

AÑO XXIII NUM. 270

DICIEMBRE 1961

REVISTA MENSUAL DE INFORMACION Y NOTICIAS

*Tr. García Loeza*  
**28 PESETAS**

# HORARIO GUIA

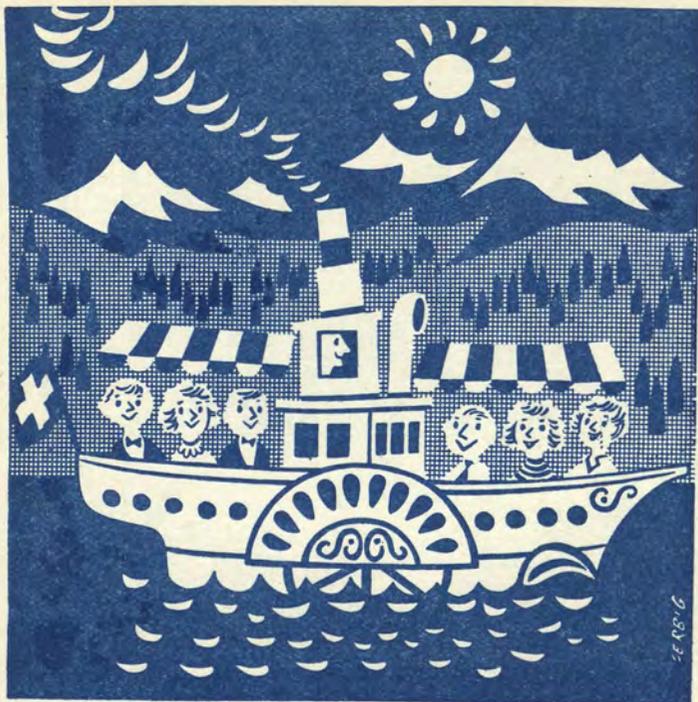
## DE FERROCARRILES

### LINEAS AEREAS Y MARITIMAS



LA EDICION MAS COMPLETA

CON LOS SERVICIOS DE INVIERNO  
Y LAS LINEAS DE AUTOBUS SE



## SUIZA en 3-D

**Diversión - Descanso - Deporte**

Que elija usted para sus vacaciones una estación a orillas de los hermosos lagos o en las montañas, recibirá siempre lo mejor por su dinero.

**Agente de Viaje, Turista, consúltenos:**

Oficina Nacional Suiza del Turismo.  
Edificio España,  
Madrid - 13.  
Telfnos: 2 47 06 36 y 2 47 75 29.



AL SERVICIO DEL

TURISMO DESDE 1910

Billetes en ferrocarril pagaderos en pesetas, para los principales países europeos.

Pasajes aéreos y marítimos de todas las Compañías, a precios oficiales.

Viajes a forfait, individuales y en grupo.

Cruceros marítimos y aéreos, viajes de Congresos y Deportes, visitas y excursiones locales.

Reserva de hoteles.

CONSULTENOS, Y GRATUITAMENTE  
LE FACILITAREMOS CUANTA INFORMACION  
PRECISE

ASEGURE LA PERFECCION DE SU  
VIAJE UTILIZANDO NUESTROS  
SERVICIOS



VIAJES

*Marsans, S.A.*

TITULO NUM. 1 GRUPO A

SUCURSALES EN ALGECIRAS, BARCELONA, BILBAO, GRANADA,  
JEREZ DE LA FRONTERA, LAS PALMAS, MADRID, PALMA DE  
MALLORCA, SAN SEBASTIAN, SANTA CRUZ DE TENERIFE,  
SEVILLA, VALENCIA, ZARAGOZA Y LISBOA

....POR CORRESPONDENCIA....



**MECANOGRAFIA  
CCC**



**INGLES  
CCC**



**SOLFEO  
CCC**



**LATIN  
CCC**



**JUDO  
CCC**



**FRANCES  
CCC**



**ADMINISTRADOR  
CCC**



**CORTE  
CCC**



**ORTOGRAFIA  
CCC**



**ALEMAN  
CCC**



**REDACCION  
CCC**



**CULTURA  
CCC**



**TRIBUTACION  
CCC**



**DIBUJO  
CCC**



**TAQUIGRAFIA  
CCC**



**RADIOTECNIA  
CCC**



**ACORDEON  
CCC**



**CALCULO  
CCC**



**SECRETARIADO  
CCC**



**CONTABILIDAD  
CCC**

- Cualquiera de estos cursos le proporcionará múltiples satisfacciones y ventajas económicas.
- Los cursos y servicios CCC son considerados como los más perfectos y mejor organizados.
- CCC es incomparable para estudiar cómodamente en casa, con facilidad, rapidez y verdadero provecho.

**CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA CCC**  
 Autorizado por el Ministerio de Educación Nacional  
**APARTADO 108(EX-B) SAN SEBASTIAN**  
 DELEGACIONES:  
 MADRID BARCELONA ZARAGOZA VALENCIA MALAGA  
 Pinedas, 11 Av. de la Luz, 49 Alfonso I, 28 Gral. San Martín, 6 Tomás Heredia, 1

-----CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON-----  
 Envíeme información GRATIS sobre el curso o cursos de \_\_\_\_\_  
 NOMBRE \_\_\_\_\_  
 DOMICILIO \_\_\_\_\_  
 POBLACION \_\_\_\_\_  
 PROVINCIA \_\_\_\_\_  
 REMITASE A CCC APARTADO, 108-EXB-200-SAN SEBASTIAN

# HORARIO GUIA

## DE FERROCARRILES

### LINEAS AEREAS Y MARITIMAS

Revista mensual de información y noticias

Ediciones SIT. Madrid-Barcelona

Dirección técnica: D. Juan Cabrera de Torres, Ingeniero de Caminos.

AÑO XXIII NÚM. 270 DICIEMBRE 1961

Depósito Legal, M. 970.-1958.



PRECIO DEL EJEMPLAR EN ESPAÑA:

**28 Ptas.**

En el extranjero:

Europa: 56 pesetas, o 5 nuevos francos franceses.  
 América: 1,20 dollar U. S. A.  
 Otros países: 1,50 dollar U. S. A.

SUSCRIPCION ANUAL EN ESPAÑA:

**325 Ptas.**

En el extranjero:

Europa: 650 pesetas, o 60 nuevos francos franceses.  
 América: 12 dollars U. S. A.  
 Otros países: 15 dollars U. S. A.

Publicación mensual oficialmente autorizada, con título y marca concedidos por Orden ministerial. Producción de "Ediciones SIT". Dirección postal: Apartado 4.069, Madrid.

Las suscripciones se cuentan por años naturales, considerándose renovadas automáticamente a su vencimiento, salvo aviso en contrario con un mes de anticipación. Las peticiones de suscripción deberán ir acompañadas de su importe en giro postal o cheque bancario, abonándose los meses que falten hasta el comienzo del año natural, al precio de venta.

En las suscripciones para particulares no se hace reducción alguna bajo ningún concepto. Los timbres de facturas u otro documento que el suscriptor precise serán a su cargo.

No se admiten suscripciones para el extranjero abonadas en pesetas. Se señala la competencia de los Tribunales de Madrid para todas las cuestiones derivadas de esta publicación.

LINEAS AEREAS	↑
LINEAS MARITIMAS	↑
ITINERARIOS	1 ↑
ITINERARIOS	50 ↑
ITINERARIOS	100 ↑
ITINERARIOS	200 ↑
ITINERARIOS	250 ↑
ITINERARIOS	300 ↑
ITINERARIOS	500 ↑

**La situación.—Facilidades para los viajes marítimos de invierno.—Preparativos para el turismo de 1962.—Nuevos programas y proyectos optimistas.—Los cruceros marítimos.**

Nos encontramos en un periodo de calma, que, en la segunda mitad del otoño precede, lógicamente, a las semanas "punta" de la Navidad y Año Nuevo. El transporte ferroviario, que ha continuado con bastantes servicios de los implantados en el verano, sigue favorecido con la ayuda de los elementos, que hacen desagradable cuando no peligroso el desplazamiento por carretera, siendo preferido por el público viajero que lo encuentra cómodo y seguro durante las épocas invernales.

La RENFE continúa mejorando sus líneas y su material. Varias casas constructoras avanzan en la electrificación de Alcazar a Madrid, y los talleres, tanto propios de RENFE como particulares, nos han presentado nuevos coches de primera clase con cafetería, y coches de segunda con interior tipo TAF, transformados de antiguos coches de lujo. Estos serán destinados a la zona de Cataluña para los servicios con la frontera.

Las Compañías aéreas han efectuado diversos retoques en sus servicios después de implantados los horarios de invierno, para ajustarse mejor a la demanda del público, y especialmente, nuestra "IBERIA" ha mejorado de un modo notable las comunicaciones con América al implantar los aviones a reacción.

\* \* \*

Una novedad en los viajes marítimos es la gran rebaja para viajes de invierno (el 25 por 100) implantada por la Compañía "Italia" en su línea de Norteamérica. Es la competencia con el avión, y el deseo de proporcionar oportunidades más económicas de visitar aquel Continente aprovechando las fechas más factibles.

\* \* \*

En Barcelona ha tenido lugar un reunión

internacional de la RENFE con las agencias de viajes extranjeras para estudiar los trenes especiales de turismo hacia España en 1962. También se está tratando en toda la Costa Mediterránea de la forma de entausar y recibir el turismo en el año próximo, que se presenta muy alentador para España.

\* \* \*

Con un optimismo que contrasta con las extrañas situaciones en otros países, nuestras agencias de viajes están lanzando sus programas para el año 1962. Hemos recibido ya algunos programas, principalmente, de invierno y primavera, a cual más sugestivos, entre ellos, el de Viajes Marsans. Las excursiones por carretera y avión alternan con los cruceros marítimos, aunque se echan de menos las rutas por ferrocarril, que en algunos casos permiten un gran aprovechamiento del tiempo, por la rapidez de los trenes en muchos países de la Europa occidental y sus buenas combinaciones de horarios.

\* \* \*

El éxito de los cruceros marítimos en 1961, ha impulsado a estudiar programas para el próximo año. Ybarra está anunciando un crucero de invierno a Oriente, y sabemos que tanto dicha Compañía como la de Aznar, preparan con las agencias de viajes principales un buen programa de verano. Desde estas páginas nos permitimos sugerir la conveniencia de organizar viajes mixtos en ferrocarril o avión para enlazar con cruceros nórdicos o mediterráneos que no parten de España y que son, sin duda, de gran interés, como los normales al Cabo Norte o a Tierra Santa, que empresas noruegas o italianas de navegación realizan periódicamente.

# THE UNION-CASTLE MAIL STEAMSHIP COMPANY LIMITED

## Próximas salidas desde LAS PALMAS

V A P O R	Las Palmas		Cape Town		Port Elizabeth		East London	Durban
	Sal.	Lleg.	Sal.	Lleg.	Sal.	Sal.	Sal.	
Pendennis Castle ... ..	11 dic.	21 dic.	22	23 dic.	24	25 dic.	26 dic.	
Edinburgh Castle ... ..	25 dic.	4 ene.	5	6 ene.	7	8 ene.	9 ene.	
Windsor Castle ... ..	8 ene.	18 ene.	19	20 ene.	21	22 ene.	23 ene.	
Transvaal Castle (*) ... ..	22 ene.	1 feb.	2	3 feb.	4	5 feb.	6 feb.	
Pendennis Castle ... ..	5 feb.	15 feb.	16	17 feb.	18	19 feb.	20 feb.	
Edinburgh Castle ... ..	19 feb.	1 mar.	2	3 mar.	4	5 mar.	6 mar.	
Windsor Castle ... ..	5 mar.	15 mar.	16	17 mar.	18	19 mar.	20 mar.	
Transvaal Castle ... ..	19 mar.	29 mar.	30	31 " / ab.	1	2 abr.	3 abr.	
Pendennis Castle ... ..	2 abr.	12 abr.	13	14 abr.	15	16 abr.	17 abr.	
Stirling Castle ... ..	16 abr.	26 abr.	27	28 abr.	29	30 abr.	1 mayo	
Windsor Castle ... ..	30 abr.	10 mayo	11	12 mayo	13	14 mayo	15 mayo	

(\*) Viaje inaugural.

### TONELAJES:

Windsor Castle ... ..	37.640	Pretoria Castle ... ..	28.705
Pendennis Castle ... ..	28.582	Edinburgh Castle ... ..	28.705
Transvaal Castle ... ..	33.500	Stirling Castle ... ..	25.554

**VUELTA AFRICA.**—Haciendo escala en Ascensión, St. Helena, Walvis Bay, Cape Town, Port Elizabeth, East London, Durban, Lourenço Marques, Beira, Dar es Salaam, Zanzibar, Tanga, Mombasa, Aden, Suez, Port Said, Génova, Marsella. Gibraltar y Londres.

24 diciembre	"Braemar Castle"	17.024 toneladas	No toca Ascensión o St. Helena
28 enero	"Durban Castle"	17.382 toneladas	No toca Walvis Bay
13 marzo	"Braemar Castle"	17.024 toneladas	No toca Ascensión o St. Helena

Asimismo, salidas regulares desde Gibraltar, haciendo la vuelta a Africa, por el Mediterráneo y Este de Africa, regresando por Las Palmas.

Salidas regulares desde Las Palmas para SOUTHAMPTON y LONDRES.

Sus agentes:

## ELDER DEMPSTER (CANARY ISLANDS) LIMITED.

Muelle de Santa Catalina  
Apartado de Correos, número 6  
LAS PALMAS DE GRAN CANARIA  
Teléfonos 33803, 33804, 33849

Avenida Anaga, 13  
Apartado de Correos, número 325  
SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Teléfonos 6480, 6481, 6482

Telegramas: ELDERSCAN

# Modificaciones de última hora y noticias diversas

## NUESTRA INFORMACION DE AUTOBUSES

Por no haber llegado a nuestro poder al cerrar este número la información solicitada de algunas provincias, nos vemos obligados a demorar la publicación de la información completa sobre líneas de autobuses de interés turístico hasta el próximo mes de enero.

## NOTICIAS DE FERROCARRILES

### D. CERCANIAS DE SAN SEBASTIAN 53 A. BARCELONA A TARRAGONA Y REUS

Se ha suprimido la circulación del tren tranvía que sale de Irún a las 15.45 para San Sebastián.

#### 1. MADRID A IRUN-BILBAO

Los trenes rápidos diurnos "Iberia-Expreso" 9-109 y 110-10 que durante el invierno circulan normalmente con carácter trisemanal entre Madrid-Hendaya-Bilbao y regreso, serán diarios hasta nuevo aviso. También serán diarios los trenes ómnibus 1139 y 1140 que circula entre Miranda y Logroño combinando con dichos trenes rápidos.

#### 5. MEDINA A SALAMANCA

Seguirán circulando diariamente los trenes automotores que salen de Salamanca a las 8.35 para Medina, y de Medina a las 16.— para Salamanca.

#### 11/12. VIGO A LA CORUÑA Y VALENCIA

Con motivo del cambio de hora en Portugal han sido suprimidos los trenes 1705 y 1706 entre Valencia y Vigo, como asimismo el coche directo de Lisboa a Coruña. En sustitución de los mismos se han puesto en circulación el tren 1707 con salida Valencia a las 13.45 para llegar a Vigo a las 15.— y el 1708 con salida de Vigo a las 15.35 para llegar a Valencia a las 16.50.

#### 20. CERCANIAS DE BILBAO

Se ha aumentado el servicio entre Bilbao y Llodio con un tren que sale de Bilbao a las 13.35 para llegar a Llodio a las 14.08 con parada en todas las estaciones.

#### 42 bis. BARCELONA A MANRESA

Los trenes 5253 y 5254 que durante el invierno circulan normalmente sólo los días laborables lo harán a diario hasta nuevo aviso.

Continuarán circulando diariamente los trenes que salen de Barcelona hasta Tarragona a las 8.10, 12.—, 14.15 y 21.15; hasta San Vicente a las 17.— y hasta Reus los días festivos a las 8.10, además del servicio normal.

También, y además del servicio normal, sandrán diariamente trenes de Tarragona hasta Barcelona a las 6.30, 11.30 (sólo laborables), 15.05 y 17.30; de San Vicente a las 14.30 y de Reus los días festivos vía Roda a las 11.10.

#### 53 A. BARCELONA A MARTORELL

Los trenes 4305 y 4302 que circulan diariamente entre Barcelona y Molins de Rey ha prolongado su recorrido hasta Martorell llegando a dicho punto a las 23.05 y saliendo de Martorell a las 4.40.

#### 59. MADRID A CUENCA Y VALENCIA

Continuarán circulando diariamente entre Cuenca y Valencia los automotores que salen de Cuenca a las 7.30 y de Valencia a las 17.45, con 3.ª clase y sobretasa de velocidad.

#### 97. MADRID A MALAGA Y ALGECIRAS

Se ha modificado la marcha del tren ómnibus 1118 saliendo ahora de Bobadilla diariamente, excepto domingos a las 21.23 para llegar a Ronda a las 23.35. Este tren no tiene combinación con el tren TAF procedente de Madrid.

Se ha modificado el horario del tren 1907 que saldrá de La Roda a las 6.45 para llegar a Córdoba a las 9.40.

#### 225. BARCELONA A MANRESA

Se ha suprimido la circulación de los trenes 201, 203 y 227 en sentido Manresa; 200, entre Manresa y Olesa, circulando a diario entre Olesa y Barcelona; 214, entre Monistrol y Martorell, y 222, en todo su trayecto.

(Continúa en la pág. 11.)



NUEVOS TRASATLANTICOS  
CABO SAN ROQUE  
CABO SAN VICENTE  
TOTALMENTE CLIMATIZADOS

Línea regular: MEDITERRANEO - BRASIL/PLATA  
GRANDES CRUCEROS TURISTICOS  
INFORMES:

SU AGENTE DE VIAJES o YBARRA Y CIA., S. A.

Menéndez Pelayo, 2 - SEVILLA

AGENTES EN TODOS LOS PUERTOS

## ITINERARIO 1962, DIRECCION SUDAMERICA

BUQUES	VIAJE N.º	BARCELONA	PALMA	CADIZ	LISBOA	VIGO	TENERIFE	RIO JANEIRO	SANTOS	MONTEVIDEO	B. AIRES
C. S. VICENTE	22	1/12 7-11	1-2/12 20-2	3/12 7-16	4/12 9-13	—	6/12 6-13	14/12 5-17	15/12 7-11	17/12 13-18	18/12 8
C. S. ROQUE	39	—	—	19/12 8-12	18/12 11-15	17/12 14	21/12 3-8	31/12 8-13	29/12 17	—	—
C. S. VICENTE	23	21/1 7-11	21-22/1 20-2	23/1 7-16	—	—	25/1 6-13	2/2 5-17	3/2 7-11	5/2 13-18	6/2 8
C. S. ROQUE	41	11/2 13-21	—	13/2 7-16	14/2 9-13	—	16/2 6-13	24/2 5-17	25/2 7-11	27/2 13-18	28/2 8
C. S. VICENTE	23	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
C. S. ROQUE	42	21/3 11	21-22/3 20-2	23/3 7-16	24/3 9-19	—	26/3 6-13	3/4 5-17	4/4 7-11	6/4 13-18	7/4 8
C. S. VICENTE	24	4/4 7-11	4-5/4 20-2	6/4 7-16	—	—	8/4 6-13	16/4 5-17	17/4 7-11	19/4 13-18	20/4 8
C. S. ROQUE	43	1/5 7-11	1-2/5 20-2	3/5 7-16	—	—	5/5 6-13	13/5 5-17	14/5 7-11	16/5 13-18	17/5 8
C. S. VICENTE	25	13/5 11	13-14/5 20-2	15/5 7-16	16/5 9-13	17/5 8-12	19/5 17-23	27/5 15-20	28-29/5 10-17*	—	1/6 7*
C. S. ROQUE	44	10/6 7-11	10-11/6 20-2	12/6 7-16	13/6 9-13	—	15/6 6-13	23/6 5-17	24/6 7-11	26/6 13-18	27/6 8
C. S. VICENTE	26	27/8 7-11	27-28/8 20-2	29/8 7-16	30/8 9-13	—	1/9 6-13	9/9 7-17	10/9 7-11	12/9 13-18	13/9 8
C. S. ROQUE	45	22/9 7-11	22-23/9 20-2	24/9 7-16	—	—	26/9 6-13	4/10 7-17	5/10 7-11	7/10 13-18	8/10 8

### DIRECCIONES DE LOS AGENTES EN MADRID Y EN LOS PUERTOS DE ESCALA

**MADRID.**—Bergé y Compañía. Avenida de José Antonio, 8. Teléfonos 221312-310889.  
**ALGECIRAS.**—Sucesora de Hijos de A. Gil Pineda. Cañonero Dato, 2. Teléfono 1526.  
**BARCELONA.**—Bergé y Compañía. Vía Layetana, 7. Teléfono 214731.  
**BUENOS AIRES.**—Ybarra y Compañía Argentina, S. R. L. 25 de Mayo, 381. Teléfono 31 Retiro 0138.  
**CADIZ.**—Hijo de Juan José Ravina y C.ª, S. en C. Beato Diego de Cádiz, 12. Ap. 82. Tels. 2190-1220.  
**CANNES.**—Lucien Rodrigues-Ely, S. A. 3, Rue Marechal Foch. Teléfonos 926-32.  
**CORUNA.**—Eduardo Fariña. Compostela, 8. Apartado 3. Teléfono 2634.  
**GENOVA.**—Fratelli Cosulich S. p. A. Via Balbi, 4. Teléfonos 206612-3-4-7.  
**LISBOA.**—Agencia Marítima Trasatlántica, Lda. Rua do Alecrim, 20, A, 1.º. Teléfonos 27264-29922.  
**MARSELLA.**—Lucien Rodrigues-Ely, 2 y 4, Rue Bailli de Suffren (1er. Arr.). Teléfono Colber 81-40.  
**MONTEVIDEO.**—Agencia Marítima Jaime Carrau, Ltda. Avenida Uruguay, 933. Teléfono 86184.  
**RIO DE JANEIRO.**—Wilson Sons, S. A. Avenida Rio Branco, 25 (4.º Andar). Teléfonos 23-5088.  
**SANTA CRUZ DE TENERIFE.**—Consignaciones Bergé y Compañía. S. L. Marina, 15. Tels. 7275-6-7.  
**SANTOS.**—Troncoso Hnos. & Co. Ltda. Praça da República, 39/40. Teléfono 2-7124.  
**VIGO.**—Alvaro Vázquez, Hijos, R. C. Montero Ríos, 22. Apartado 61. Teléfonos 2215-2216.

## TARIFAS YBARRA MEDITERRANEO-BRASIL-PLATA desde Italia, Francia, España y Portugal a Sud-América

(Pídanse a la Compañía condiciones y datos complementarios)

Temporada ALTA Europa-Sudamérica: 17-15/11 Sudamérica-Europa: 16/3-31/7				<b>CABIN CLASS</b> Cabinas exteriores con cuarto de aseo y ducha					Temporada BAJA Europa-Sudamérica: 16/11-30/6 Sudamérica-Europa: 1/8-15/3					
Cat.ª	Península Canarias		Génova Marsella						Portu- gal	Península Canarias		Génova Marsella		
	Brasil	Montevideo B. Aires	Brasil						Montevideo B. Aires	Brasil o v. v.	Brasil	Montevideo B. Aires	Brasil	Montevideo B. Aires
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$			
Per adulto														
I	516	538	549	572	<b>CABINAS DE LUJO</b> Con dos camas, sofá, terrazo, cuarto de aseo con ducha, y/o baño y W. C. 40 - 41 - 42 - 43 - 44 - 45 - 46 - 47-48					402	445	465	475	496
II	466	488	499	522	<b>INDIVIDUALES</b> 5   12 - 14 - 17 - 19 - 51 - 53 - 55 - 74 - 76 - 78 1   2 - 15 - 16 - 18 - 20   27 - 30   35 - 50 - 52 54 - 56   73 - 75 - 77 - 79					358	401	421	431	452
III	436	458	469	492	<b>DOBLES</b> 3   10 - 12 - 14 - 17 - 19 - 28   29 - 51 - 53 - 55 - 74 - 76 - 78 <b>TRIPLES</b> 15   16 - 18 - 20   27 - 30   35 - 50 - 52 - 54 - 56   73 - 75 - 77 - 79					328	381	401	411	432
IV	416	438	449	472	<b>CUÁDRUPLES</b> 50 - 52 - 54 - 56   73 - 75 - 77 - 79					323	376	396	406	427

Se abona un mínimo de DOS pasajes adultos para los camarotes veranda. Camarotes con baño, devengarán un suplemento de \$ 20,—por persona.

Cat.ª	Península (4) Canarias		Génova Marsella		<b>ECONOMICA ESPECIAL</b> (2) Validez: Todo el Año					Brasil	Montevideo B. Aires	Brasil	Montevideo B. Aires
	Brasil	Montevideo B. Aires	Brasil	Montevideo B. Aires						Península (4) Canarias		Génova Marsella	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Per adulto													
IX	295	315	315	335	<b>DOBLES</b> (5)					290	300	310	320
X									<b>Cuádruples con ducha</b>				

(4) Esta clase no puede ser vendida al pasaje con destino o embarcando en Portugal y/o Vigo.

(5) Suplemento de \$ 40.—por adulto cuando sea camarote con ducha.

Cat.ª	Península Canarias		Génova Marsella		<b>ECONOMICA</b> Validez: Todo el Año					Brasil	Montevideo B. Aires	Brasil	Montevideo B. Aires
	Brasil	Montevideo B. Aires	Brasil	Montevideo B. Aires						España Canarias		Génova Marsella	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Per adulto													
V	260	280	280	300	<b>Cuádruples exteriores con ducha</b>					260	270	280	290
VI									<b>DOBLES</b>				
VII	250	270	270	290	<b>Cuádruples</b>					240	250	260	270
VIII	245	265	265	285	<b>Séxtuples y Dormitorios</b>					190	200	210	220

NOTA.—Para emigrantes italianos, españoles o portugueses y romeros se aplican tarifas especiales.

**Sus billetes para el extranjero o nacionales en ferrocarril, avión o barco**

**PUÉDE ADQUIRIRLOS  
EN PESETAS**

**al cambio oficial sin recargo alguno**

**CIRCUITOS EN AUTOCAR**

**VIAJES INDIVIDUALES O EN GRUPO**

Infórmese gratis en nuestras oficinas, así como para sus viajes comerciales o de placer.

Igualmente podemos encargarnos de cualquier clase de viaje, reservas de hoteles, visitas y excursiones locales, etc.

**NUESTRA ORGANIZACION ESTA A DISPOSICION DE USTED  
PARA CUANTOS INFORMES PRECISE.**

**VIAJES BAIXAS, S. A.**

(A. V. G. A. T. 14)

**AÑOS DE EXPERIENCIA A SU SERVICIO**

**Avenida José Antonio, 55**

**(Los Sótanos). - Teléfonos 47 13 65 y 47 14 21**

**M A D R I D**

**Casa Central: BARCELONA. VIA LAYETANA, 133**



(Viene de la pág. 6.)

**241. CALAHORRA A ARNEDILLO**

Durante el invierno se suprime el tren 1125 en sentido Arnedillo.

**251. VITORIA A ESTELLA**

Han sido suspendidos durante el invierno los trenes 172, 173, 176, 177 y 178 que hacían el servicio de Vitoria al Santuario de Estibalz, quedando sólo para dicho servicio los trenes que salen de Vitoria a las 8.20 y 16.— y de Estibalz a las 9.45 y 18.25.

**255. BILBAO A SAN SEBASTIAN**

El tren 19, de Bilbao a San Sebastián, tendrá parada en Iciar a las 17.20, y con tal motivo saldrá de Deva a las 17.13

**258. ZUMARRAGA A ZUMAYA**

Ha sido suspendido el tren 21 que salía de Zumárraga a las 20.22 y el tren 24 entre Azcoitia y Zumárraga. Se ha puesto en circulación un tren desde Azcoitia a Azpeitia diariamente con salida de Azcoitia a las 20.38 y llegada a Azpeitia a las 20.47.

**304. LINARES A LA CAROLINA**

El servicio de este Ferrocarril ha sido suspendido realizándose entre ambos puntos por los autobuses que hacen la línea Jaén-Linares-La Carolina, con tres viajes diarios en cada sentido.

**319. MALAGA A COIN**

Han sido suprimidos los trenes 22 y 25 de días festivos, que circulaban entre Málaga y Coin.

**SALIDAS DE BARCOS PARA EL MEDITERRANEO  
Y ORIENTE**

(SERVICIOS DESDE EL 15 DE DICIEMBRE AL 15 DE ENERO DE 1962)

**Estas salidas pueden ser modificadas sin previo aviso**

- 15 de diciembre, de Algeciras, "INDEPENDENCE" (Am. EXPORT), para Nápoles.
- 17 de diciembre, de Barcelona, "VENEZUELA" (Grimaldi), para Nápoles (3 y 4).
- 18 de diciembre, de Alicante, "SIDI-BEL-ABBES" (S. G. T. M.), para Orán.
- 19 de diciembre, de Barcelona, "ALESSANDRO VOLTA" (Italia), para Trieste (2, 4, 9, 5 y 8).
- 20 de diciembre, de Barcelona, "FEDERICO C" (Línea "C"), para Génova (3).
- 23 de diciembre, de Gibraltar, "ISRAEL" (Zim Lines), para Haifa (13).
- 24 de diciembre, de Barcelona, "SIDI-OKBA" (S. G. T. M.), para Marsella.
- 26 de diciembre, de Barcelona, "AUGUSTUS" (Italia), para Nápoles (3 y 4).
- 27 de diciembre, de Algeciras, "CONSTITUTION" (Am. EXPORT), para Nápoles.
- 28 de diciembre, de Barcelona, "MARCO POLO" (Italia), para Génova (3 y 5).
- 28 de diciembre, de Barcelona, "VIRGINIA DE CHURRUCÁ" (Trasatlántica), para Génova.
- 28 de diciembre, de Gibraltar, "CRISTOFORO COLOMBO" (Italia), para Génova (5 y 3).
- 30 de diciembre, de Barcelona, "VULCANIA" (Italia), para Trieste (3, 4, 5, 6, 7, 12 y 8).
- 31 de diciembre, de Barcelona, "EXCALIBUR" (Am. EXPORT), para El Pireo (2, 5, 14 y 11).
- 1 de enero de 1962, de Alicante, "SIDI-MABROUK" (S. G. T. M.), para Argel.
- 4 de enero, de Barcelona, "SURRIENTO" (Lauro), para Nápoles (4).
- 7 de enero, de Barcelona, "ANDREA C" (Línea "C"), para Nápoles (3 y 4).
- 8 de enero, de Alicante, "SIDI-BEL-ABBES" (S. G. T. M.), para Orán.
- 11 de enero, de Barcelona, "PROVENCE" (Línea "C"), para Nápoles (3 y 4).
- 11 de enero, de Barcelona, "ANNA C" (Línea "C"), para Génova (3).
- 13 de enero, de Barcelona, "CABO SAN VICENTE" (Ybara), para Génova (2).
- 13 de enero, de Gibraltar, "ZION" (Zim Lines), para Haifa (13).
- 14 de enero, de Barcelona, "SATURNIA" (Italia), para Trieste (5, 6, 7 y 8).
- 14 de enero, de Barcelona, "SIDI-OKBA" (S. G. T. M.), para Marsella.
- 15 de enero, de Gibraltar, "LEONARDO DA VINCI" (Italia), para Génova (5 y 3).

Escalas en:

- (1) Port Vendres.—(2) Marsella.—(3) Cannes.—(4) Génova.—(5) Nápoles.—(6) Palermo.—
- (7) Patrasso.—(8) Venecia.—(9) Livorno.—(10) Messina.—(11) Beirut.—(12) Dubrovnik.—
- (13) El Pireo.—(14) Alejandria.

## PROXIMOS TRASATLANTICOS PARA AMERICA

(SERVICIOS DESDE EL 15 DE DICIEMBRE AL 15 DE ENERO DE 1962)

Estas fechas de salida pueden ser modificadas sin previo aviso

El nombre que figura a continuación de la fecha, es el último puerto de salida. A continuación, en mayúsculas, figura el nombre del buque y entre paréntesis el de la Compañía a que pertenece. Por último, el puerto de destino, y con número las escalas que hace, indicadas al pie de la página.

### Servicios Norteamérica

- 15 de diciembre, de Gibraltar, "CHRISTOFORO COLOMBO" (Italia), para Nueva York.  
 20 de diciembre, de Alicante, "ZION" (Zim Lines), para Nueva York.  
 21 de diciembre, de Gibraltar, "SATURNIA" (Italia), para Nueva York (2 y 7).  
 21 de diciembre, de Algeciras, "INDEPENDENCE" (Am. EXPORT), para Nueva York (3) (A).  
 23 de diciembre, de Barcelona, "EXETER" (Am. EXPORT), para Nueva York (C).  
 2 de enero 1962, de Algeciras, "CONSTITUTION" (Am. EXPORT), para Nueva York (3) (B).  
 2 de enero, de Cádiz, "GUADALUPE" (Trasatlántica), para Nueva York.  
 2 de enero, de Gibraltar, "LEONARDO DA VINCI" (Italia), para Nueva York.

### Servicios Centro América

- 21 de diciembre, de Barcelona, "A. USODIMARE" (Italia), para Valparaíso (2, 25, 24, 15 y 35).  
 26 de diciembre, de Cádiz, "PAOLO TOSCANELLI" (Italia), para Vancouver (25, 24 y 34).  
 1 de enero 1962, de Vigo, "REINO DEL MAR" (Pacífico), para Curaçao (26 y 25).  
 2 de enero, de Cádiz, "GUADALUPE" (Trasatlántica), para Veracruz (8 y 11).  
 3 de enero, de Vigo, "ASCANIA" (Grimaldi), para La Guayra (2, 3, 26 y 27).  
 5 de enero, de Barcelona, "VENEZUELA" (Grimaldi), para La Guayra (5 y 27).  
 6 de enero, de Cádiz, "VIRGINIA DE CHURRUCA" (Trasatlántica), para Curaçao (5 y 25).  
 7 de enero, de Barcelona, "ANDREA C" (Línea "C"), para La Guayra (5).

### Servicios Sud-América

- 14 de diciembre, de Barcelona, "CORRIENTES" (Dodero), para Buenos Aires (2, 3, 30, 31 y 32).  
 19 de diciembre, de Cádiz, "CABO SAN ROQUE" (Ybarra), para Santos (D) (2, 5 y 30).  
 21 de diciembre, de Vigo, "MONTE UMBE" (Aznar), para Buenos Aires (5, 29, 30, 31 y 32).  
 21 de diciembre, de Vigo, "LOUIS LUMIERE" (Chargeurs), para Buenos Aires (3, 30, 31 y 32).  
 22 de diciembre, de Barcelona, "GIULIO CESARE" (Italia), para Buenos Aires (2, 30, 31 y 32).  
 3 de enero 1962, de Vigo, "ALBERTO DODERO" (Dodero), para Buenos Aires (4, 30, 31 y 32).  
 8 de enero, de Vigo, "AMAZON" (Royal Mail), para Buenos Aires (2, 4, 30, 31 y 32).  
 10 de enero, de Barcelona, "FEDERICO C" (Línea "C"), para Buenos Aires (2, 30, 31 y 32).  
 11 de enero, de Vigo, "CHARLES TELLIER" (Chargeurs), para Buenos Aires (2, 30, 31 y 32).

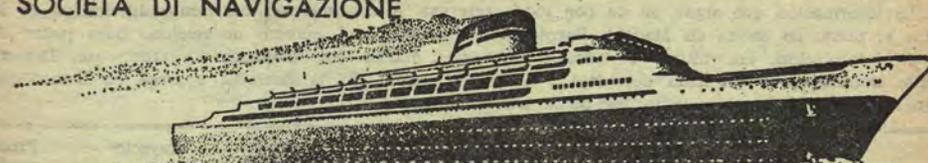
(1) Gibraltar. (2) Lisboa. (3) Funchal. (4) Las Palmas. (5) Tenerife. (6) Dakar. (7) Halifax. (8) New York. (9) Miami. (10) Norfolk. (11) Habana. (12) Puerto Príncipe. (13) Kingston. (14) Veracruz. (15) Cartagena. (16) Ciudad Trujillo. (17) San Juan de Puerto Rico. (18) Antigua. (19) Guadalupe. (20) Pointe à Pitre. (21) Le Roseau. (22) Martinica. (23) Fort de France. (24) Curaçao. (25) La Guayra. (26) Barbade. (27) Trinidad. (28) Recife. (29) Bahía. (30) Río de Janeiro. (31) Santos. (32) Montevideo. (33) Buenos Aires. (34) Puerto Cabello, Cristóbal, La Libertad, San José, Los Angeles, San Francisco, Portland, Seattle y Tacoma. (35) Cristóbal, Buenaventura, Puná, Callao, Arica y Antofagasta.

- (A) Escala en Casablanca el 22 de diciembre.  
 (B) Escala en Casablanca el 3 de enero de 1962.  
 (C) Escala en Boston el 1 de enero de 1962.  
 (D) Escala en Vigo el 17 de diciembre.

El puerto que se indica es siempre el último de los puertos españoles de la Península o el de Gibraltar en que hace escala el buque respectivo.

# "ITALIA"

SOCIETA DI NAVIGAZIONE



## PROXIMAS SALIDAS PARA AMERICA

(Véanse en la página de enfrente las del corriente mes)

### LINEA NORTEAMERICA

2 ENERO 1962	«L. DA VINCI» 33.000 toneladas	De Gibraltar para Nueva York. Travesía en seis días.
15 ENERO 1962	«SATURNIA»	De Gibraltar para Lisboa, Halifax y Nueva York. Travesía en nueve días.
16 ENERO 1962	«C. COLOMBO» 33.000 toneladas	De Gibraltar para Nueva York. Travesía en seis días.

### LINEA SUDAMERICA

9 ENERO 1962	«AUGUSTUS» 28.000 toneladas	De Barcelona para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. Travesía en catorce días.
31 ENERO 1962	«G. CESARE» 28.000 toneladas	De Barcelona para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. Travesía en catorce días.
17 FEBR. 1962	«AUGUSTUS» 28.000 toneladas	De Barcelona para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. Travesía en catorce días.

### LINEAS CENTRO AMERICA, SUD PACIFICO

14 ENERO 1962	«MARCO POLO»	De Barcelona para Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador, Perú y Chile.
5 FEBR. 1962	«A. VESPUCCI»	De Barcelona para Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador, Perú y Chile.
5 MARZO 1962	«A. USODIMARE»	De Barcelona para Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador, Perú y Chile.

CENTRAL BARCELONA: SAEMAR.—Av. J. Antonio, 603.

AGENCIA OFICIAL EN MADRID

*Lineas Maritimas Italianas*

ALCALA, 54 Teléfono 222 82 23 (3 líneas) Y AGENCIAS DE VIAJE

# PRINCIPALES SERVICIOS DE LINEAS DE AUTOBUSES

La información que sigue, se da con todas reservas. A continuación del punto de destino se indica el punto de salida en Madrid, Barcelona o Valencia y el número de teléfono para poder obtener información. Por último el número de viajes diarios (m. mañana; t. tarde; exc. D.; excepto Domingos) la duración del viaje y el precio medio. Si la columna aparece en blanco significa que no se han recibido los datos correspondientes.

Sale de	Teléfono	Servicios	Trayecto en	Precio medio
<b>DE MADRID A:</b>				
Albacete ... ..	M. <sup>a</sup> de Molina, 34 ...	225-60-66	1 (t)	
Alcalá de Henares ...	Alenza, 20 ... ..	233-37-11	varios	
Alicante ... ..	M. <sup>a</sup> de Molina, 34 ...	225-60-66	1 (t)	7 h. 30
Aranda de Duero ...	Alenza, 20 ... ..	233-37-11	1 (m)	3 h.
Aranjuez ... ..	Sta. M. <sup>a</sup> Cabeza, 11 ...	239-00-36	varios	1 h.
Arenas de San Pedro.	Mayor, 88 ... ..	247-31-72		
Avila ... ..	P. M. <sup>a</sup> Cristina, 26 ...	251-72-00	1 (t)	2 h. 30
Burgos ... ..	Alenza, 20 ... ..	233-37-11	1 (m)	5 h.
Cáceres ... ..	Eguilaz, 13 ... ..	224-89-41	1 (m)	5 h. 30
Carolina (La) ... ..	Palos de Moguer, 16 ...	230-30-00		
Cercedilla ... ..	M. de los Heros, 6 ...	247-70-25	varios	
Cuenca ... ..	María Cristina, 26 ...	251-72-00	1 (m) y 1 (t)	3 h. 45
Escorial (El) ... ..	Alenza, 20 ... ..	233-37-11	1 (m) y 1 (t)	
Guadalajara ... ..	Alenza, 20 ... ..	233-37-11	varios	
Guadalupe ... ..	Guzmán el Bueno, 11...	223-15-84	1 (m) exc. D.	6 h.
Jaén ... ..	Palos de Moguer, 16 ...	230-30-00	1 (m)	8 h.
León ... ..	Ferraz, 64 ... ..	248-54-72	1 (t)	7 h.
La Granja ... ..	Emilio Carrere, 8 ... ..	224-28-27	1	2 h. 30
Manzanares Real ...	Raimundo Lulio, 12 ...	224-94-51	1 (t) exc. D.	
Medina del Campo ...	María Cristina, 26 ...	251-72-00		
Miajadas ... ..	Guzmán el Bueno, 11...	223-15-84	1 (m)	10 h.
Miraflores ... ..	Cardenal Cisneros, 65.	224-02-51		
Molar (El) ... ..	Alenza, 20 ... ..	233-37-11		
Palencia ... ..	María Cristina, 26 ...	251-72-00	1 (t) L. M. V.	5 h.
Pardo (El) ... ..	Hilarión Eslava, 3 ...	224-15-72	varios	30 m.
Rascafría ... ..	Alenza, 20 ... ..	237-37-11	1 (t)	3 h.
Riaza ... ..	Alenza, 20 ... ..	237-37-11	1 (t)	
Salamanca ... ..	María Cristina, 26 ...	251-72-00	1 (m) y 1 (t) exc. D.	4 h. 30
San Sebastián ... ..	Alenza, 20 ... ..	237-37-11	sólo en verano	10 h. 30
Santander ... ..	Alenza, 20 ... ..	237-37-11	sólo en verano	10 h.
Segovia ... ..	Emilio Carrere, 3 ...	223-40-29	2 (m)	2 h. 30
Sepúlveda ... ..	Monteleón, 31 ... ..	223-41-20		
Soria ... ..	Alenza, 20 ... ..	233-37-11	1 (m)	5 h. 30
Talavera de la Reina.	Cadarso, 17 ... ..	224-28-27		
Teruel ... ..	Galileo, 82 ... ..	224-31-32	1 (m)	6 h. 45
Toledo ... ..	Méndez Alvaro, 6... ..	227-35-84	varios	1 h. 30
Toledo ... ..	Drumen, 6 ... ..	227-62-17	varios	1 h. 30
Torrelaguna ... ..	Alenza, 20 ... ..	233-37-11		
Trujillo ... ..	Eguilaz, 13 ... ..	224-89-41		
Valencia ... ..	María Cristina, 26 ...	251-72-00	1 (m) y 1 (t)	7 h.
Valladolid ... ..	María Cristina, 26 ...	251-72-00		4 h. 15
Zamora ... ..	María Cristina, 26 ...	251-72-00	1 (m)	5 h. 30

## DE BARCELONA A:

Sale de	Teléfono	Servicios	Trayecto en	Precio medio
Balaguer ... ..	Rda. Universidad, 4...	222-11-63	1 (t) exc. D.	5 h.
Bianes ... ..	Diputación, 269 ... ..	231-79-46	2 (m) 1 (t)	2 h.
Caldas Montbuy ...	Paseo S. Juan, 52 ... ..	225-04-34	varios	45 m.
Castellbisbal ... ..	J. Antonio, 442 ... ..	243-10-06	varios	
Castelldefels ... ..	Pl. Universidad ... ..		varios	40 m.
Esparraguera ... ..	Muntaner, 8 ... ..	223-37-37	varios	1 h.
Gerona ... ..	Diputación, 269 ... ..	231-79-46	1 (m) 1 (t)	2 h. 30
Igualada ... ..	Muntaner, 8 ... ..	223-37-37	1 (m) y 1 (t)	2 h.
Lérida ... ..	Rda. Universidad, 4...	222-11-63	1 (m) exc. D.	4 h. 15
Lloret de Mar ... ..	Caspe, 21 ... ..	232-59-00	2 (m) y 1 (t)	
			sólo en verano	2 h.
Montserrat ... ..	Rda. Universidad, 5 ...	231-74-04	2 (m)	2 h.
Palafrugell ... ..	Caspe, 21 ... ..	232-59-00	1 (t)	4 h. 10
Pobla de Segur ... ..	Rda. Universidad, 4...	222-11-63	1 (m)	7 h. 45
Costa Brava ... ..	Paseo Colón, 3 ... ..	222-40-50	sólo en verano	
Sitges ... ..	Rda. Universidad, 5 ...	231-74-04	1 (m)	
Torroella (Costa Brava)	Vergara, 5 ... ..	231-59-99	1 (m) y 1 (t)	4 h.
Valls ... ..	José Antonio, 560 ... ..	243-18-16	1 (t)	3 h.
Vich ... ..	Caspe, 21 ... ..	232-59-00	1 (t) M. y V.	1 h. 35
Vilafranca ... ..	Pl. Castilla, 78 ... ..		4 diarios	1 h. 15

## DE VALENCIA A:

Albacete ... ..	Fdo. el Católico, 42 ...	22-97-09	1 (m) MA. J. S.	
Alberique ... ..	Guillén Castro, 4... ..		2 (t)	
Alcira ... ..	Pelayo, 56 ... ..		varios	
Alcoy ... ..	G. Vía Germanías, 10.	27-69-04	2 (m) y 2 (t) exc. D.	
Alicante ... ..	Játiva, 4 ... ..	22-04-46	varios	
Almería ... ..	Játiva, 4 ... ..	21-86-68	5 diarios	5 h.
Buñol ... ..	Bailén, 2 ... ..	22-44-06	1 (m)	12 h.
	Pl. S. Agustín ... ..		4 diarios	
Carcagente ... ..	Játiva, 4 ... ..	22-04-46	varios	
Castellón ... ..	G. V. R. y Cajal, 3 ...	25-53-90	3 diarios exc. D.	1 h. 30
Cuenca ... ..	Vives Liern, 9 ... ..	21-23-70	1 (m)	5 h. 30
Cullera ... ..	G. Vía Germanías, 10.	27-69-04	varios	
Gandía ... ..	G. Vía Germanías, 10.	27-69-04	10 diarios	
Gandía ... ..	Játiva, 4 ... ..	21-86-68	6 diarios	
Javea ... ..	Estación Norte ... ..		1 (m) y 1 (t)	
Madrid ... ..	Játiva, 4 ... ..	21-99-08	2 diarios	7 h.
Murcia ... ..	G. Vía Germanías, 10.	27-69-04	1 (m) L. M. y V.	7 h.
Oliva ... ..	G. Vía Germanías, 10.	27-69-04	varios	
Onda ... ..	Játiva, 4 ... ..	22-97-25	2 diarios	
Portaceli ... ..	S. Agustín, 6 ... ..	21-16-59	sólo J. y D.	
Requena ... ..	Játiva, 4 ... ..	21-24-62	1 (m) y 1 (t) exc. D.	
Sagunto ... ..	Torres de Serranos ...	22-40-26	Cada hora	
Segorbe ... ..	Torres de Serranos ...	21-42-64	6 diarios	
Sevilla ... ..	Fdo. el Católico, 42 ...	22-97-09	MA. J. y S.	15 h.
Vall d'Uxó ... ..	Játiva, 4 ... ..	21-74-01	5 diarios	
Vilena ... ..	Bailén, 30 ... ..	21-07-30	2 diarios exc. D.	
Yecla-Hellín ... ..	Játiva, 4 ... ..	22-04-46	1 (m)	

LOS BUENOS HOTELES DE  
Les bons hôtels en  
Good hotels in

# ESPAÑA

MADRID

## Palace Hotel

LUJO

BARCELONA



## GRAN HOTEL CRISTINA

AV. GRIMO. FRANCO, 458 (DIAGONAL)  
Teléfono 23-23-01



EN  
BARCELONA

## Hotel Colón

Categoría lujo con precios moderados  
Céntrico - Tranquilo - Señorial

BARCELONA

## HOTEL ARYCASA

Categoría LUJO

Ausias March, 17. Tel. 31-08-00



BARCELONA  
**Manila Hotel**

Rambla de Estudios, 111  
Teléf. 32 04 00

250 habitaciones con baño **Lujo**

BARCELONA

## HOTEL CONTINENTAL

1.ª clase A

BARCELONA

## HOTEL MESON CASTILLA

Todas las habitaciones con baño

Valdoncella, 5 - Teléf. 31-39-00

1.ª clase A

DISPONIBLE

DISPONIBLE

DISPONIBLE



# LINEAS AEREAS

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1961)

INFORMACION Aeropuerto de Barajas:

Teléfono 222 97 43 (Madrid)

(Ver abreviaturas y tarifas: pág. 12.)

## A 1

### MADRID-BARCELONA

## A 1

	IB 172 Cons. ①③	IB 142 Conv. ②④⑥	IB 412 Const. ①③⑤	IB 302 DC 4 ②④	IB 040 Diario Conv.	IB 044 Diario Conv.	AO142 Diario Conv.	IB 046 Diario Conv.	IB 048 Diario Conv.	AO 148 Diario DC 4
MADRID .....	5.7	8.30	9.20	6.7	12.-	16.35	17.20	19.20	21.10	23.50
BARCELONA .....	9.55	10.-	10.45	11.-	13.30	18.05	18.55	20.60	22.40	1.10

	IB 041 Diario Conv.	IB 043 DC 4 Conv.	IB 301 DC 4 ②④	IB 045 Diario Conv.	IB 141 Diario ②④⑥	IB 049 Diario Conv.	AO143 Diario Conv.	IB 411 Diario Const.	AO145 Diario DC 4
BARCELONA .....	8.-	9.40	6.7	11.50	14.15	18.-	18.50	19.40	20.20
MADRID .....	9.30	11.10	13.30	15.45	19.30	20.20	21.25	21.45	3.55

## A 2

### BARCELONA-PALMA

## A 2

	IB 021 Diario	IB 023 Diario	AO085 ⑦	IB 025 Diario	IB 191 ②④ ⑥⑦	AO087 ②	AO191 ①③⑤	IB 423 ①③⑤	IB 027 Diario
BARCELONA .....	9.50	13.20	15.30	17.05	18.20	19.10	19.15	20.05	21.-
PALMA .....	10.45	14.15	16.20	18.-	19.10	20.-	20.05	20.55	21.55

### PALMA-BARCELONA

	IB 020 Diario	AO088 ②	IB 192 Diario	AO190 ①③⑤	IB 022 Diario	IB 024 Diario	AO086 ⑥	IB 026 Diario
PALMA .....	8.05	9.-	9.20	10.45	11.35	13.-	13.45	19.-
BARCELONA .....	9.-	9.50	10.10	11.35	12.30	13.55	14.35	19.55

## A 3

### MADRID-PALMA (DIRECTO)

## A 3

	IB 474 ⑦ DC 4	IB 472 ✱ DC 4	← AVIÓN TIPO →	IB 471 ✱ DC 4	IB 473 ⑦ DC 4
	16.45	20.40	S.. MADRID	LL	10.10
	18.40	22.35	LL PALMA	S.	8.15
					21.30
					19.35

**A 4** SEVILLA MALAGA > VALENCIA < BARCELONA PALMA **A 4**

IB 452 Conv. Diario	IB 332 DC 4 Diario	IB 104 Brist ✕	← Avión TIPO →			IB 101 Brist ✕	IB 331 DC 4 Diario	IB 451 Conv. Diario
8.- 8.55	11.- 12.-	17.46 19.-	S. SEVILLA S. MALAGA S. VALENCIA LL BARCELONA LL PALMA	LL LL LL S.	9.40	17.50	22.30 21.35	
					8.25	16.50		

**A 10** MADRID < VALENCIA ALICANTE **A 10**

IB 332 Diario	AO161 ②④⑦	IB 232 Diario	IB 231 Diario	AO162 ②④⑦	IB 331 Diario
9.10 10.10	9.30 11.-	21.- 21.55	S. MADRID LL ALICANTE LL VALENCIA	LL S. S.	9.10 16.- 19.40 18.40

**A 5** SERVICIOS IBIZA **A 5**

AO263 ②④⑥	AO291 ①③⑤	IB 602 ✕	AO290 ①③⑤	AO262 ②④⑥	IB 601 ✕
15.05 15.40	14.30 16.40	10.50 11.40	13.35 12.25	13.05 12.30	17.10 16.20
		VALENCIA BARCELONA PALMA IBIZA			

**A 11** MADRID < SEVILLA GRANADA **A 11**

Avión TIPO →		IB 111 DC 3 ④⑦	AO121 Heron ①③⑤	IB 011 DC 4 Diario	AO151 Metro ③	IB 013 DC 4 ✕	IB 253 DC 4 Diario	AO231 DC 3 ①③⑤
MADRID	S.	8.-	9.30	10.50	15.10	15.45	20.50	9.45
SEVILLA	LL	9.45	11.15	12.15	16.40	17.10	22.15	11.25
GRANADA	LL							

Avión TIPO →		IB 252 DC 4 Diario	IB 012 DC 4 Diario	AO152 Metro ④	AO122 Heron ①③⑤	IB 112 DC 3 ①⑤	IB 014 DC 4 ✕	AO232 DC 3 ①③⑤
GRANADA	S.	8.-	18.05	14.05	15.25	16.40	18.-	12.05
SEVILLA	S.	9.25	14.30	15.25	17.10	18.25	19.25	13.45
MADRID	LL							

**A 6** SERVICIOS MAHON **A 6**

AO212 ②④⑥	AO201 ②④⑥	AO202 ②④⑥	AO211 ②④⑥
9.10 9.40	11.55 12.55	11.10 10.10	13.55 13.25
	BARCELONA PALMA MAHÓN		

**A 12** MADRID < SEVILLA > CORDOBA MALAGA **A 12**

Avión TIPO →		IB 361 DC 3 ②⑥	AO127 DC 3 ✕	IB 461 Metro Diario	AO226 Heron ②④⑥	AO228 Heron ①③⑤	IB 481 DC 4 ✕	IB 721 Const. Diario
MADRID	S.	8.45	14.30	10.20			15.55	21.05
CORDOBA	LL		15.55	↓			↓	↓
SEVILLA	S.	↓		11.30	15.15	16.05	↓	↓
MALAGA	LL	10.35		11.45	12.20	17.25	↓	22.35

Avión TIPO →		IB 722 Const. Diario	AO227 Heron ①③⑤	AO128 DC 3 ✕	AO 225 Heron ②④⑥	IB 462 Metro Diario	IB 364 DC 3 ②⑥	IB 482 DC 4 ✕
MALAGA	S.	8.-	9.15		12.50	12.30	14.45	18.15
SEVILLA	LL	↓	10.05		13.40	↓	↓	↓
CORDOBA	S.	↓		16.30	↓	18.55	↓	↓
MADRID	LL	9.20		17.55		16.35	↓	19.45

**A 7** MADRID < NORTE DE ESPAÑA GALICIA **A 7**

AO114 ②④⑥	AO106 ①③	IB 132 ①③	AO102 Diario	AO113 ②④⑥	AO105 ①③	IB 131 ①③	AO101 ①③⑤	AO101 ②④
10.- 11.55	⑤⑦ 10.45 12.10	⑤⑦ 11.- 12.30	14.55 16.10	14.05 12.35	⑤⑦ 14.10 12.50	⑤⑦ 15.- 13.30	16.20 15.05	⑥⑦ 18.05 16.50
			MADRID S. Sebastián BILBAO SANTIAGO VIGO					

**A 13** IFNI-SAHARA **A 13**

AO311 Diario	IB 371 ①③⑤	AO303 ③	IB 111 ④⑦	IB 661 ②⑥	AO302 ③	AO312 Diario	IB 112 ①⑤	IB 662 ②⑥	IB 372 ①③⑤
11.- 12.10	12.- 14.-	13.25	8.- 10.15 13.35	14.45	10.25	10.15	18.25 16.10 10.50	14.- 8.80	17.- 15.-
			S. MADRID S. SEVILLA LL SIDI IFNI LL EL AIUN LL LAS PALMAS LL V. CISNEROS	LL LL S. S. S.		8.- 9.-			

**A 8** MADRID-BADAJOS **A 9** BARCELONA-BILBAO

AO221 ②④⑥	D. C. 3	AO222 ②④⑥
10.05 11.30	S. MADRID LL BADAJOS	LL S.
		13.25 12.-

AO173 ①③⑤	AO174 ①③⑤
12.15 14.05	S. BARCELONA LL BILBAO
	LL S.
	13.35 17.-

**A 14**

**PENINSULA-CANARIAS**

**A 14 A 21**

Avión	IB 111 DC 3 ④⑦	IB 401 Const. ①③	IB 091 Const. ②④⑥	AO041 Conv. ①⑤	AO151 Conv. ③	AO159 DC 6 ②④⑦	IB 963 Const. ①	IB 691 Const. ①③⑤	IB 701 Const. ②④
MADRID.....	S. 8.-	5.7 10.35	10.35	15.10	15.10	16.15	19.30	20.45	20.45
SEVILLA.....	S. 10.15	↓	↓	17.45	17.25				
CASABLANCA.....	S. ↓			20.50	22.-		22.40	23.55	
LAS PALMAS.....	LI 17.30	13.45	13.45	20.50	22.-		19.45	1.50	23.55
SANTA CRUZ.....	LI 18.30	13.45	15.10	22.-	22.-		1.50	1.50	23.55
LAS PALMAS.....	LI ↓								1.50

Avión	IB 964 Const. ③	IB 692 Const. ①②	IB 702 Const. ③⑤⑦	AO160 DC 6 ①③⑤	AO042 Conv. ②⑥	AO152 Conv. ④	IB 112 DC 3 ①⑤	IB 002 Const. ②④⑥	IB 402 Const. ①③
LAS PALMAS ...	S. ↓	4.6	0.15	7.25				5.7 12.50	
SANTA CRUZ ...	S. ↓	2.30	2.30	8.45	7.15	7.15	13.20	15.10	
LAS PALMAS ...	S. ↓	2.30			8.25	8.25	7.-	15.10	
CASABLANCA ...	LI ↓				11.10				
SEVILLA.....	LI ↓								
MADRID.....	LI 7.10	7.40	7.40	14.25	16.25	13.20	16.10	20.20	20.20

**A 21**

**GIBRALTAR-MADRID-LONDRES**

**A 21**

BE049 ①③⑤ Visc.	BA662 ⑦ Comet	BE049 ⑥⑦ Vang.	BE069 ①② Visc.	IB 342 Conv.	← Avión →	IB 551 ①⑤ Conv.	IB 341 Conv.	BE 068 ①⑦ Visc.	BE048 ⑥⑦ Vang.	BA661 ① Comet	BE048 ①③⑤ Visc.
15.05	12.10	15.05	12.10	10.25	GIBRALTAR MADRID LONDRES	7.-	18.55	16.20	18.10	23.30	13.40
17.10	13.25	16.50	13.35	12.55		3.30	14.25	14.50	9.35	20.15	9.35

**A 15**

**SERVICIOS INTERINSULARES CANARIOS**

**A 15**

Avión TIPO	AO042 ②④⑥	IB 080 Diario	IB 082 Diario	IB 084 Diario	IB 262 Diario	IB 094 ④⑦	IB 088 Diario	IB 272 Diario	IB 096 ④⑦	IB 264 Diario	AO159 ②④⑦	IB 220 ①② ④⑥	IB 222 ③⑤⑦
S. C. PALMA	7.15	8.-	8.30	10.30	10.10					16.45			
TENERIFE	7.50	8.35	9.05	11.05	11.20	12.30	13.20	14.05	16.30	17.55	20.20	0.15	1.15
LAS PALMAS		9.45			11.55	13.05	13.55	15.05	17.05	18.30	21.10	0.50	1.50
P. ROSARIO		10.30						16.05					
ARRECIFE													

Avión TIPO	AO160 ①③⑤	IB 081 Diario	IB 083 Diario	IB 095 ④⑦	IB 085 Diario	IB 151 Diario	IB 097 ④⑦	IB 089 Diario	IB 091 Diario	IB 271 Diario	AO151 ①③⑤	IB 221 ③⑤⑦	IB 223 ④⑥
ARRECIFE	7.25	8.-	9.30	11.30	12.20	12.50	13.30	14.35	17.30	17.55	21.25	0.15	1.15
P. ROSARIO	8.10	9.-	10.05	12.05	12.55	13.25	14.05	15.35	18.05	18.30	22.-	0.50	1.50
LAS PALMAS		9.45						16.20					
TENERIFE													
S. C. PALMA													

**A 16**

**GUINEA**

**A 16**

IB 202 DC 3 ②	IB 963 Const. ①	IB 200 DC 3 ②④⑥	IB 204 DC 3 ①③	← Avión →	IB 201 DC 3 ②④⑥	IB 964 Const. ③	IB 205 DC 3 ①③	IB 203 DC 3 ②
15.05	19.30	11.30	10.-	MADRID LAS PALMAS BATA SANTA ISABEL DOUALA	10.40	7.10	14.30	
16.15	22.40	12.40	10.30		9.30	16.-	13.20	
	10.45					②		
						11.45		
						11.15		

**A 22**

**BARCELONA-INGLATERRA**

**A 22**

BE023 ④⑦ Visc.	IB 424 ①③ Conv.	← Avión →	IB 423 ①③ Conv.	BE022 ④⑦ Visc.
16.20	11.-	S. BARCELONA. LI	19.05	15.05
18.20	13.15	LI LONDRES ... S.	14.50	11.10
		LI BIRMINGHAM ... S.		
		LI MANCHESTER. S.		

**A 23**

**MADRID-PARIS**

**A 23**

AF086 ④ Boeing	AF514 Diario Carav	IB162 Diario Const.	AF088 ⑦ Boeing	← Avión TIPO →	IB 161 Diario Const.	AF 515 Diario Carav	AF081 ①⑤ Boeing
9.50	8.50	11.40	15.25	S. MADRID ..... LI	18.45	21.05	0.35
11.30	10.40	14.25	17.05	LI PARIS ..... S.	15.45	19.15	22.45

Entre Madrid y París 10 vuelos semanales Air France desde 1.º de abril de 1962.

**A 24**

**BARCELONA PALMA X PARIS MARSELLA**

**A 24**

AO014 ⑦ DC 4	AF540 ①③⑥ Carav	AF 528 ②③ Carav	IB 182 ②④ ⑥⑦ Conv.	← Avión TIPO →	IB 191 ②④ ⑥⑦ Conv.	AF 527 ②③ Carav	AF541 ④⑤⑦ Carav	AO013 ⑦ DC 4
10.-	8.35		9.20	S. PALMA ..... LI	19.10		20.15	14.20
↓	9.45	14.25	11.-	S. BARCELONA.. LI	18.20	13.10	19.20	↑
11.45	11.20	16.05	13.30	LI PARIS ..... S.	15.-	11.40	17.50	
				LI MARSELLA... S.				12.35

Los vuelos Palma-Marsella-Palma sólo en semanas alternas. Vuelos 526 y 527 diarios desde 10 abril 1962. Vuelos 540 y 541 directos Palma-París desde 1.º abril 1962.

**A 25**

**PALMA < LONDRES MANCHESTER**

**A 25**

IB 424 ①③⑤ Conv.	BE 001 ①⑤⑥	← Avión →	BE002 ①⑤⑥ Conv.	IB 423 ①③⑤ Conv.
9.20	16.25	PALMA LONDRES MANCHESTER	15.10	20.55
13.15	18.55		10.45	14.50

**A 26**

MADRID > LISBOA  
SEVILLA >

**A 26**

IB 071 1335 Const	AO023 Heron 1335	TP 551 Diario 24	Otros servicios Véase A-51	IB 072 1335 Const	AO024 Heron 24 67	TP 550 Const 24 67
11.55		67 15.45	S.. Madrid Ll.	15.50		14.80
12.25	10.45 11.10	16.15	S.. Sevilla Ll.	18.20	14.25	12.—
			Ll. Lisboa S.			

**A 27**

ESPAÑA-ITALIA

**A 27**

IB 142 Metro 246	IB 352 DC 8 47	AZ352 Carav 26	AZ 443 Carav 15	VA896 DC 8 7	AZ 341 DC 6 Diario	Otros servicios Véase A-51 y A-52	AZ352 Carav 26	AZ340 DC 6 Diario	VA897 DC 8 1	AZ 342 Carav 15	IB 351 DC 8 47	IB 141 Metro 246
8.30	11.—	16.10	17.—	9.45		S.. MADRID .....	12.—		23.35	15.55	16.15	19.30
10.55	↓	18.10	↓	↓	14.50	S.. BARCELONA ...	14.—	↑	↑	↑	↑	17.10
13.30	12.55	20.10	19.—	11.50	20.10	Ll. MILAN .....	9.45	10.35	12.20	13.35	14.05	14.30
						Ll. ROMA .....	8.—	8.20				

**A 28**

ESPAÑA-SUIZA

**A 28**

SR 161 DC 6 246	SR 151 DC 6 13 57	IB 172 Const 13 57	IB 282 Const 246	Otros servicios	IB 281 Const 1335	IB 171 Const 24 67	SR 150 DC 6 24 67	SR 160 DC 6 1335
	10.80	8.30	10.30	S.. MADRID .....	18.15	21.45	18.15	17.35
11.10	↓	11.10	↓	S.. BARCELONA..	17.85	↓	↓	↓
13.10	13.20	13.10	13.20	Ll. GINEBRA .....	15.25	15.40	15.25	15.40
14.—	14.—	14.45	14.45	Ll. ZURICH .....	14.—	14.—	14.—	14.—

**A 29**

ESPAÑA-BENELUX

**A 29**

Avión →	SN530 B 707 1	AO088 Metro 2	KL776 DC 8 7	AO086 Metro 6	SN676 DC 6 47	SN672 DC 6 1335	KL374 Visc. 6	SN532 Carav 267	KL352 Visc. 5	KL364 Elec. 36
MADRID .....	S..	4.35	9.40			15.25		16.25		16.30
PALMA .....	S..		9.—	13.45	13.45	16.10		↓	16.30	
BRUSELAS .....	S..	↓	10.35	15.25	15.25	↓	18.50	↓	↓	
BRUSELAS .....	Ll.	6.40	14.05	18.55	18.40	18.55	↓	↓	↓	
OSTENDE .....	Ll.		↓	↓	↓	21.20	21.—	21.20	↓	
AMSTERDAM .....	Ll.	9.05	21.—	14.50	21.—	21.—	21.—	21.20	20.10	

Avión →	SN531 Carav. 1335	KL363 Elec. 36	KL373 Visc. 6	SN671 DC 6 247	KL351 Visc. 5	SN675 DC 6 36	AO083 Metro 7	SN529 B 707 6	AO087 Metro 2	KL775 DC 8 2
AMSTERDAM .....	S..	10.—	10.45	9.55	10.—	10.40	10.—	12.15	12.15	18.50
OSTENDE .....	S..		↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	
BRUSELAS .....	S..	11.45	↓	11.45	↓	11.15	11.15	17.—	15.—	
BRUSELAS .....	Ll.		↓	↓	↓	14.30	14.45	↓	18.30	
PALMA .....	Ll.	↓	15.05	↓	↓	16.20	16.20	↓	20.—	
MADRID .....	Ll.	14.15	14.35	15.30				19.10		23.55



le desplazará  
confortablemente  
en pocos minutos



**PARIS**  
**NIZA**

15 servicios semana-  
les desde MADRID,  
BARCELONA y PALMA  
a PARIS

Servicio diario de  
**MADRID a NIZA**

**AIR FRANCE**

**A-30 ESPAÑA-ALEMANIA**

	LH173 ①③ ⑤⑦	IB 682 2④⑥	LH177 2④ 6⑦	IB412 ①③⑤
MADRID .....	15.40	10.10	15.—	9.20
BARCELONA .....			15.—	10.45
FRANKFURT .....	19.30	14.—	19.30	14.25
MUNICH .....	21.35			
DUSSELDORF .....			21.30	

	IB 681 2④⑥	LH172 ①③ ⑤⑦	LH176 2④ 6⑦	IB411 ①③⑤
DUSSELDORF .....			7.55	
MUNICH .....		7.35		
FRANKFURT .....	15.35	9.45	9.45	16.15
BARCELONA .....			14.10	19.20
MADRID .....	19.35	14.—		21.45

Servicios a Stuttgart, véase A-32.

**A-31 ESPAÑA-ARGELIA**

	Avión ➔	AO011 ① DC 4	AO015 2④⑦ DC 3
PALMA .....		15.50	
ALICANTE .....			11.40
ORAN .....			13.—
ARGEL .....		17.05	

	Avión ➔	AO012 ⑦ DC 4	AO016 2④⑦ DC 3
ARGEL .....		17.55	
ORAN .....			14.—
ALICANTE .....			15.20
PALMA .....		19.10	

Madrid-Argel, véase A-51. Los vuelos Palma Argel, sólo en semanas alternas.

**A 32 PALMA-NIZA-SUIZA-ESCANDINAVIA A 32**

	SK598 ④	SR163 ③⑦		SR162 ②⑥	SK597 ⑤
	4.—	9.25	PALMA	18.25	2.40
	5.15		NIZA		0.40
		12.05	GINEBRA	15.45	
	8.30		COPENHAGUE		22.—
	11.10		ESTOCOLMO		19.30

**A 33 ESPAÑA-ESCANDINAVIA A 33**

	SK586 ②	SK584 ⑤⑦	(Caravelle)	SK583 ④⑥	SK585 ①
	10.40	10.40	MADRID	16.50	16.50
	12.15		BARCELONA		15.05
		14.40	STUTTGART	12.40	
	16.45	16.45	COPENHAGUE	10.30	10.30
	19.15	19.15	OSLO	8.15	8.15
	18.45	18.45	ESTOCOLMO	8.—	8.—

**A-34 BILBAO VALENCIA LONDRES**

BILBAO	
VALENCIA	
LONDRES	

**A-35 BARCELONA-DUBLIN**

BARCELONA	
LOURDES	
DUBLIN	

**A 36 ESPAÑA-MARRUECOS A 36**

	AO021 2④⑥	IB 361 2④	AO121 ①③⑤	AO041 ①⑤	AO005 2④⑥	IB 182 ①⑤	AT475 ③⑦
MADRID .....		8.45	9.30	15.10		16.—	16.40
SEVILLA .....			11.55		15.50		
MALAGA .....	8.30	11.15					
MELILLA .....		12.15					
TETUAN .....			11.55				
TANGER .....	8.20				15.45	16.40	17.20
CASABLANCA .....				17.05			19.10

	AO006 2④⑥	AT474 ③⑦	AO042 2④	IB 312 2⑥	AO034 ①③⑤	AO022 2④⑥	IB 182 ①⑤
CASABLANCA .....			10.—	11.50			
TANGER .....	9.—	11.50				16.30	17.20
TETUAN .....					12.35		
MELILLA .....				12.50			
MALAGA .....				13.50		18.20	
SEVILLA .....	10.55				14.35		
MADRID .....		14.30	15.25	16.35	17.10		20.—

**A 37 MADRID BARCELONA NIZA A 37**

AF 580 ②⑤	PA 154 2④⑥	KL 352 ⑤	AZ341 Diario	SK586 ②	SK584 ⑤⑥	LH177 2④ 6⑦	LH176 2④ 6⑦	SK583 ④⑥	AF 581 2⑤	AZ 340 Diario	KL 351 ⑤	PA155 ③⑤⑦	SK585 ①
17.15				10.40	10.40		MADRID	16.50	16.25		15.30		16.50
18.55	12.50	16.80	14.50	12.15	15.—	15.—	BARCELONA	14.10		14.—	14.—	11.—	15.05
	18.50	17.55	16.20	13.25	12.25	16.30	NIZA	12.35	14.50	14.35	12.25	14.—	13.50

Vuelos 580 y 581 Air France diarios desde 1.º abril 1962.

**A 38 BARCELONA-VIENA A 38**

	OS552 ③⑦		OS551 ②④
	13.55	BARCELONA	19.15
	14.45	SALZBURGO	15.25
	16.05	VIENA	14.—

**A 39 MALAGA-HELSINKI**

S.. MALAGA	LI.
S.. BARCELONA	LI.
S.. LUXEMBURGO	LI.
LI. GOTEBORG	S..
LI. HELSINKI	S..

**A 40 GHANA-CANARIAS HOLANDA**

KL586 ④⑦		KL585 ③⑦
12.35	S.. ACCRA	LI. 16.10
14.45	S.. MONROVIA	LI. 12.30
17.25	S.. CONAKRY	LI. 11.20
22.05	S.. LAS PALMAS	LI. 6.40
8.—	LI. AMSTERDAM	S.. 22.45

A 50

ESPAÑA-AFRICA ECUATORIAL

A 50

WT925 ⑦	BA253 ⑤	WT927 ⑤	BA283 ④	GH801 ③	← SALE LLEGA →	WT926 ②	GH800 ④	WT928 ⑥	BA284 ⑥	BA254 ⑦
23.55	23.55	2.25	23.45	0.20	BARCELONA KANO LAGOS ACCRA	4.20	5.-	3.30	4.-	4.20
6.25	6.25			21.40		19.-		20.-		21.40
9.10	9.10	10.-	6.40	6.50			20.30	19.-		19.-
①	⑥	⑤	⑤	③	← LLEGA → SALE →	①	③	⑤	⑤	⑥

A 51

ROMA-ESPAÑA-NORTEAMERICA

A 51

SALE →	IB 951 ①③	IB 953 ③	CP 563 ④	PA 155 ③⑤⑦	TWA 903 ②	TWA 903 ④	TWA 901 ⑦	TWA 901 ⑤	TWA 901 ⑥
ROMA .....				9.15	10.-	10.-	14.15	14.15	14.15
BARCELONA ...				12.-					
MADRID .....				12.30					
LISBOA .....	11.30	11.30	15.25	11.55	11.55	16.10	16.10	16.10	16.10
BOSTON .....		11.30	15.35	12.45	12.45	17.-	17.-	17.-	17.-
NEW YORK ...		11.30		12.40	12.40	16.55	16.55	16.55	16.55
MONTREAL ...	13.30	15.50		16.50	16.50	21.05	21.05	21.05	21.05
PITTSBURG ...			20.45	18.20	18.40	16.55	21.10	22.55	19.-
LLEGA →	①⑤	③	④	③⑤⑦	②	④	⑦	⑤	⑥

SALE →	IB 952 ①③	IB 954 ⑤	CP 564 ④	TWA 900 ②⑤⑥	TWA 900 ⑦	TWA 900 ④	PA 154 ①③⑤	SP 552 ⑥
PITTSBURG ...			23.45	16.-	16.-	16.-		21.15
MONTREAL ...								
NEW YORK ...	19.20	18.-		18.45	18.45	18.45	22.-	
BOSTON .....		6.-	13.45	6.45	6.45	8.-	10.30	12.10
LISBOA .....	8.-	8.-	15.50	8.40	9.05	9.55		13.25
MADRID .....				9.20	9.45	10.35		
BARCELONA ...							12.-	
ROMA .....				11.15	11.40	12.30	15.-	
LLEGA →	②④	⑥	⑤	③⑥⑦	①	⑤	②④⑥	⑦

A 52

ESPAÑA-ORIENTE MEDIO

A 52

IA801 ⑥	VA897 ①	← SALE	LLEGA →	VA896 ①	TW900 ⑤
9.-					18.10
11.30		S. CAIRO .....	LL		15.55
13.15	21.20	S. ATENAS .....	LL	11.50	12.30
16.-	23.35	S. ROMA .....	LL	9.45	10.35
		LL MADRID .....	S.		
⑥	①	← LLEGA	SALE →	①	⑤

A 53

MEXICO-CENTROAMERICA-PERU

A 53

SALE →	VA 897 ②	KL 775 ⑤	VA 899 ⑤	AG 151 ⑥	IB 983 ②	IB 981 ⑥	IB 971 ④	CU 471 ⑦	IB 973 ⑤
MADRID .....	S. 0.05	0.25	0.05	11.-	9.-	10.15	14.15	18.-	20.-
LISBOA .....	LL 1.15	1.35	1.15	12.05			16.30		
BERMUDA ...	LL			17.05					
MIAMI .....	LL			19.30					
HABANA .....	LL			22.30				6.-	9.30
MEXICO .....	LL						20.-		
SAN JUAN ...	LL				12.25	18.40			
CARACAS ...	LL 6.40	6.40	6.40		14.15	15.30			
CURACAO ...	LL 8.15	8.10	9.10						
BOGOTA .....	LL		9.05		16.15				
PANAMA .....	LL	10.50							
GUAYAQUIL. LL		13.30							
LIMA .....	LL	15.55	12.50						
LLEGA →	②	⑤	⑤	⑥	②	⑥	④	①	⑥

SALE →	VA 898 ④	KL 776 ⑥	VA 896 ⑦	AG 150 ⑤	IB 982 ⑥	IB 984 ②	IB 972 ⑤	CU 470 ⑤	IB 974 ⑥
LIMA .....	S. 7.45	7.45							
GUAYAQUIL. S.		10.10							
PANAMA .....	S.	12.45							
BOGOTA .....	S. 11.30					17.05			
CURACAO ...	S.	16.20	16.15						
CARACAS ...	S. 14.35	17.50	17.50		18.30	21.10			
SAN JUAN ...	S.				21.25	0.05			
MEXICO .....	S.			8.30			13.15	13.-	
HABANA .....	S.							21.-	
BERMUDA ...	S.			13.15				12.30	
MIAMI .....	S.			17.20				19.-	
LISBOA .....	S. 5.40	7.05	9.45	6.25			20.30		
MADRID .....	LL 7.50	9.10	11.50	7.25	9.55	12.35	7.50	16.15	
LLEGA →	⑤	⑦	①	⑥	⑦	③	④	⑥	⑦

Los vuelos IB 973/974 se realizan quincenalmente, alternando con los CU 471/470 que son también quincenales.

A 54

BRASIL-ARGENTINA-CHILE

A 54

IB 991 ①	BA 661 ②	AF 081 ⑥	AF 085 ②	← SALE LLEGA →	AF 086 ④	AF 088 ⑦	BA 662 ⑦	IB 992 ③
9.-	0.20	1.05	1.05	S. MADRID LL	9.20	14.55	11.20	9.10
				LL LISBOA S.				
		4.25	4.25	LL DAKAR S.			6.45	
				LL RECIFE S.	4.10	9.45	21.25	
15.30	9.30	9.05	9.05	LL RIO JANEIRO S.	18.-	23.30	17.45	18.50
		11.15	11.15	LL SAO PAULO S.	15.55	21.25		
				LL ASUNCION S.				
19.05	13.25			LL MONTEVIDEO S.	13.10		14.10	15.25
20.25	14.55	14.30	15.30	LL B. AIRES S.	12.-	18.30	12.40	14.05
22.05	16.55		17.50	LL SANTIAGO S.	8.-		9.-	10.45
①	②	⑥	②	← LLEGA SALE →	③	④	⑥	②

**TARIFAS DE LINEAS AEREAS DESDE 1 DE ABRIL DE 1961**

**SERVICIOS NACIONALES**

Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas
<b>De Madrid a:</b>		<b>De Barcelona a:</b>	<b>De Sevilla a:</b>
Alicante ..... 560	Málaga ..... 690	Ibiza ..... 485	Las Palmas ..... 2.070
Badajoz ..... 590	Melilla ..... 1.200	Madrid ..... 775	Madrid ..... 630
Barcelona ..... 775	Palma ..... 945	Palma ..... 300	S. C. Tenerife... 2.070
Bata ..... 8.100	San Sebastián... 595	Valencia ..... 460	Valencia ..... 920
Bilbao ..... 575	S. C. Tenerife... 2.400	<b>De Palma a:</b>	<b>De Valencia a:</b>
Córdoba ..... 540	Santiago ..... 750	Barcelona ..... 360	Barcelona ..... 460
Granada ..... 630	Sevilla ..... 630	Ibiza ..... 250	Madrid ..... 450
Ibiza ..... 760	Valencia ..... 480	Madrid ..... 945	Málaga ..... 380
Las Palmas ..... 2.400	Vigo ..... 750	Mañón ..... 245	Ibiza ..... 510
		Valencia ..... 495	Palma ..... 495
			Sevilla ..... 920

**SERVICIOS INTERNACIONALES**

Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas
<b>De Madrid a:</b>	<b>De Madrid a:</b>	<b>De Madrid a:</b>	<b>De Málaga a:</b>
Amsterdam ..... 4.260	Habana ..... 18.540	Túnez ..... 3.740	Tánger ..... 580
Ankara ..... 10.555	Hamburgo ..... 5.320	Zurich ..... 4.100	Tetuán ..... 515
Asunción ..... 22.900	Lisboa ..... 1.725	<b>De Barcelona a:</b>	<b>De Palma a:</b>
Atenas ..... 3.570	Londres ..... 4.925	Amsterdam ..... 3.655	Amsterdam ..... 4.020
Barranquilla ... 23.100	Luxemburgo ... 3.765	Beirut ..... 11.260	Argel ..... 1.260
Basilea ..... 4.100	Méjico ..... 21.960	Bruselas ..... 3.630	Bruselas ..... 3.525
Beirut ..... 12.100	Montevideo ... 22.900	Copenhague ... 8.160	Copenhague ... 6.475
Bermuda ..... 15.665	Montreal ..... 16.320	Dublin ..... 4.470	Estocolmo ..... 8.110
Bogotá ..... 24.000	Niza ..... 2.890	Estocolmo ..... 7.755	Ginebra ..... 3.190
Bonn ..... 4.410	Nueva York ... 16.320	Frankfurt ..... 3.655	Londres ..... 4.380
Bruselas ..... 3.765	Oslo ..... 8.090	Ginebra ..... 2.935	Manchester ... 4.700
Buenos Aires... 22.900	París ..... 3.615	Lisboa ..... 2.655	Marsella ..... 1.430
Cairo ..... 12.100	Recife ..... 17.400	Londres ..... 4.090	París ..... 3.045
Caracas ..... 22.900	Río de Janeiro 18.300	Lourdes ..... 1.935	Zurich ..... 3.745
Casablanca ..... 2.345	Roma ..... 3.850	Manchester ... 4.335	<b>De Sevilla a:</b>
Colonia ..... 4.410	S. J. Pto. Rico 18.540	Milán ..... 2.665	Lisboa ..... 980
Copenhague ... 6.850	Santa María .. 6.520	Niza ..... 2.025	Tetuán ..... 580
Dublin ..... 5.470	Stro. de Chile 24.600	Nueva York ... 17.095	<b>De Valencia a:</b>
Estambul ..... 9.305	Sao Paulo ..... 18.900	París ..... 2.680	Londres ..... 4.480
Estocolmo ..... 8.430	Tánger ..... 1.430	Roma ..... 2.915	Manchester ... 4.805
Frankfurt ..... 4.410	Tetuán ..... 1.355	Zurich ..... 3.405	
Gibraltar ..... 1.655	Tripoli ..... 7.260		
Ginebra ..... 3.520			

Todas estas tarifas son en clase económica. Independientemente de las tarifas expuestas, existe la (F): Primera clase. Consúltense en cada caso con la correspondiente Compañía aérea. Las tarifas a Norteamérica son sólo válidas para aviones de hélice

**EN TODOS LOS SERVICIOS, LA IDA Y VUELTA SUPONE UN DESCUENTO DEL 10 POR 100. LAS TARIFAS NACIONALES NO INDICADAS SE OBTIENEN POR SUMA DE TRAYECTOS**

**INDICATIVOS DE LOS SERVICIOS**

- ✈.—Diario excepto domingos.
- IB.—Líneas Aéreas Iberia.
- AO.—Aviación y Comercio
- AF.—Air France
- AT.—Royal Air Maroc.
- TF.—Transportes Aéreos Portugueses
- KL.—K. L. M. (Holanda).
- SN.—SABENA (Bélgica).
- SK.—Líneas Aéreas Escandinavas (SAS).
- BE.—Líneas Aéreas Británicas (bEA).
- BA.—BOAC (Gran Bretaña).

- LH.—Líneas Aéreas Alemanas (Lufthansa).
- TWA.—Trans World Airlines (EE. UU.).
- PA.—Pan American Airways (EE. UU.).
- CU.—Cia. Cubana de Aviación.
- LV.—Líneas Aéreas Venezolanas.
- PB.—Panair do Brasil.
- AC.—Avianca (Colombia).
- AA.—Aerolíneas Argentinas.
- AZ.—Alitalia (Italia).
- LI.—Aer Lingus (Irlanda).
- CP.—Canadian Pacific.

**LINEAS MARITIMAS**

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)  
(Horarios publicados bajo todas reservas)

**M 1 PENINSULA-BALEARES**

Compañía Transmediterránea	Diario exc. 0							
BARCELONA. S.	22.-		19.-	17.-		21.-	20.-	
VALENCIA. S.								
ALICANTE. S.						18.-		21.-
IBIZA. LI	↓		↓	9.-		↓		7.-
PALMA. LI	8.-		7.-			8.-		19.-
MAÑÓN. LI								
MARÓN. S.	22.-		19.-	18.-		21.-	20.-	
PALMA. S.				8.-		↓		7.-
ALICANTE. LI	↓							
VALENCIA. LI						7.-		8.-
BARCELONA. LI	8.-		7.-					

**M 2 INTERINSULARES DE BALEARES**

Compañía Transmediterránea							
IBIZA. S.	13.-						
CABRERA. S.	↓						
PALMA. S.	19.-		21.-	22.-			
MAÑÓN. S.			7.-	7.-			
CIUDADELA. S.						14.-	
ALCUDIA. S.						17.-	
BARCELONA. S.							
BARCELONA. S.	13.-						
ALCUDIA. S.	↓						
CIUDADELA. S.			22.-			12.-	
MAÑÓN. S.			↓			15.-	
PALMA. S.	13.-		7.-				
CABRERA. S.	↓						
IBIZA. S.	19.-						

**M 3 ALGECIRAS A CEUTA Y TANGER**

Compañía Transmediterránea						
ALGECIRAS. S.	11.20	12.-	20.-		10.30	18.-
TANGER. S.	14.20	↓	↓		↑	16.10
CEUTA. S.		13.30	21.30		9.-	16.30

Los domingos no hay servicio en estas líneas.

**M 4 ALMERIA-MALAGA-MELILLA-CEUTA M 4**

		Compañía Transmediterránea			
19.—	22.—	ALMERIA	7.—	3.—	
24.—	7.—	MALAGA	21.—	19.—	
21.—		MELILLA		24.—	
		CEUTA			
		LLEGA	SALE		

El buque Almería-Ceuta hace escalas en Albuemas y Peñón de Vélez.

**M 5 CANARIAS (Servicios directos) M 5**

		Compañía Transmediterránea						
		BARCELONA	17.—					
		MALAGA						
		SEVILLA						
		CADIZ						
		LAS PALMAS						
		TENERIFE						
		LA PALMA						
		LLEGA	SALE					

El servicio A tiene lugar cuando el buque procedente de Cádiz toca en Las Palmas primero, y el servicio B cuando lo hace en Tenerife, alternando ambos.

**M 6 CANARIAS (Servicios con escalas) M 6**

Además de los servicios directos y de los de Guinea, que hacen escala en Canarias, la Compañía Transmediterránea tiene un servicio quincenal desde Barcelona a Canarias y regreso, con escalas en Tarragona, Valencia, Alicante, Cartagena, Almería, Málaga y Cádiz, y otro desde Pasajes a Bilbao, alternando con el anterior, y escalas en Santander o Gijón; Coruña o Villagarcía; Vigo y Cádiz. Informes en Ancona, en los puertos respectivos.

**M 7 GUINEA M 7**

		Compañía Transmediterránea						
		BARCELONA	19					
		VALENCIA	17					
		BILBAO						
		PASAJES						
		SANTANDER						
		GIJON						
		VIGO-CORUÑA						
		CADIZ						
		LAS PALMAS						
		TENERIFE						
		SANTA ISABEL						
		LLEGA	SALE					

El servicio de Guinea alterna, saliendo un mes de Barcelona y otro de Bilbao. Desde Santa Isabel hace un viaje al Continente.

Además, cada dos semanas se hace un servicio, saliendo de Las Palmas en domingo para Cabo Juby y cada cuatro semanas a Río de Oro y Argüera.

**M 8 CANARIAS (Servicios interinsulares) M 8**

		Compañía Transmediterránea						
		LAS PALMAS	7.—					
		TENERIFE	10.—					
		LA PALMA	7.—					
		VALVERDE	24.—					
		SAN SEBASTIAN	6.—					
		GRAN TABARJAL	24.—					
		PUERTO ROSARIO	6.—					
		ARRECIFE	17.—					
		LLEGA	SALE					

NOTA.—Entre Las Palmas y Tenerife prestan también servicio las líneas Península-Canarias y además salen otros buques de Tenerife los jueves a las 14.— y los sábados a las 10.— para Las Palmas y de Las Palmas los viernes a las 24.— para Tenerife.

**M 8. BARCELONA-NOITE DE ESPAÑA (NAVIERA AZNAR, S. A.)**

Salida de Barcelona, para Tarragona, Valencia, Alicante, Almería, Melilla, Huelva, Vigo, Villagarcía, Ferrol, Gijón, Santander, Pasajes y Bilbao, en fechas variables. Este Itinerario alterna con otro que hace escalas en San Carlos, Valencia, Alicante, Cartagena, Aguilas, Málaga, Cádiz, Villagarcía, Coruña, Gijón, Santander, Pasajes y Bilbao. Este servicio se presta con buques de carga que admiten una pequeña cantidad de pasaje. Consultese a los Agentes de la Compañía.

**M 9. LEVANTE-CANARIAS (NAVIERA PINILLOS, S. A.)**

Salidas de Barcelona, todos los martes, para Valencia, Alicante, Melilla, Ceuta, Cádiz, Las Palmas, Tenerife y Santa Cruz de la Palma, y de dicho punto, los martes, para Tenerife, Las Palmas, Alicante y Barcelona. Existe, además, otro servicio quincenal desde Valencia a Las Palmas y Tenerife. Admiten pasaje de clase única (camarotes), invirtiendo once días en el viaje de ida y doce en el de vuelta. PRECIOS.—Desde Barcelona a Canarias, 800 y 920 ptas., según el buque (sin manutención). Desde Cádiz a Canarias, 560 y 650 ptas., según el buque (sin manutención).

**M 11. ALGECIRAS-GIBRALTAR**

De lunes a jueves inclusive. Sale de Algeciras a las 5.—, 6.30, 8.—, 12.—, 14.30, 17.— y 20.—. Sale de Gibraltar a las 5.45, 7.15, 10.30, 13.—, 16.45, 18.15 y 20.—. Los viernes salen de Algeciras a las 5.—, 6.30, 8.—, 12.—, 14.30, 17.30, y 19.15 y de Gibraltar a las 5.45, 7.15, 10.30, 13.—, 16.45, 18.15 y 20.—. Los sábados sale de Algeciras a las 6.30, 8.—, 12.—, 14.30 y 18.30, y de Gibraltar a las 7.15, 10.30, 12.15, 17.45 y 19.15. Los domingos sale de Algeciras a las 9.—, 13.15 y 19.15, y de Gibraltar a las 10.30, 14.15 y 19.50. Precio 1.ª clase, 14,55; 2.ª, 11,80. Ida y vuelta 25,40 y 18,60 (regreso en el día).

**M 12. SERVICIOS DE LA BAHIA DE CADIZ**

Cádiz-Puerto de Santa María: Salida de Cádiz, a las 11.30, 14.— y 18.15. Tarda 40 minutos. Salida de Puerto de Santa María, a las 9.—, 18.— y 15.—. Precio, 7 pesetas.

**M 13. SERVICIO FLUVIAL AYAMONTE-VILA REAL (PORTUGAL)**

Salida de Ayamonte a las 11.— y a las 17.—, y de Vila Real, a las 12.— y a las 18.—. Precio: 5 pesetas, o 5 escudos.

**M 14. SERVICIOS DE LA RIA DE VIGO**

Salidas de Vigo: para Cangas, desde las 7.— hasta las 22.30, continuo; para Moaña, desde las 7.15 a las 22.30. Los miércoles y sábados y los días 1.º y 29.º de cada mes hay servicio entre Vigo y Domayo.

# COMPANIA TRANSMEDITERRANEA

PRECIOS DE LOS PASAJES	1. <sup>a</sup>	2. <sup>a</sup>	3. <sup>a</sup>	Coches
Barcelona a Baleares (3)	313,—	190,—	112,—	790,— a 1.375,—
Valencia a Palma (2)	313,—	190,—	112,—	"
Valencia a Ibiza (2)	254,—	150,—	102,—	"
Palma a Mahón	233,—	133,—	96,—	"
Palma a Ciudadela	233,—	133,—	96,—	"
Palma a Ibiza	203,—	107,—	71,—	"
Barcelona a Cádiz (1)	966,25	740,15	505,—	725,— a 1.620,—
Barcelona a Canarias (1)	2.121,45	1.735,30	966,75	760,— a 2.050,—
Cádiz a Canarias (1)	1.311,30	1.023,55	637,65	710,— a 1.763,—
Las Palmas-Tenerife	239,05	144,60	77,70	"
Sevilla a Canarias (1)	1.503,35	1.093,35	703,50	"
Canarias a Cádiz (1)	1.119,15	854,55	487,—	750,— a 1.810,—
Cádiz a Sevilla	305,90	182,30	65,90	"
Vigo a Canarias (1)	1.885,25	1.299,60	845,—	"
Canarias a Vigo (1)	1.885,25	1.299,60	845,—	"
Ceuta a Algeciras	114,—	73,—	42,—	500,— a 1.079,—
Algeciras a Tánger	275,—	200,—	130,—	"
Málaga a Melilla	392,25	245,55	116,35	877,— a 1.509,—
Almería a Ceuta	412,35	341,25	231,35	"
Melilla a Ceuta	335,55	245,55	144,10	"
Melilla a Almería	396,30	183,75	91,10	"
Península a Sta. Isabel (1)	5.992,55	4.462,30	2.654,35	"
Canarias a Sta. Isabel (1)	4.894,45	3.589,90	1.547,35	"

(1) Incluida manutención.—(2) Misma tarifa desde Alicante.—(3) En los buques "Ciudad de Barcelona" y "Ciudad de Burgos" los precios son, en camarote Ptas. 363,—, 255,— y 190,— respectivamente.

# YBARRA Y COMPANIA, S. A.

## Tarifas costeras - Europa

	Cabina Económica		Cabina Económica
<b>DE GENOVA A:</b>	<i>Pesetas</i>	<b>DE LISBOA A:</b>	<i>Pesetas</i>
Marsella ... ..	1.320 900	Génova ... ..	3.900 2.700
Barcelona ... ..	1.800 1.320	Marsella ... ..	3.900 2.700
Palma ... ..	2.280 1.560	Barcelona ... ..	2.320 1.560
Cádiz - Algeciras ...	3.600 2.400	Algeciras - Cádiz ...	1.560 1.140
Lisboa ... ..	3.900 2.700	Palma ... ..	2.320 1.560
Tenerife ... ..	6.000 4.200	Tenerife ... ..	2.320 1.560
<b>DE MARSELLA A:</b>		<b>DE PALMA A:</b>	
Génova ... ..	1.320 900	Lisboa ... ..	2.320 1.560
Barcelona ... ..	1.560 1.080	Cádiz ... ..	1.320 900
Palma ... ..	1.800 1.260	Tenerife ... ..	2.320 1.100
Cádiz - Algeciras ...	3.600 2.400	Barcelona ... ..	420 240
Lisboa ... ..	3.900 2.700		
Tenerife ... ..	4.680 3.200	<b>DE TENERIFE A:</b>	
<b>DE BARCELONA A:</b>		Génova ... ..	6.000 4.200
Génova ... ..	1.800 1.320	Marsella ... ..	4.680 3.200
Marsella ... ..	1.560 1.080	Barcelona ... ..	2.320 1.100
Palma ... ..	420 240	Algeciras - Cádiz ...	1.920 1.440
Cádiz - Algeciras ...	1.320 900	Lisboa ... ..	2.320 1.560
Lisboa ... ..	2.320 1.560	Palma ... ..	2.320 1.100
Tenerife ... ..	2.320 2.100		
<b>DE CADIZ A:</b>		<b>DE ALGECIRAS A:</b>	
Lisboa ... ..	1.560 1.140	Barcelona ... ..	1.320 900
Palma ... ..	1.320 900	Marsella ... ..	3.600 2.400
Tenerife ... ..	1.900 1.440	Génova ... ..	3.600 2.400

Estos precios se aplicarán para pasajes sin determinar cabina, a fijar a bordo del buque, según disponibilidades. Cuando se especifique ésta en los billetes, se aplicará un suplemento que oscila entre el 25 por 100 y el 100 por 100, según categoría.

DESCUENTOS: Para los billetes de grupos, se aplicará del 10 al 30 por 100 sobre el pasaje, según el número de viajeros.

# LINEAS DE FERROCARRILES

## INDICE DE ITINERARIOS

Líneas de la RENFE. Itinerarios 1 al 116.  
Líneas de vía estrecha (Castilla). Itinerarios 201 a 208.  
Idem id. (Levante, Cataluña, Aragón, Rioja). Itinerarios 210 a 220.  
Idem id. (Navarra y Costa Cantábrica). Itinerario 251 a 256.  
Idem id. (Extremadura y Andalucía). Itinerarios 301 a 321.  
Idem id. (Baleares y Marruecos). Itinerarios 502 a 506 y 601.

### A, B, C y D

Abono a Gortell	278
Agullas a Almedricos	67
Aibatera a Torreveja	66
Alcoy a Gandía	212
Alcoy a Valencia	62
Algeciras a Madrid	97
Algodo a Villaluenga	82
Alicante a Denia	213
Alicante a Granada	68
Alicante a Madrid	64
Almedricos a Agullas	67
Almería a Madrid	95
Almorchón a Córdoba	116
Almorox a Madrid	201
Amorebieta a Bermeo	263
Astorga a Plasencia	34
Astorga a Madrid	4
Avilés a Gijón	230
Ayamonte a Huelva	108
Ayerbé a Zaragoza	44
Badajoz a Madrid	86
Baena a Luque	59
Baeza a Linares	305
Baeza a Ubeda	305
Barbastro a Selgua	45
Barcelona a Bilbao	25
Barcelona a Cerbere 51 y 42	26
Barcelona a Hendaya	26
Barcelona a Igualada	228
Barcelona a Madrid 41 y 42	225
Barcelona a Manresa	225
Barcelona a Montserrat	229
Barcelona a Picamoixóns.	46
Barcelona a Puigcerdá	49
Barcelona a Sabadell	231
Barcelona a San Juan	49
Barcelona a Tarragona	53
Barcelona a Terrasa	231
Barcelona a Valencia	55
Barruelo a Quintanilla	78
Bayona a Vigo	255
Betanzos a El Ferrol	10
Bilbao a Barcelona	25
Bilbao a Castro	271
Bilbao a Elorrio	262
Bilbao a Pencia	264
Bilbao a La Robla y León.	263
Bilbao a Lezama	267
Bilbao a Madrid	19
Bilbao a Munguía	265
Bilbao a San Juan	21
Bilbao a San Sebastián	255
Bilbao a Santander	269
Bilbao a Valmaseda	270
Bonanza a Jerez	703
Buitrón a San Juan	310
Caceres a Madrid	83
Caceres a Mérida	113
Cádiz a Madrid	57
Calahorra a Arnedillo	241
Calatayud a Ciudad	24
Calatayud a Valencia	57
Canfranc a Zaragoza	43
Caravaca a Murcia	70
Carcagente a Denia	210
Carmona a Los Rosales	114
Carmona a Sevilla	112
Cartagena a Los Blancos.	214
Cartagena a Madrid	65
Castellón a Onda	221
Cercedilla a Navacerrada.	2 bis
Ciáño a Soto de Rey	14
Ciudad a Calatayud	24
Cieza a Muro	211
Cinco Casas a Tomelloso.	91
Ciudad Real a Manzanares	92
Córdoba a Almorchón	116
Córdoba a Marchena	115
Coruña a Madrid	3 y 7
Coruña a Vigo	12
Cullera a Valencia	63

Huelva a Zafra	109
Irún a Madrid	1
Irún a Barcelona	26

### J, K, L, M y N

Jerez a Bonanza	103
Jerez a Zafra	110
La Carlina a Linares	304
La Trinidad a Morón	105
León a Bilbao	268
Lérida a Poble Segur	46
Lérida a Tarragona	46
Linares a Baeza	205
Linares a Puente Genil	98
Linares a Vadollano	93
Liria a Valencia	58 y 218
Lisboa a Madrid	81
Lisboa a Medina	5
Lisboa a Vigo	11
Los Rosales a Carmona	114
Luque a Baena	95
Madrid a Algeciras	97
Madrid a Alicante	64
Madrid a Almería	95
Madrid a Almorox	201
Madrid a Astorga	4
Madrid a Badajoz	86
Madrid a Barcelona	41 y 42
Madrid a Bilbao	19
Madrid a Cáceres	83
Madrid a Cádiz	87
Madrid a Cartagena	65
Madrid a Coruña	3 y 7
Madrid a Granada	95
Madrid a Hendaya	1
Madrid a Lisboa	81
Madrid a Málaga	97
Madrid a Pamplona	27
Madrid a Salamanca	4
Madrid a Santander	17
Madrid a Segovia y Medina	2
Madrid a Sevilla	87
Madrid a Toledo	88
Madrid a Valencia	59 y 61
Madrid a Vigo	3, 7 y 8
Málaga a Coto	319
Málaga a Madrid	97
Málaga a Fuengirola	320
Málaga a Sevilla	104

### E, F, G, H, I

El Ferrol a Betanzos	10
Ezcaray a Haro	242
Fuente del Arco a Peñarroya	303
Gerona a San Feliu	232
Gerona a Olot	233
Gijón a Avilés	280
Gijón a Laviana	279
Gijón a Madrid	73
Gijón a Pravia	281
Granada a Alicante	68
Granada a Sevilla	104
Guardiola a Castellar	227
Huelva a Riotinto	311
Huelva a Sevilla	107
Huelva a Ayamonte	108



Beas 110	*Bobadilla 97, 104	Cabezón de la Sierra 24	Campello 213	Carrascosa 41	Castroverde 20	Colera 51	Cuatro Caminos 225	Dos Hermanas 87, 104	Estibaltz 1	Fuengirola 320	Gavá 41, 53
Beasain 1	Boborás 7	Cabra 98	Campillo 5	*Cartagena 214	Castuera 8	Colombres 274	Cuatro Carreteras 223	Estivella 56	Fuénlabrada 81	Gauna 251	
Becerril 3	Bocos 22	Cabra del Santo Cristo 211	Campillo Golf 320	Cartama 97	Catalina (La) 27	Colonia de Sta. Eulalia 64	Durana 250	Estrecho 1, 3	Fuenmayor 25	Gaviria 1	
Bechi 221	Bocairente 211	Calto 96	Campolará 24	Cartaya 108	Catillar 41	Colonia Vidal 15	Durango 255	Euba 255	Fuencaliente 302	Gayanes 212	
Begjar 96	Bogajo 6	Alicún 96	Campomanes 13	Cartuja (La) 41	Catolra 19	Columbranos 283	Durcal 316	Ezcaray 242	*Fuente del Arco 113, 303	Gélida 53	
Begia 56	Bogarre 95	Cabrejas del Campo 24	Camporrobles 59	Carranza 269	Caudé 56	Collado-Albo 2 bis			Fuente de S. Esteban 5, 6	Gelsa 41	
Begonte 3	Bolqueta 255	*CACIRES 268	*Campo Real 98	Carrasca 217	Caudiel 36	Collado (El) 301			Fuente de Santa Cruz 51, 232,	Genóvès 62	
Beguda 228	Bonanova 231	83, 84	*Campe de Río 70	Carrascaje (El) 114	Cava (La) 229	Collado (El) 275			Fuente de Coca 2	Gérgal 96	
Beire 26	Bonazta 103	Caces 274	*Campe de Río 70	Carrera (La) 274	Cavada (La) 275	Collado (El) 113			De Coca 2	Gerp 46	
Béjar 84	Bonete 64	Canabal 269		Carrón 107	Cazalla 113	Collado del Cebrones 3			Fuente de Duéñas 84	*Getafe 60, 86	
Belalcázar 86	Boñar 268	Cancienes 16		Casal 12	Cebada 274	Lobo 304			Fuente el Fresno 86	Gibaja 269	
Belchite 237	Bóo 17	Candás 280		Casalzarreina 242	Ceceda 273	Collado Me- diano 2			Fuente Higue- ra 61	Gibaleón 108, 199	
*Belmeze 116	Boó de P. 274	Candilichera 24		Casa Miseri- cordia 319	Cecena 273	Collanza 277			Fuente Olme- do 2	Gigosos 206	
Belmonte (Huelva) 109	*Bordils 52	Canena 305		Canet 52	Cegama 48	Collato 70			Gil Márquez 109	Gilet 56	
Belmonte (Oviedo) 274	Borja 49	Canfrane 43		Canfrane 43	Cehégin 15	Colloto 274			Gimaleón 4	Gineta (La) 64	
Bellaterra 231	Borjas Blancas 46	Canido 285		Canjof (La) 46	Celorio 274	Colloto 274			Fuente-Oveju- na 303	Gironella 226	
Bell-Lloch 42	Borjas del Campo 41	Caniles 68		Casas (Los) 87	Celra 51	Conced 56			Fuente-Pican- te 233	Gobantes 97	
Bellpuig 42	Bot 48	Canionja (La) 46		Casas del Casarico 84	Celra (La) 273	Conecha (La) 273			Fuente-Pie- dra 97	Godella 219	
Bembibre 3	Botorraita 56	Cantalpino 5		Casas de Mi- llán 65	Celso 273	Condades (Los) 42			Fuente Sala- da 315	Golbaro 274	
Benacazón 107	Bóveda 8, 5	Cantagallo 84		Casas de Monte 84	Celso 273	Conquista 302			Fuente Santa Caudillo (El) 10	Gómez-Narro 1, 3	
Benagalbón 318	Brañuelas 3	Cantalpiedra 5		Casas de Rei- na 113	Celso 273	Consolación 87			Ferrol del Caudillo (El) 10	Gondomar 285	
*Benguacil 58, 218	Brazortas 302	Canteras (Las) 503		Casaseca 68	Celso 273	*Cerbere 51			Ferroñés 16	Gor 68	
Benahadux 96	Brazomar 271	Cantillana 87, 113		Casatejada 81	Celso 273	Cerdada 7, 12			Figaredo 277	Gorafe 68	
Benajarafe 318	Breda 52	Cantonad 268		Casatejada 81	Celso 273	Cercedilla 97, 115			Figaró 49	Gordillos 12	
Benalmadena 320	Bregua 7, 12	Cantoria 68		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Gornazo 274	
Benalúa 96	*Brnes 87, 113	Cañacnar 86		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Gracia 231	
Benaoján 97	Brunco 25	Cañada 211, 218		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grado 277	
Benavente 84	Bubierca 24	Cañada (La) 1, 3		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grajal 8	
Benjama 211	Buñerica 41	Cañada de Ca- trava 86		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	*GRANADA 68, 95, 104, 316	
*Benjajan 65, 68	Buen Suceso 13	Cañada del Hoy 59		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granada (La) 53	
Benjaró 212	Buñalib 62	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granadella (La) 55	
Benjarrés 212	Bujedo 1	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granatula 300	
Benicalap 218, 219	Bullas 70	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granja (La) 3	
Benicarló 55	Buñol 59	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granja (La) 110	
Benicasim 55	Buñola 506	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granja de To- rrehermosa (La) 303	
Benidorm 213	Buñuel 26	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granja (La) 110	
Beniel 68	Buñaguena 27	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Granja de To- rrehermosa (La) 303	
Benifallet 45	Burgo (El) 48	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañuela (La) 116	
Benifayó 61	Burgo Rane- ros (El) 3	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	*Granollers 49, 51	
Beniganim 52	Burgo Santia- go (El) 3	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Benimaclet 217	*BURGOS 1, 19, 24	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Benimamet 218	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Benimodo 215	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Benisa 213	*Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Beranga 269	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Berango 264	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bercedo 268	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bercianos 3	Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Berdia 7, 12	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bermeo 263	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Berri 255	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Berlanga 22, 303	Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Berrocal 811	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bescanó 233	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
*Betanzos 3, 10	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bétera 219	Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bezana 274	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Biar 211	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
*BILBAO 19, 20, 21, 25, 255, 265, 268,	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bínfar 42	Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Bínfalelem 502	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Biota 235	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Biurrín 26	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Blanca 65	Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Blancos (Los) 214	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Blanes 62	Burguillos 110	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Boada 6	Burjasot 219	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
Boadilla 206	Burriana 55, 232	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	
	Burdongo 13	Cañada de la Calera 81		Casatejada 81	Celso 273	Cerdeira 7, 12			Figueras 226	Grañen 42	





Villafra de Córdoba	207	Villamarchante de Campos	58	Villanueva de Villamartin	104	Villarreal de Alava	259	Villaviciosa	201	Zaida (La)	4
Villafra del Bierzo	9	Villamayor	274	Villanueva del Rey	116	Villarreal (Zaragoza)	56	Villavieja	5	Zalamea	31
Villafra de los Barros	113	Villamejor	88	Villanueva y Alcolea	113	*Villarreal (Castellón)	221	Villazaida	301	Zaldivar	23
Villafra del Panadés	53	Villamiel	81	Villanueva y Getrú	41, 53	Villarreal de Urrechu	258	Vilodrigo	1	Zalla 268, 269, 27	27
Villafra de Navarra	26	Villamuriel	206	Villanueva del Ariscal	107	Villarrobledo	64	Vimbodi	46	ZAMORA 4, 7, 8	26
Villafra de Oria	1	Villandía	43	Villanueva del Ariscal	107	Villarroya	24	Vinalxa	46	*ZARAGOZA	23
Villafra de Villarcía	1	Villarrubia	204	Villanueva del Araquil	26	Villarrubia de Córdoba	87	Vinaroz	55	25, 26, 41, 42	23
Villagarcía de la Torre	113	Villarrubia de Navarra	57	Villanueva del Campo	206	Villaseca (Las)	59	Virgen de la Peña	263	43, 56,	23
Villagarcía de Arosa	12	Villazaida	301	Villanueva de Cañedo	84	Villaseca (Las)	59	Viso	112	269,	27
Villaganzo	86	Villazaida	301	Villanueva de Alamos	5	Villaseca (Las)	59	*VITORIA 1, 251,	259	Zaratan	20
Villahermosa	56	Villazaida	301	Villanueva de Córdoba	302	Villaseca (Las)	59	Vivar del Río	237	Zarauz	25
Villahormes	274	Villazaida	301	Villanueva de Córdoba	302	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zarza (La)	25
Villajoyosa	213	Villazaida	301	Villanueva de la Barca	46	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zarzalejo 1,	1
*Villalba 1, 2, 3	3	Villazaida	301	Villanueva de Alcor	107	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zorroza (Las)	1
Villalba del Acor	107	Villazaida	301	Villanueva de la Reina	87	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	*Zorroza	27
Villalgre	16	Villazaida	301	Villanueva de la Sal	46	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zuasti	3
*Villalón 205, 207	205, 207	Villazaida	301	Villanueva de la Serena	86	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zuazo 19,	2
Villalonga	212	Villazaida	301	Villanueva de la Serena	86	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zuazo - Galdácano	25
*Villaluenga 81, 82	81, 82	Villazaida	301	Villanueva del Río	113	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zubielqui	25
Villambroso	13	Villazaida	301	Villanueva del Río	113	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zubillaga	26
Villamanín	3	Villazaida	301	Villanueva del Río	113	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	*Zuera 42,	4
Villamanta	201	Villazaida	301	Villanueva del Río	113	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zuñiga	26
Villamarco	3	Villazaida	301	Villanueva del Río	113	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zuñiga	26
		Villazaida	301	Villanueva del Río	113	Villaseca (Las)	59	Viveros de Baeza	305	Zurgena	6

## TARIFA GENERAL DE VIAJEROS EN LAS LINEAS DE RENFE

(Precio de los billetes desde 10 de octubre de 1959)

Kms.	1.ª clase Ptas.	2.ª clase Ptas.	3.ª clase Ptas.	Kms.	1.ª clase Ptas.	2.ª clase Ptas.	3.ª clase Ptas.	Kms.	1.ª clase Ptas.	2.ª clase Ptas.	3.ª clase Ptas.
1 a 10	10,—	8,—	5,—	65	62,—	45,—	28,—	475	446,—	327,—	208,—
11	11,—	8,—	5,—	70	66,—	49,—	30,—	500	470,—	344,—	218,—
12	12,—	9,—	6,—	75	71,—	52,—	33,—	525	493,—	362,—	224,—
13	13,—	10,—	6,—	80	76,—	56,—	35,—	550	517,—	379,—	225,—
14	14,—	10,—	7,—	85	80,—	59,—	37,—	575	540,—	396,—	245,—
15	15,—	11,—	7,—	90	85,—	63,—	39,—	600	564,—	418,—	256,—
16	16,—	12,—	7,—	95	90,—	66,—	41,—	625	587,—	430,—	267,—
17	17,—	12,—	8,—	100	95,—	69,—	43,—	650	611,—	447,—	277,—
18	18,—	13,—	8,—	105	100,—	72,—	45,—	675	634,—	465,—	288,—
19	19,—	14,—	9,—	110	105,—	75,—	47,—	700	657,—	482,—	299,—
20	19,—	14,—	9,—	115	110,—	78,—	49,—	725	681,—	499,—	309,—
21	20,—	15,—	10,—	120	115,—	81,—	51,—	750	704,—	516,—	320,—
22	21,—	16,—	10,—	125	120,—	84,—	53,—	775	728,—	533,—	330,—
23	22,—	16,—	10,—	130	125,—	87,—	55,—	800	751,—	551,—	341,—
24	23,—	17,—	11,—	135	130,—	90,—	57,—	825	775,—	568,—	352,—
25	24,—	18,—	11,—	140	135,—	93,—	59,—	850	798,—	585,—	362,—
30	29,—	21,—	13,—	145	140,—	96,—	61,—	875	822,—	602,—	373,—
35	34,—	25,—	16,—	150	145,—	99,—	63,—	900	845,—	619,—	384,—
40	38,—	28,—	18,—	155	150,—	102,—	65,—	925	869,—	636,—	394,—
45	43,—	32,—	20,—	160	155,—	105,—	67,—	950	892,—	654,—	405,—
50	48,—	35,—	22,—	165	160,—	108,—	69,—	975	916,—	671,—	416,—
55	52,—	39,—	24,—	170	165,—	111,—	71,—	1.000	939,—	688,—	426,—
60	57,—	43,—	26,—								

Para calcular rápidamente con bastante aproximación el precio de un billete, multiplicar los kilómetros por pesetas 0,95 en 1.ª clase; 0,70 en 2.ª clase y 0,45 en 3.ª clase, redondeando a la peseta superior. Este cálculo, sin ser exacto, permite tener una idea para el presupuesto del viaje.

### ABREVIATURAS Y SIGNOS empleados en el "HORARIO-GUIA"

Ap.	Apeadero.	Exp.	Tren expreso.	⊠	Días festivos.
Apt.	Apartadero.	Surex.	Tren surexpreso.	⊞	Consigna o depósito de equipajes.
⊗	Fonda o coche-restaurante.	S. Exp.	Tren correo expreso.	⊠	Teléfono público.
⊙	Cantina o bar en el tren.	Cor. Exp.	Tren correo expreso.	⊠	Hotel en la estación.
S.	Salida.	Ráp.	Tren rápido.	⊠	Coche cama o fonda con habitaciones.
Ll.	Llegada.	Omn.	Tren omnibus.	⊠	Oficina de Viajes.
K.	Kilómetros.	Lig.	Tren ligero.	⊠	Preferente y general.
*	Estación de empalme.	S. D.	Tren semi-directo.	⊠	Primera, segunda y tercera.
ⓄⓂⓈⓅⓆⓇⓈⓉ	Iniciales de los días en que circulan los trenes	Tranv.	Tren tranvía.	P. G.	Butacas.
(1)(2)(3)(4)(5)(6)(7)	Números de los días de circulación en los itinerarios de líneas aéreas.	M. V.	Mercancías - Viajeros.	I-2-3	Tren de lujo.
Cor.	Tren correo.	Mix.	Tren mixto.	But.	Izquierda o derecha de la estación.
		Disc.	Tren discrecional.	I. o D.	
		Reg.	Tren regular.		
		Esp.	Tren especial.		
		Aut.	Automotor.		
		⊠	Días laborables.		

Las comillas en lugar de la hora de un tren, indican que no tiene parada en dicho punto. Las horas que se figuran son siempre de salida, salvo indicación en contrario. Las cifras en cursiva a continuación del nombre de una estación o en la primera columna del itinerario indican su altitud sobre el nivel del mar. La doble línea vertical junto a la casilla de kilómetros indica que dicho trayecto es de doble vía.

LOS SIGNOS CONVENCIONALES SON DE EXCLUSIVA PROPIEDAD Y USO INDUSTRIAL EN TODA ESPAÑA DE NUESTRA EDITORIAL, CON PATENTE EXPEDIDA POR ORDEN DEL MINISTERIO DE INDUSTRIA Y COMERCIO, PROHIBIENDOSE SU REPRODUCCION Y UTILIZACION SIN PERMISO ESPECIAL DEL CONCESIONARIO.

### SUPLEMENTOS Y SOBRETASAS

Kms.	A.	B.	C.	D.	Kms.	A.	B.	C.	D.
10	2,—	2,—	1,—	1,—	80	11,—	9,—	7,—	4,—
15	2,—	2,—	2,—	1,—	85	12,—	10,—	8,—	4,—
20	3,—	3,—	2,—	1,—	90	12,—	10,—	8,—	4,—
25	4,—	3,—	3,—	2,—	95	13,—	11,—	9,—	5,—
30	4,—	4,—	3,—	2,—	100	14,—	11,—	9,—	5,—
35	5,—	4,—	4,—	2,—	200	27,—	22,—	18,—	9,—
40	6,—	5,—	4,—	2,—	300	40,—	33,—	27,—	14,—
45	6,—	5,—	4,—	2,—	400	53,—	44,—	35,—	22,—
50	7,—	6,—	5,—	3,—	500	66,—	55,—	44,—	22,—
55	8,—	6,—	5,—	3,—	600	79,—	66,—	53,—	27,—
60	8,—	7,—	6,—	3,—	700	92,—	77,—	62,—	31,—
65	9,—	8,—	6,—	3,—	800	105,—	88,—	70,—	35,—
70	10,—	8,—	7,—	4,—	900	118,—	99,—	79,—	40,—
75	10,—	9,—	7,—	4,—	1.000	131,—	110,—	88,—	44,—

A: Suplemento de 1.ª en tren de lujo.—B: Sobretasa de 1.ª en trenes corrientes o en 2.ª en trenes de lujo.—C: Sobretasa de 2.ª en trenes corrientes.—D: Sobretasa de 3.ª

**PRECIOS TOTALES. POR TARIFA GENERAL, DESDE MADRID A LAS CAPITALES Y PRINCIPALES ESTACIONES Y EMPALMES**

(DESDE 10 DE OCTUBRE DE 1959)

K.	De MADRID a:	1.ª	2.ª	3.ª	K.	De MADRID a:	1.ª	2.ª	3.ª
279	ALBACETE .....	262	192	119	254	Plasencia - Empalme.	239	175	109
34	A. de Henares .....	33	24	15	852	Port-Bou .....	800	586	363
149	Alcázar .....	140	103	64	685	PONTEVEDRA .....	643	472	292
744	Algeciras .....	699	512	317	693	Puerto de S.ª María.	651	477	296
455	ALICANTE .....	428	313	194	666	Redondela .....	626	458	284
557	ALMERIA .....	523	384	238	581	Reus .....	546	400	248
526	Alsasua .....	504	369	229	233	SALAMANCA .....	219	161	100
472	Astoria .....	444	325	202	503	SANTANDER .....	473	346	215
121	AVILA .....	114	84	52	71	San Rafael .....	67	49	31
513	BADAJOS .....	482	353	219	671	SAN SEBASTIAN .....	583	428	265
690	<b>BARCELONA</b> (vía Tarragona).	648	475	294	676	Santiago .....	635	465	288
822	Retanzos .....	772	566	350	624	San Vicente .....	586	430	266
564	BILBAO .....	530	388	241	101	SEGOVIA .....	95	70	44
566	Bobadilla .....	532	390	242	573	SEVILLA .....	538	395	244
370	BURGOS .....	248	255	158	140	Sigüenza .....	132	97	60
248	CACERES .....	327	240	149	649	Sitges .....	610	447	277
777	CADIZ .....	683	500	310	250	SORTA .....	235	173	107
245	Calatayud .....	231	169	105	599	TARRAGONA .....	563	412	256
517	Canfranc .....	486	356	221	678	Tarrasa .....	637	467	289
525	Cartagena .....	493	362	224	377	TERUEL .....	354	260	161
328	Casetas .....	308	226	140	77	TOLEDO .....	73	54	33
354	Castejón .....	333	244	151	596	Tolosa .....	560	410	254
854	Cerbère .....	807	588	364	300	Tudela .....	367	260	167
58	Cercedilla .....	55	41	25	605	Utrera .....	568	417	258
176	CIUDAD REAL .....	166	122	76	314	Híral .....	295	217	134
447	CORDOBA .....	415	304	180	490	<b>VALENCIA</b> (vía Encina)	460	337	209
751	CORTISA .....	705	517	320	402	<b>VALENCIA</b> (vía Cuenca)	378	277	172
201	CUENCA .....	180	130	86	412	V de Alcántara .....	387	284	176
298	Chinchilla .....	280	206	127	249	VALADOLID .....	234	172	107
51	El Escorial .....	49	36	22	255	Valdeñeñas .....	240	176	109
777	Encina (La) .....	354	260	161	284	Venta de Baños .....	269	197	132
708	Ferrol del Caudillo .....	740	549	340	678	Vico .....	637	467	289
258	Fuentes de Oforo .....	337	247	153	121	Villacañas .....	114	84	52
500	Gijón .....	554	406	252	38	Villalba .....	36	27	17
491	GRANADA .....	461	338	210	493	VITORIA .....	463	340	210
57	GUADALAJARA .....	54	40	25	520	ZAFRA .....	480	358	222
640	Hendava .....	601	441	273	297	ZAMORA .....	270	205	127
683	HUELVA .....	642	470	291	341	ZARAGOZA (S.) .....	321	235	146
418	HUESCA .....	393	288	179	270	Zuera .....	348	255	158
638	Irún .....	599	439	272	566	Zumárraga .....	532	390	247
493	Jaca .....	463	340	210					
374	IAEN .....	352	258	160					
425	Iátiha .....	409	300	186					
678	Jerez de la Fron- tera .....	637	467	289					
420	LEON .....	395	289	179					
527	LERIDA .....	495	363	225					
529	LOGROÑO (vía Miranda) .....	497	364	226					
431	LOGROÑO (vía Castejón) .....	405	297	184					
663	LUGO .....	623	456	283					
635	MALAGA .....	596	437	271					
207	Medina (vía Avila) .....	195	143	89					
454	Mérida .....	427	313	194					
460	Miranda .....	432	317	196					
632	Monforte .....	594	435	270					
460	MURCIA .....	432	317	196					
546	ORENSE (vía Zamora) .....	513	376	233					
560	OVIEDO .....	526	386	239					
287	PALENCIA .....	270	198	123					
442	PAMPLONA (vía Soria) .....	415	304	189					

**PRECIOS DEL TREN TALGO**

Desde Madrid:	Ptas.
A Valladolid y paradas anteriores	301
A Venta de Baños	345
A Burgos	446
A Miranda	534
A Vitoria	593
A Alsasua	646
A Zumárraga	682
A San Sebastián	747
A Irún	767
A Hendaya	769
A Bilbao	652
A Zaragoza	411
A Reus	697
A Tarragona	720
A Barcelona	830

A estos precios hay que añadir la reserva de asiento y la venta anticipada (20 ptas.).

**Suplementos de COCHES-CAMAS**  
(Precio desde 10 de octubre de 1959)

Kms.	A	B	C	D
550	350,	305,	278,	213,
375	378,	325,	298,	225,
400	395,	344,	316,	238,
425	418,	363,	333,	251,
450	440,	382,	351,	264,
475	462,	402,	368,	277,
500	485,	421,	386,	290,
525	507,	440,	403,	305,
550	530,	459,	421,	318,
575	552,	479,	438,	331,
600	575,	498,	456,	344,
625	605,	517,	473,	357,
650	627,	536,	491,	370,
675	638,	546,	500,	376,
700	650,	555,	508,	382,
725	661,	565,	517,	389,
750	672,	575,	526,	395,
775	683,	584,	534,	402,
800	694,	601,	543,	408,
825	705,	611,	552,	414,
850	717,	621,	561,	421,
875	728,	630,	569,	427,
900	739,	640,	578,	434,
925	751,	650,	584,	440,
950	762,	659,	603,	446,
975	778,	669,	612,	453,
1.000	784,	678,	621,	459,

Estos precios son los que se cobran al adquirir el suplemento en las agencias de Wagons Lits-Cook. A estos precios hay que añadir el 10 por 100 de servicio, que se abona al conductor en ruta. En las camas adquiridas en ruta no hay que abonar el importe de la reserva.

Las columnas de precios se refieren a las siguientes clases: A. Cabinas unipersonales en trenes de lujo. B. Cabinas unipersonales en trenes corrientes. C. Cabinas de dos camas en trenes de

lujo. D. Cabinas de dos camas en trenes corrientes. Para la utilización de camas se precisa billete u otro título de transporte de primera clase (o de primera especial en las cabinas dobles).

**COCHES RESTAURANTES**

	Desayuno	Almuerzo o cena
TALGO .....	23,—	100,80
TAF .....	22,40	84,—

**Trenes:**

	Desayuno	Almuerzo o cena
de lujo .....	30,—	100,80
preferentes .....	25,80	95,20
corrientes .....	22,40	84,—
cafeterías .....	16,—	51,—

**OTROS SERVICIOS AUXILIARES**

Aquiler de almohadas (Sólo en las principales estaciones.)—Pesetas 6,—.

Billetes de andén.—En las principales estaciones, 3,— pesetas. En las secundarias, 2,— y 1,— pesetas. En primera clase, 14,— pesetas. En 2.ª, 8,— pesetas. En 3.ª, 4,— pesetas. Venta anticipada de billetes.—6,— pesetas.

Consigna.—Por bulto y día; 4,— pesetas. Mosos de equipajes.—En las estaciones de Madrid, Barcelona, Sevilla, Valencia, Bilbao, San Sebastián y fronteras: Cada bulto de mano, 5,— pesetas. Primer bulto facturado, 9 pesetas. En las restantes capitales y puntos de transbordo: bulto de mano, 4 pesetas. Las restantes, cada bulto de mano, 3 pesetas.

Comidas en las cantinas y restaurantes de las estaciones.—Desayuno: 6,— pesetas en las cantinas; 7,50,— en las fondas. Almuerzo o comida: 30,— pesetas en las cantinas, y 45,— en las fondas. Bolsas de viaje, 45,— pesetas.

**TARIFA 9. BILLETES KILOMETRICOS**

(PRECIOS DESDE 10 DE AGOSTO DE 1960)

KILOMETROS	BILLETES COMPRADOS EN ESPAÑA PRECIOS TOTALES			BILLETES COMPRADOS FUERA DE ESPAÑA PRECIOS TOTALES			Personas que pueden usar el billete	Meses de validez...
	1.ª clase	2.ª clase	3.ª clase	1.ª clase	2.ª clase	3.ª clase		
	Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas		
1.000	2.933	1.496	939	2.572	1.949	1.003	Una	5
4.000	2.733	1.991	1.248	3.425	2.596	1.323	Dos	5
5.000	3.414	2.486	1.588	4.279	3.242	1.665	Tres	5
6.000	4.094	2.981	1.867	5.131	3.887	1.995	Cuatro	5
8.000	5.456	3.971	2.486	6.839	5.180	2.656	Cinco	8
10.000	6.817	4.961	3.104	8.545	6.471	3.317	Seis	10
12.000	8.178	5.951	3.723	10.252	7.763	3.978	Siete	12

Los billetes kilométricos se solicitan en un impreso especial al que se acompaña la fotografía del interesado o interesados. Se expenden en todas las Oficinas de Viajes RENFE y principales estaciones, y puede prorrogarse su plazo de validez mediante un suplemento, a razón de tres días por cada 100 kilómetros o fracción pendientes de utilizar al terminar el plazo y otras prórrogas posteriores en las condiciones marcadas en la tarifa. Sus condiciones de utilización son análogas a las de los billetes ordinarios, con un mínimo de recorrido de 10 kilómetros por persona. Los billetes adquiridos fuera de España incluyen los suplementos de butaca, sobretasa de velocidad, trenes de lujo y TAF, y automotores, pero no los de coches-camas ni tren TALGO.

## PRECIO DE LOS SUPLEMENTOS DE CAMAS

(DESDE 10 DE OCTUBRE DE 1959)

A		B				A		B				A		B				
Ptas.		Ptas.				Ptas.		Ptas.				Ptas.		Ptas.				
<b>DE MADRID A:</b>																		
Alicante...	575	395	San Sebastián ...	517	357	<b>DE BILBAO A:</b>												
Alicante...	402	277	Id. surexpreso ...	597	478	Barcelona ...	555	382										
Almería...	479	331	Sevilla ...	479	331	Madrid ...	479	331										
Badajoz...	440	302	Valencia...	481	290	<b>DE SAN SEBASTIAN A:</b>												
Barcelona...	655	482	Vigo...	558	382	Barcelona ...	546	376										
Bilbao ...	479	331	Zaragoza...	802	218	Madrid ...	617	357										
Cáceres ...	302	218	Lisboa ...	—	—	Id. surexpreso ...	597	478										
Cádiz...	575	395	Id. Lusitania ...	—	—	Zaragoza...	302	218										
Canfranc...	440	302	<b>DE BARCELONA A:</b>										275	226	15			
Cartagena...	440	302	Bilbao ...	555	382	Barcelona ...	546	376										
Córdoba...	382	264	Irún...	555	382	Madrid ...	617	357										
Coruña ...	584	408	Logroño...	440	302	Id. surexpreso ...	597	478										
Ferrol...	594	408	Madrid ...	555	382	Zaragoza...	302	218										
Gijón...	498	344	Miranda...	498	344	Salamanca (s u r - expreso) ...	485	386										
Granada...	421	290	Pamplona...	440	302	Lisboa (surex- preso) ...	—	—										
Irún-Hendaya	535	370	San Sebastián ...	546	376	<b>DE SEVILLA A:</b>												
Id. surexpreso	627	491	Sevilla ...	736	498	Barcelona ...	736	498										
León...	383	251	Valencia...	325	225	Madrid ...	479	331										
Lérida...	459	315	Zaragoza (via	302	218	Valencia...	584	402										
Lugo...	546	376	Caspe) ...	—	—	<b>DE VALENCIA A:</b>												
Málaga...	536	370	Zaragoza (via	—	—	Barcelona ...	325	225										
Murcia...	402	277	Lérida) ...	325	225	Madrid ...	421	290										
Orense...	459	315	Albacete...	493	344	Sevilla ...	584	402										
Oviedo ...	479	331	Córdoba...	688	486	<b>DE ZARAGOZA A:</b>												
Santander...	440	302											Barcelona ...	325	225			
Santiago...	555	382											Madrid ...	302	218			

A. Cama en departamento individual.—B. Cama en departamento doble.

En estos precios está incluido el derecho de reserva, así como el impuesto de timbre, pero no el 10 por 100 de servicio correspondiente, que se abona al conductor en ruta. El derecho de reserva no se paga si se adquiere el suplemento en el tren.

Las camas en cabinas dobles pueden también adquirirse con billete de 1.ª clase especial, que supone, aproximadamente, un 25 por 100 de reducción sobre el precio a tarifa general.

Las camas de regreso de Portugal pueden abonarse previamente en pesetas en las Agencias de Wagons Lits en España, pero al precio indicado arriba hay que añadir pesetas 11,25 de impuesto por tuqués.

## TREN "TALGO"

### CONDICIONES DE UTILIZACION



Para utilizar el tren TALGO se precisa billete de 1.ª clase, al precio de la tarifa general, y proveerse de un suplemento especial para dicho tren. Cualquier billete reducido (carteras militares, familias numerosas, etc.) de cualquiera de las clases cuya percepción represente un importe menor que 1.ª clase por tarifa general, podrá utilizarse pagando la diferencia hasta dicho precio y el suplemento completo. Excepcionalmente los billetes kilométricos de 1.ª clase expedidos en el extranjero pueden utilizarse pagando sólo el suplemento TALGO.

Los niños pagan el suplemento completo. La admisión de equipajes está condicionada a las normas indicadas en nuestra información sobre equipajes.

El tren TALGO lleva restaurante con las tarifas de trenes de lujo.

## PRECIOS DE LOS FERROCARRILES FRANCESES

### Billetes por tarifa general

Kms.	1.ª Clase		2.ª Clase		Kms.	1.ª Clase		2.ª Clase		Kms.	1.ª Clase		2.ª Clase	
	N. F.	N. F.	N. F.	N. F.		N. F.	N. F.	N. F.	N. F.		N. F.	N. F.	N. F.	N. F.
25	3,10	2,10	350	45,20	30,10	675	86,—	57,30						
50	6,60	4,40	375	47,70	31,80	700	89,80	59,90						
75	9,80	6,50	400	51,60	34,49	725	92,40	61,60						
100	13,—	8,70	425	54,10	36,10	750	96,20	64,10						
125	16,20	10,80	450	57,90	38,60	775	99,70	65,80						
150	19,40	12,90	475	60,50	40,30	800	102,60	68,40						
175	22,60	15,—	500	64,30	42,90	825	105,10	70,10						
200	26,10	17,40	525	66,90	44,60	850	108,90	72,60						
225	28,60	19,10	550	70,70	47,10	875	111,50	74,30						
250	32,40	21,60	575	73,20	48,80	900	115,30	76,90						
275	35,—	23,30	600	77,10	51,40	925	117,90	78,60						
300	38,80	25,90	625	79,60	53,10	950	121,70	81,10						
325	41,40	27,60	650	83,40	55,60	975	124,20	82,80						
						1.000	128,10	85,40						

### PRECIOS DE ALGUNOS TRAYECTOS IMPORTANTES

Kms.	1.ª		2.ª		Kms.	1.ª		2.ª						
	N. F.	N. F.	N. F.	N. F.		N. F.	N. F.	N. F.	N. F.					
<b>DE PARIS A:</b>														
Calais ...	296	37,50	25,—		Bayonne ...	36	4,70	3,10						
Dunkerque...	312	40,10	26,70		Bordeaux ...	235	29,90	19,90						
Feignies...	235	29,90	19,90		Paris (Aust.)...	816	103,80	69,20						
Jemont ...	241	31,20	20,80		Pau ...	141	18,10	12,10						
Metz ...	354	45,20	30,10		Lourdes ...	180	23,20	15,20						
Strasbourg...	594	64,30	42,90		Tarbes ...	201	26,10	17,40						
Bale ...	326	66,90	44,60		Toulouse ...	359	45,20	30,10						
Vallorbe ...	462	59,20	39,50		Narbonne ...	509	64,30	42,90						
Genève ...	604	77,10	51,40		Lyon ...	935	119,10	79,40						
Modane ...	684	87,30	58,20		Genève ...	1.105	140,80	93,90						
Dijon ...	315	40,10	26,70		Marseille ...	784	100,—	66,70						
Lyon ...	512	65,60	43,70		Nice ...	1.009	128,10	85,40						
Marseille ...	868	110,20	73,50		<b>DE CERBERE A:</b>									
Nive ...	1.088	138,30	92,20		Perpignan ...	42	5,40	3,60						
Toulouse ...	713	91,10	60,70		Narbonne ...	105	13,60	9,10						
Nimes...	791	101,30	67,50		Toulouse ...	255	32,40	21,60						
Cerbere ...	968	123,—	82,—		Paris (Aust.)...	968	123,—	82,—						
La Tour de Carol	876	111,50	74,30		Lourdes ...	434	55,40	36,90						
Bordeaux ...	581	74,50	49,70		Lyon ...	531	68,10	45,40						
Bayonne ...	780	100,—	66,70		Genève ...	701	89,80	59,40						
Hendaye ...	816	103,80	69,20		Marseille ...	380	49,—	32,70						
					Nice ...	605	77,10	51,40						

Estos billetes pueden adquirirse en España en las Oficinas de Viajes RENFE y en las Agencias de Viajes, tanto los de recorridos sencillos como los billetes turísticos de ida y vuelta (reducción del 20 al 30 por 100 a partir de 1.500 kilómetros), billetes para niños (reducción del 50 por 100) y billetes para grupos de diez personas en adelante (reducción del 30 al 40 por 100). El cambio oficial para billetes de ferrocarril es de 12,40 pesetas los 100 francos.

## TRENES "TAF"

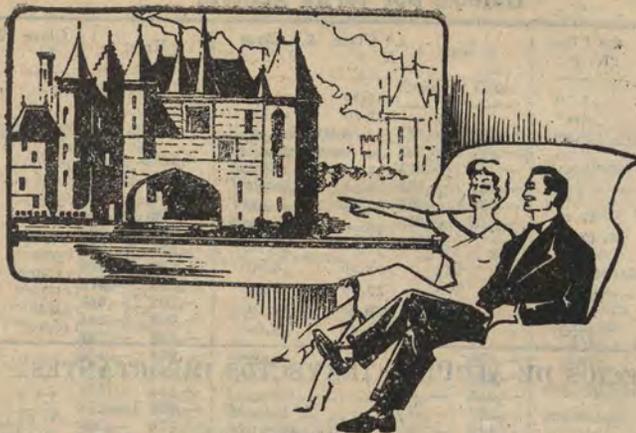
### CONDICIONES DE UTILIZACION



Los trenes TAF pueden utilizarse abonando billete de 2.ª clase y un suplemento especial que representa aproximadamente la diferencia por tarifa general entre 2.ª y 1.ª clase. (Véase baremo especial en la Sección de Tarifas.) (Los kilométricos de 1.ª clase, un suplemento reducido.)

En los trenes TAF pueden usarse los kilométricos, carteras militares, familias numerosas y reducidos de 2.ª clase que estén autorizados para los automotores normales; pero el suplemento se paga entero en todos los casos, así como en los billetes de niños, sin reducción alguna.

El servicio de equipajes se ajusta a las normas dadas en nuestra información sobre equipajes. Los trenes TAF llevan restaurante o bar.



Anuncios

## Vayan a FRANCIA por tren

Gozarán del encanto del viaje... sin tener tiempo para cansarse.

En el tren pueden: admirar el paisaje, comer, dormir, pasear con toda comodidad.

En los principales centros turísticos les ofrecemos también nuestras excursiones en autocares.

### RAPIDEZ • CONFORT • ECONOMIA

Reducciones del 20 al 40% en los billetes turísticos y de grupos.



Pago en pesetas en las Agencias de viajes.

INFORMES:

# FERROCARRILES FRANCESES

Avenida de José Antonio, 57 - MADRID - Tel. 47 20 20

## RELACIONES FERROVIARIAS INTERNACIONALES MADRID-HENDAYA-PARIS

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

K	ESTACIONES				7	1				9	19	161
					Sud Exp. 1-2 X	Exp. 1-2-3 X				Iberia Exp. 1-2-3 X	Talgo 1.ª Lujo X	TAF 2.ª X
					(1)	(1)			(1)	(L)(V)	(L)(V)	(L)(V)
621	*MADRID (N.) S.				22.20	23.-				9.45	13.-	21.23
638	San Sebastián... S.			7.35	8.50	11.35	10.40	16.10	20.40	21.-	21.15	21.40
640	Irún ..... LL			8.15	9.05	12.05	11.-	17.-	21.-	21.15	21.30	21.55
	HENDAYA .... LL			8.25	9.15	12.15	11.15	17.10	21.15	21.30		
		430	812	4	436	6	4042	2	P. A.	34	32	
			Exp.	Exp.		Sud	M. V.	Ráp.	Ráp.	Exp.	Ráp.	
		1-2	1-2	1-2	1-2	Exp.	2.ª	1-2	1-2	1-2	1-2	
		X	(4)	X	X	1.ª	X	X	X	X	X	
640	HENDAYA .... S.	6.48	7.08	8.12	8.57	9.55	12.44	14.43	17.09	17.46	22.25	
653	St. Jean de Luz ...	7.04	7.21	8.31	9.11		13.15	15.03	17.28	18.06	22.40	
666	La Negresse .....	7.22	7.33	8.51	9.29		13.33	15.20	17.49	18.28	22.59	
676	Bayonne .....	7.32	7.42	9.06	9.37		14.17	15.36	17.59	18.48	23.16	
727	Dax .....			10.05			15.16	16.09		19.44	0.03	
875	BORDEAUX {LL S.			11.55			12.03	17.26		21.36	1.26	
011	Angouleme .....			12.18			12.08	17.36		22.30	1.36	
124	Poitiers .....			13.50				18.56		0.21	3.01	
224	St. Pierre des Corps			15.10						1.46	4.13	
337	Les Aubrais .....			16.18						(2)	5.24	
1456	PARIS (Aust.) LL			17.31						5.17		
				18.40				16.55		6.35	7.55	
		AP	433	1	813	5	439	3		31		33
		Ráp.		Ráp.	Exp.	Sud		Exp.		Ráp.		Exp.
		1-2	1-2	1-2	1-2	Exp.	1-2	1-2		1-2		1-2
				X	X	X	X	X		CC		CC
										X		X
119	PARIS (Aust.) S.			8.-		13.45		12.05		22.40		22.53
232	Les Aubrais .....							13.13				0.06
332	St. Pierre des Corps			10.08				14.24		0.51		(3)
445	Poitiers .....			11.08				15.32		1.50		3.15
581	Angouleme .....			12.17				16.51		2.57		4.38
	BORDEAUX {LL S.			13.40		18.23		18.20		4.15		6.30
7.9	Dax .....			13.50		18.31		18.34		4.32		7.43
780	Bayonne .....	11.25	14.42	15.53	19.09	20.15	20.25	20.22		6.05		9.51
790	La Negresse .....	11.37	14.54	16.08	19.20		20.38	21.12		6.48		10.42
803	St. Jean de Luz ...	12.01	15.12	16.28	19.39		20.58	21.25		7.01		10.55
816	Hendaye .... LL	12.18	15.26	16.46	19.55	20.43	21.13	21.59		7.28		11.18
818	IRUN ..... LL	12.28	15.36	16.57	20.03	20.50		22.09		7.46		11.35
										8.-		11.45
		Tran.	Tran.	2	Tran.	8		Tran.		20	10	162
		2-3	2-3	Exp.	2-3	Exp.		2-3		Talgo	Iberia	TAF
				1-2-3		1-2				Lujo	Exp.	2.ª
				X		X				(L)(V)	1-2-3	X
										(L)(V)	(L)(V)	(L)(V)
818	IRUN ..... S.	14.10	16.35	19.-	20.55	21.40		22.40		8.40	8.55	10.05
835	San Sebastián... LL	14.35	17.05	19.20	21.25	22.-		23.10		8.55	9.10	10.22
1456	*MADRID (N.) LL			8.-		9.30				17.15	20.30	13.15

(1) Tren eléctrico de San Sebastián-Amara, con clase única, directo San Sebastián-Hendaya. (2) Tours, a las 2.55. (3) Tours, a la 1.55. (4) Los festivos sale de Hendaya a las 7.05. Trenes 7 y 8, X Madrid-Hendaya. Trenes 1 y 2 (España), X Miranda-Hendaya. Trenes 3 y 4 (Francia), X Dax-Paris. Trenes 5 y 6, coche salón Pullman Paris-Irún. Trenes 31 y 32, couchettes (literas) de 1.ª y 2.ª clase. Trenes 33 y 34, Bordeaux-Paris. Couchettes de 2.ª clase Hendaya-Paris. Trenes 9 y 10 (España), diarios hasta nuevo aviso.

**BARCELONA-PARIS**

1008 Ráp. 1-2	1002 Ráp. 1-2	1010 Ráp. 1-2	102 Ráp. 1-2-3	101 Exp. 1-2-3	K.	ESTACIONES GARES-STATIONS (51-581-580-440)		1001 Ráp. 1-2	1009 Ráp. 1-2	1021 Exp. 1-2-3	1023 Ráp. 1-2	104 Ráp. 1-2-3
				8.15		S.	BARCELONA-Término	Ll.		18.50		22.55
				12.05		Ll.	Port-Bou	S.		10.05		19.30
				12.35	167	S.	Port-Bou	Ll.		9.20		18.50
				13.33	169	S.	Cerbère	Ll.		9.10		18.30
				15.29	274	Ll.	Narbonne	S.		7.18		16.50
				19.04	274	Ll.	Narbonne	Ll.	19.35	7.-	11.24	
10.08	14.20	17.-	21.16	0.11	424	S.	Toulouse	S.	17.58	0.20	5.10	9.40
14.45	18.22	20.24	1.42	4.12	787	Ll.	Limoges	S.	12.44	20.48	0.57	2.44
	21.43		5.21		868	Ll.	Les Aubrais	S.				23.04
	22.55	24.-	6.40	8.30	1187	Ll.	PARIS-Austerlitz	S.	8.40	17.20	20.55	21.53

En Francia, Suiza, Alemania, Italia, etc., los trenes llevan solamente 1.ª y 2.ª. Trenes 103 y 104 cambio en Narbonne y Toulouse. 1.ª de 1.ª Toulouse-Paris. Trenes 1009 y 1010, "Le Capitole", suplemento de lujo.

**VALENCIA-PARIS-GINEBRA (vía Barcelona-Cerbère)**

704 Exp. 1-2-3	151 TAF 2.ª	CG Auto 1.ª	2 Ráp. 1.ª			1021 Exp. 1-2	751 TAF 2.ª	AP Exp. 1-2	8C Auto 1.ª	152 TAF 2.ª	703 Exp. 1-2-3
23.-					(55-51-581-500-532)	21.30				20.20	8.-
8.-	9.30				S.	VALENCIA	Ll.	18.50		20.20	23.-
	12.25				Ll.	BARCELONA	S.	10.05		17.35	
					Ll.	CERBERE-PORT BOU	Ll.				
					S.	VALENCE	Ll.				
					Ll.	LYON	S.				
					Ll.	PARIS(L)	S.	20.55			
					Ll.	GINEBRA	S.				

Tren s llega a Paris-Gare de Lyon. Suplemento de lujo. Tren 1021 sale de Paris-Gare d'Austerlitz

Todo el año	Todo el año	1/7 al 30/9	BARCELONA-PERPIGNAN-TOULOUSE		1/7 al 30/9	Todo el año	Todo el año
Diario	Sábado	Jueves	Línea regular en autopullman		Vieras	Domingo	Diario
8.-	8.-	8.-	S.	BARCELONA (Ronda Universidad, 5)	Ll.	20.-	20.-
10.15	10.15	10.15	S.	Gerona	Ll.	18.-	18.-
11.15	11.15	11.15	S.	Piñeras	Ll.	17.-	17.-
18.-	18.-	18.-	Ll.	PERPIGNAN (Gare SNCF)	S.	15.-	15.-
			S.	Ferrignan (Gare SNCF)	Ll.	13.30	13.30
			Ll.	Narbonne	Ll.	12.30	12.30
			Ll.	Carassonne	Ll.	11.30	11.30
			Ll.	TOULOUSE	S.	9.30	9.30

Autotransporte Jullá, S. A. - Servicio EUROPABUS.-Ronda Universidad, 5.- BARCELONA

**EN PARIS**

**VENDÔME TOURISME**  
14 RUE CASTIGLIONE.

(a continuación de la Rue de la Paix)

**AGENCIA DE VIAJES DE HABLA ESPAÑOLA**

Venta de billetes y guías. -> Reserva de hoteles. -> Excursiones, etc.

**CONTINUACIONES DESDE PARIS**

9 Ráp. 1-2	19 Ráp. 1-2	19 Ráp. 1-2	161 Ráp. 1-2	395 Ferry 1-2	K.	PARIS-LONDON (Desde 29 de octubre de 1961)		396 Ferry 1-2	162 Ráp. 1-2	82 Exp. 1-2	82 Ráp. 1.ª	32 Ráp. 1-2
8.18	12.30	12.30	10.-	22.-		S.	PARIS-NORD	Ll.	9.-	18.05	18.05	22.58
11.41	15.45	15.45				S.	PARIS-ST. LAZARE	Ll.		18.08	14.45	14.45
12.15	16.20	16.20				Ll.	Calais-Maritime	S.		14.20	14.20	19.15
	16.40	16.40				S.	Calais-Maritime	Ll.		12.-	12.-	
12.45	19.06	18.50	2.25	314		S.	Dunkerque-Ferry	Ll.	4.20			
15.05			6.05	(M)		Ll.	Dover-Marine	S.	23.30			16.45
			9.10	78		Ll.	Folkestone	S.		9.30	9.37	10.-
						Ll.	LONDON-VICTORIA	S.				14.30

103 TEE 1.ª	109 Ráp. 1-2	117 Ráp. 1-2	125 TEE 1.ª	147 Exp. 1-2	K.	PARIS-BRUXELLES-AMSTERDAM		102 Exp. 1-2	120 Ráp. 1-2	126 Ráp. 1-2	128 TEE 1.ª	148 TEE 1.ª
7.33	8.12	11.39	17.45	23.30		S.	PARIS-NORD	Ll.	6.40	14.45	17.48	19.-
10.36	12.16	15.12	20.38	6.-	310	Ll.	BRUXELLES	S.	0.35	10.50	13.28	16.06
11.20	13.14	16.11	21.21	7.20	360	Ll.	Anvers (Amberes)	S.	23.33	9.55	12.31	15.23
11.43	13.41	16.40	21.43	7.56	399	Ll.	Roosendaal	S.	22.50	9.28	12.03	15.01
12.21	14.23	17.26	22.22	8.43	448	Ll.	Rotterdam	S.	21.56	8.42	11.15	14.24
12.44	14.50	17.55	22.43	9.08	481	Ll.	DEN HAAG (La Haya)	S.	21.32	8.18	10.51	14.04
13.29	15.35	18.45	23.26	9.58	547	Ll.	AMSTERDAM	S.	20.41	7.34	10.04	13.24

155 TEE 1.ª	179 Ráp. 1-2	185 TEE 1.ª	187 Ráp. 1-2	197 Exp. 1-2	K.	PARIS-ALEMANIA-ESCANDINAVIA		168 Exp. 1.ª	176 Ráp. 1-2	190 TEE 1.ª	152 Exp. 1-2	166 Ráp. 1-2
7.24	14.-	17.42	20.-	23.30		S.	PARIS-NORD	Ll.	12.34	17.45	23.37	6.40
11.04	19.08	21.19	1.04	5.54	387	S.	Liege	Ll.	8.54	12.21	19.52	23.45
12.37	21.29	23.56	3.20	8.22	498	Ll.	KOLN (Colonia)	S.	7.17	9.38	18.17	21.-
13.32	22.41	23.58	4.51	9.53	581	Ll.	ESSEN	S.	6.11	8.14	17.20	19.26
		0.23		10.22	615	Ll.	DORTMUND	S.	5.48			18.58
17.01	3.13		9.37	963		Ll.	HAMBURGO	S.		3.32	13.56	19.02
	6.47		14.33	1121		Ll.	BERLIN (Zool)	S.				10.50
	11.25		19.13	1527		Ll.	COPENNAGUE	S.		18.-		9.25
	21.50		8.40	2181		Ll.	STOKHOLM	S.		8.-		21.15
	23.55		8.30	2181		Ll.	OSLO	S.		7.50		21.-

41 Ráp. 1.ª	43 Exp. 1-2	45 Exp. 1-2	47 TEE 1.ª	49 Ráp. 1-2	K.	PARIS-SUIZA PARIS-VIENA		48 Ráp. 1-2	40 TEE 1.ª	42 Exp. 1-2	44 Exp. 1-2	46 Ráp. 1.ª
7.40	7.55	12.05	18.20	21.55		S.	PARIS-Est	Ll.	7.50	12.55	19.22	22.56
13.13	15.55	19.39	23.10	5.37		Ll.	Bâle	S.	0.15	8.-	11.24	15.38
14.20	19.18	20.22	23.20	6.05	526	S.	Bâle	Ll.	23.46	7.41	10.20	14.12
15.49	20.30	21.24	0.20	7.25	615	Ll.	ZURICH	S.	22.37	6.39	9.01	13.01
17.53	22.25			9.08	723	Ll.	Buchs	S.	20.54		7.04	10.59
7.50	9.35			20.25	1473	Ll.	WIEN	S.		20.-	21.20	23.55

7 Ráp. 1.ª	9 TEE 1.ª	PA Exp. 1-2	609 Ráp. 1-2	631 TEE 1.ª	K.	PARIS-ROMA (vía Modane)		632 TEE 1.ª	610 Ráp. 1-2	AP Exp. 1-2	10 TEE 1.ª	8 Ráp. 1.ª
19.53	13.15		8.10	13.10		S.	PARIS-Lyon	Ll.	19.25	21.45		22.55
22.48	15.38		11.16	15.34	315	S.	Dijon	Ll.	16.02	18.44		20.24
		7.10		18.-	112	S.	Lyon-Perrache	Ll.	12.50		22.45	
3.25		10.46	16.32	20.25	673	Ll.	Modane	S.	10.36	13.43	18.58	1.40
3.55		11.16	17.07	20.28	673	S.	Modane	Ll.	10.28	13.08	18.26	1.10
5.42		13.15	19.04	21.52	779	Ll.	Torino	S.	8.52	10.56	16.15	23.08
8.39		18.28	22.33	0.53	945	Ll.	Génova	S.	5.29	7.07	13.50	20.04
15.10		23.48	5.04	9.15	1446	Ll.	ROMA-Termini	S.	22.-	0.15	8.25	13.35

Trenes 631-632. TEE Lyon-Torino-Milán. Cambio de tren en Lyon y Torino para los viajeros Paris - Roma. Trenes 7 y 8 1 2 Paris - Roma.

MADRID-HENDAYA  
BARCELONA-CERBERE > SUIZA-ITALIA

K.	(410-450-490-480) (Distancias desde Madrid)	7/6 Sur. Exp. 1. <sup>a</sup> C.C.	B.M. Ráp. Auto 1. <sup>a</sup> C.C.	812 Exp. 1-2 Q	BL Exp. 1-2 Q	1 Exp. 1-2-3 P	2 808 Ráp. 1-2 Q	PA Ráp. 1-2 C.C. Q	BR Ráp. 1-2 C.C.
621	MADRID (N) S.	22.20		(A)		23.			
	S. SEBASTIAN S.	8.50				10.40			
640	Hendaye S.	9.15				11.15			
676	Bayonne S.	9.55	7.05				14.43	17.09	
875	Bordeaux S.	10.21	7.48				15.41	18.07	
781			9.16				17.36		20.45
820	Pau S.		10.03				17.13	19.33	
999	Lourdes S.		10.21				17.53	20.11	
1149	Toulouse LI		12.57				20.49	22.59	
	Narbonne LI		15.34					0.32	
Via Limoges-Rouanne									
(581-580-500-532-545-530) (509-600-250) (Distancias desde Barcelona)									
	BARCELONA (T) LI	8.15				17.30			
169	CERBERE S.	12.40				21.40			
274	Narbonne S.		13.33					22.42	
			15.29					0.29	
274	Narbonne S.		749 Auto 1. <sup>a</sup> Q	15.49	2	14.15	51 1-2 Q	0.54	631 TEE 1. <sup>a</sup>
421	Nimes S.		17.55	15.50	16.21	16.27	3.06	3.49	18.22
470	Avignon S.		18.46	18.46	17.39	17.28	5.16	6.38	
595	Valence LI		20.17	18.40					
700	LYON (P) LI		22.11	21.57					
692	Grenoble LI								
741	Montmélian LI								
769	Aix les Bains LI								
791	Culoz LI		23.20					8.36	
857	GENEVE LI		0.32					9.52	
274	Narbonne S.	TEE 1. <sup>a</sup> Q	147 Exp. 1-2 Q	15.49				1.14	Llega a Turin a las 23.30.
549	MARSEILLE LI	16.50		19.48		17.54		5.31	21.52
743	Cannes LI	18.45		22.22		21.02			21.49
774	Nice LI	19.12		23.00		22.47			22.47
791	Montecarlo LI	19.26	PR 1-2 Q		555 1-2 Q	23.19			23.19
801	Vintimille LI	19.45							0.30
952	GENOVA S.	19.50							5.50
1117	GENOVA LI	22.04		8.45	10.03	18.31	4.40	8.53	18.37
1453	Pisa LI	(1)		3.13	12.03	20.37	(2)	8.53	18.37
	ROMA (T) LI	7.30	15.10		15.20	20.48		13.15	23.12
(Distancias desde Geneve)									
	(10-50-60)	5 1-2 Q	7 1-2 Q	109 1-2 Q	11 1-2 Q	13 1-2 Q	15 1-2 Q	17 1-2 Q	19 1-2 Q
	GENEVE S.	6.43	7.55	8.58	10.57	12.39	13.16	15.01	15.56
60	Lausanne S.	7.24	8.36	9.52	11.51	13.20	14.08	15.53	16.37
126	Neuchatel S.			10.47					
	Fribourg S.	8.10			12.45		14.55	16.48	19.03
157	BERNE LI	8.33	9.42		13.10	14.24	15.18	17.12	17.45
263	BALE LI				12.34	15.05	17.33	19.18	21.24
286	ZURICH LI	10.03	11.14	12.55	15.05	15.53	17.03	19.16	21.12

(1) Sigue a Milán. Llegada a las 0.05. (2) Sigue a Milán. Llegada a las 8.25. (A) Los festivos sale de Hendaya a las 7.08.  
Otros trenes salen de Ginebra para Zurich a las 4.25, 11.16, 18.—, 19.58 y 0.55 y para Basel a las 6.15, 13.32, 14.49, 19.52 y 0.55

SUIZA-ITALIA < PORT-BOU-BARCELONA  
IRUN-MADRID

K.	(60-50-10)	4 1-2 Q	6 1-2 Q	8 1-2 Q	10 1-2 Q	12 1-2 Q	14 1-2 Q	18 1-2 Q	20 1-2 Q	24 1-2 Q	28 1-2 Q	2
129	ZURICH S.	4.45	7.04	8.24	9.27	11.30	13.20	16.21	17.34	19.40	22.05	0.05
160	BALE S.	4.50			9.33		12.58	15.57		19.22	22.15	0.27
	BERNE S.	6.44	8.41	9.53	11.20	13.06	14.51	17.50	19.16	21.18	23.44	2.48
	Fribourg S.	7.08	9.02	10.16	11.43			18.13	19.39	21.41	0.07	3.18
	Neuchatel S.	6.56						18.01	19.33			
226	Lausanne S.	8.07	9.49	11.14	12.33	14.14	16.02	19.04	20.32	22.31	0.57	4.39
286	GENEVE LI	8.50	10.28	11.58	13.13	14.53	16.41	19.43	21.16	23.10	1.41	5.35
(250-60-509) (530-532-545-500-580-581) (Distancias desde Roma)												
	ROMA (T) S.	LP Exp. 1-2 Q				RB Ráp. 1-2 Q	132 Exp. 1-2 Q	4 1-2 Q		56 1-2 Q		
336	Pisa S.	6.50					22.—	10.25			15.30	NP Exp. 1-2 Q
501	GENOVA S.	11.36		TEE 1. <sup>a</sup> Q			2.07	14.48	LB Exp. 1-2 Q		19.08	NP Exp. 1-2 Q
652	Vintimille S.	15.20		8.17	12.20	6.10		18.15			21.44	
662	Montecarlo S.	18.35		10.30	15.54	9.35						
679	Nice S.	19.05		10.35	16.20	10.—						
692	Nice S.	19.34		10.56	16.48	10.26						
710	Cannes S.	20.15		11.10	17.36	10.45				8.44		
904	MARSEILLE S.	21.06		AP Ráp. 1-2 Q	11.32	18.17				9.23		
1179	Narbonne LI	0.34		13.30	21.45				GC Auto 1. <sup>a</sup> Q	7.26	718 Dir. 1-2 Q	12.38
		4.15		(1)	1.34					16.36		16.36
66	GENEVE S.		19.59					9.05		121 NP Exp. 1-2 Q	6.22	MB Auto 1. <sup>a</sup> Q
88	Culoz S.		21.18					9.57		7.23		
165	Aix les Bains S.							10.14				
157	Grenoble S.							11.06				
167	LYON (P) S.		23.15							10.35	8.45	9.08
262	Valence S.		0.28					12.13		11.52		
387	Avignon S.		1.56					13.23		13.18		
436	Nimes S.		2.40					13.58		14.37		
583	Narbonne LI		4.42		114		152	15.36		16.36		104
1179	Narbonne S.	5.05	5.05	Exp. 1-2-3 Q			TAF 2. <sup>a</sup> Lujo Q	15.39		16.50		Ráp. 1-2-3 Q
1286	PORT BOU S.	7.03	7.03	8.—			17.35	17.03		18.50		19.30
1453	BARCELONA (T) LI			11.45			20.20					22.55
(450-480-490-410) (Distancias desde Narbonne)												
	Narbonne S.	AP Ráp. 1-2 Q	AP Ráp. 1-2 Q	807 433 Exp. 1-2 Q	RB Exp. 1-2 Q	1 Ráp. 1-2 Q	2 Exp. 1-2-3 Q	LB Exp. 1-2 Q		5/8 Sur. Exp. 1. <sup>a</sup> Q		NP Exp. 1-2 Q
150	Toulouse S.	5.—	5.—		1.45			11.36				16.47
329	Lourdes S.	6.50	9.37		3.51			13.40				18.48
368	Pau S.	9.23	12.22									22.—
407	Bordeaux S.	9.59	13.—									22.35
473	Bayonne S.				7.15							
511	Irún S.	11.25	14.42					17.22		18.31		17.20
528	S. SEBASTIAN S.	12.28	15.36							19.15		21.40
1149	MADRID (N) LI									8.—		22.—
												9.30

(1) Sale de Milán a las 6.25.  
De Zurich salen otros trenes para Geneve a las 8.24, 10.32, 11.34, 13.32, 14.25, 15.38 y 17.11 y de Bâle a las 6.58, 8.44, 11.26, 14.12, 14.28, 16.—, 17.45 y 19.35.



TRANS-EUROPE-EXPRESS

ZÜRICH-PARIS «L'Arbalète»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Zürich HB, Basel SBB, Mulhouse-Ville, Vesoul, Chaumont, Paris-Est.

ZÜRICH-MILANO «Gottardo» «Ticino»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Zürich HB, Lugano, Como SC, Milano C, Ticino.

GENÈVE-MILANO «Lemano»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Genève-Corvère, Lausanne, Brig, Milano C.

ZÜRICH-BRUXELLES-AMSTERDAM «Edelweiss»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Zürich HB, Basel SBB, Mulhouse-Ville, Strasbourg, Thionville, Luxembourg, Namur, Bruxelles (Nord), Rotterdam CS, Amsterdam CS.

ZÜRICH-HAMBURG «Helvetia»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Zürich HB, Basel SBB, Freiburg (Bras), Karlsruhe Hbf, Mannheim Hbf, Göttingen, Hannover Hbf, Hamburg Hbf, Hamburg-Altona.

LYON-MILANO «Le Mont-Cenis»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Lyon-Perrache, Chambéry-Ch.-les-Eaux, St-Jean-de-Maurienne, Modane, Digne-Cochin, Torino P.N., Milano Centrale.

PARIS-HAMBURG «Parifalia»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Paris-Nord, Maubeuge (Sud), Namur, Liège (Guillemins), Herbesthal, Aachen Hbf, Düsseldorf Hbf, Essen Hbf, Münster Hbf, Hamburg Dammer, Hamburg-Altona.

(LONDON-) OOSTENDE-FRANKFURT (M) «Saphir»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes London Victoria, Ostende, Gent (St-Pieter), Bruxelles (Midi), Liège (Guillemins), Verrières C, Aachen Hbf, Bonn, Wiesbaden Hbf, Frankfurt (M) Hbf.

PARIS-ROTHMUND «Paris-Dortmund»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Paris-Nord, Maubeuge (Sud), Namur (Sud), Liège (Guillemins), Herbesthal, Aachen Hbf, Düsseldorf Hbf, Bochum Hbf, Dortmund Hbf.

PARIS-AMSTERDAM «Etoile du Nord» «Oiseau Bleu»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Paris-Nord, St-Quentin, Roubaix (Midi), Bruxelles (Nord), Anwerpen Oost, Rotterdam CS, Den Haag HS, Amsterdam CS.

MARSEILLE-MILANO «Liparon»

Table with 2 columns: Station, Time. Includes Marseille St-Charles, Toulon, Ajaccio, Antibes, Nice-Vie, Ventimiglia, San Remo, Genova P.P., Milano C.

PARIS-MADRID-TANGER / CASABLANCA-MARRAKECH / FEZ-ORAN-ARGEL

(SERVICIO DESDE EL 15 DE JUNIO DE 1961)

Main train schedule table with columns: ESTACIONES, 221 Omn., 31 Exp., 5 Exp. 1ª, T. C. Ráp., ESTACIONES, A. M. Ráp., C. T. Ráp., 222 Omn. Includes stations like PARIS, IRUN, MADRID, ALGECIRAS, TANGER, ALGER, ORAN, MARRAKECH, FEZ, CASABLANCA, SIDI KACEM.

Tren MA y AM Casablanca Oujda.—(1) De Irún a Madrid (L) (V) (D).—(2) Diario.—(3) De Madrid a Hendaya (L) (S) (D).—(4) Diario.—NOTA: Los domingos no hay servicio marítimo entre Tángier y Algeciras.



MADRID-EL ESCORIAL-AVILA

(TRENES ELECTRICOS CON 2.ª Y 3.ª CLASE) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns for ESTACIONES and years 2001 to 2047. Rows include Madrid (N.), Aravaca, Pozuelo, El Plantío, Las Rosas, Las Matas, Torrelodones, Galapagar, Villalba, Las Zorras, El Escorial, Zarzalejo, Robledo, S. M.ª Alameda, Las Navas, Navalperal, La Cañada, Navalgrando, Guimorondo, and Avila.

Table with columns for ESTACIONES and years 2002 to 2044. Rows include Avila, Guimorondo, Navalgrando, La Cañada, Navalperal, Las Navas, S. M.ª Alameda, Robledo, Zarzalejo, El Escorial, Las Zorras, Villalba, Galapagar, Torrelodones, Las Matas, Las Rosas, El Plantío (apt.), El Plantío (apd.), Pozuelo, Aravaca, and Madrid (N.).

MADRID-CERCEDILLA-SEGOVIA-HONTANARES

(TRENES ELECTRICOS CON 2.ª Y 3.ª CLASE) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns for ESTACIONES and years 3001 to 3079. Rows include Madrid (N.), Villalba, Los Negrales, Mata Espesa, C. Mediano, Los Molinos, Cercedilla, P. Navacerrada, Cercedilla, Tablada, Gudillos, San Rafael, El Espinar, Otero, Ortigosa, LaLosa, Segovia, and Hontanares.

Table with columns for ESTACIONES and years 3082 to 3088. Rows include Hontanares, Segovia, LaLosa, Ortigosa, Otero, El Espinar, San Rafael, Gudillos, Tablada, Cercedilla, P. Navacerrada, Cercedilla, Los Molinos, C. Mediano, Mata Espesa, Los Negrales, Villalba, and Madrid (N.).

✱ Sólo laborables. ✨ Sólo festivos.—(1) Festivos y vísperas.—El servicio entre Villalba-Madrid, véase cuadro A. Los trenes que no figuran en él son directos Villalba-Madrid.

D

SERVICIOS DE CERCANIAS DE SAN SEBASTIAN (Automotores eléctricos con 2.ª y 3.ª clase)

(SERVICIO DESDE EL 6 DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with columns: Andén, K., ESTACIONES. Lists stations from Irún-Paseo de Colón to ALSASUA.

Salidas de Irún (Paseo de Colón):

Para San Sebastián y Tolosa, a las 5.30, 7.—, 7.43 (2), 8.20 (sólo a San Sebastián), 10.15, 11.35, 12.45, 13.20, 14.10 (\*), 14.40, 15.25, 16.35, 17.20 (\*), 18.—, 18.40, 19.45 (\*), 20.10, 20.55, 21.49 y 22.40. Para Zumárraga, a las 5.30, 7.43 (2), 11.35, 14.10 (\*), 16.35, 17.20 (\*), 19.45 (\*) y 21.49. Para Alsasua, a las 5.30, 7.43 (2), 14.10 (\*), 17.20 (\*) y 19.45 (\*).

Salidas de San Sebastián:

Para Irún, a las 6.— (hasta Hendaya), 7.17, 8.30, 9.16, 9.32, 10.15, 11.—, 12.05, 12.35, 13.30, 14.—, 14.40, 15.25, 15.55, 16.35, 18.10, 19.10, 20.11, 21.40, 22.10 y 22.45. Para Tolosa, a las 6.—, 7.30, 8.10 (2), 10.45, 12.05, 13.15, 13.50, 14.40 (\*), 15.10, 15.55, 17.05, 17.50 (\*), 18.30, 19.10, 20.15 (\*), 20.40, 21.25, 22.20 y 23.10. Para Zumárraga, a las 6.—, 8.10 (2), 12.05, 14.40 (\*), 17.05, 17.50 (\*), 20.15 (\*) y 22.20. Para Alsasua, a las 6.—, 8.10 (2), 14.40 (\*), 17.50 (\*) y 20.15 (\*).

Salidas de Tolosa:

Para Zumárraga, a las 6.38, 8.38, 12.43, 15.03, 17.43, 18.—, 20.38 y 22.58. Para Alsasua, a las 6.38, 8.48, 15.03, 18.13 y 20.38. Para San Sebastián e Irún, a las 6.38, 7.50, 8.49 (\*), 8.57, 9.50 (\*), 10.25, 11.40 (\*), 12.—, 12.34 (\*), 14.05, 14.50, 15.30 (\*), 16.—, 17.35, 18.35, 19.40 (2), 21.05, 21.35 y 22.05.

A Zumárraga se invierten desde Tolosa cuarenta y siete minutos; a Alsasua, una hora veintidós minutos; a San Sebastián, treinta y tres minutos los trenes corrientes y veintidós minutos los directos y a Irún, veinticinco minutos más (1).

Salidas de Zumárraga:

Para Alsasua, a las 7.27, 9.23, 15.52, 18.55 y 21.27. Para Tolosa, San Sebastián e Irún, a las 5.27, 8.— (\*), 9.01 (\*), 11.03 (\*), 12.45 (\*), 14.41 (\*), 18.51 (2) y 21.16. A Alsasua se invierten treinta y ocho minutos; a Tolosa, cuarenta y nueve minutos; a San Sebastián, una hora once minutos los trenes directos y una hora treinta minutos los corrientes; a Irún, veintidós minutos más que a San Sebastián (1).

Salidas de Alsasua:

Para Zumárraga, Tolosa, San Sebastián e Irún, a las 6.55 (\*), 8.20 (\*), 10.25 (\*), 14.— (\*), 18.10 (2) y 20.35. A Zumárraga se invierten cuarenta minutos; a Tolosa, una hora veintinueve minutos; a San Sebastián, una hora cincuenta y dos minutos en los trenes directos y dos horas siete minutos en los corrientes. A Irún, veinticinco minutos más que a San Sebastián.

(1) Los trenes marcados con (\*) son directos entre Tolosa y San Sebastián. SERVICIOS DE AUTOCARES SAN SEBASTIAN-BAYONA.—Salidas diarias de San Sebastián (plaza de Guipúzcoa), a las 9.— y 18.—; de Bayona, diarias, a las 8.15 y 19.—, y de Biarritz, quince minutos después. Precio del billete: 48 pesetas a Bayona, 42 a Biarritz y 21 a Hendaya. Tarda dos horas. Los martes, jueves y sábados sale, además, otro coche, a las 14.30, de San Sebastián, y a las 11.15, de Bayona.

D

MADRID A HENDAYA (PARIS) (por Avila) Tracción eléctrica Madrid-Avila y Alsasua-Hendaya

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Large table with multiple columns: Andén, K., ESTACIONES, S.D., Cor., Exp., iberia, 19 Rép. Talgo, 1003, 7, 3 Exp., 1 Exp., 85. Lists train routes and schedules.

LOS TRENES PARA GALICIA, SANTANDER Y ASTURIAS, EN LOS ITINERARIOS 5, 7, 8, 14 Y 27.



M. Anteced.	Andén	K.	ESTACIONES	2 Exp. 1-2-3 F	4 Exp. 1-2-3 F	8 Surax. 1-2 F X	1004 S.Dir. 1-2-3	1024 Omn. 1-2-3	20 Ráp. X ①②③	1002 S. Dir. 1-2-3	1000 Omn. 1-2-3	10 Obera Exp. 1-2-3 X ①②③	88 Cor. 1-2-3
892	D	261	Villafria (sp.)					10.36					17.44
854	D	268	*BURGOS } LL X } S.	0.45 0.50	1.55	2.30	2.35	10.45 10.50	12.25 12.26			13.55 14.	17.55 18.20
...	D	277	Alameda (sp.)					10.59	◆				18.31
820	D	278	Quintanilleja					11.05					18.41
801	I	283	Estépar					11.14					18.57
787	I	289	Villquirán					11.30					19.16
780	I	306	Los Balbases					11.38					19.27
774	I	310	Vilodrigo					11.46					19.38
762	D	321	Quintana					11.59					19.56
738	D	332	Torquemada					12.11					20.16
726	D	344	Magas					12.25					20.39
721	DI	353	*V. DE BA- NOS } S.	2.09 2.21	3.19	3.54	4.16	12.35 12.40	13.23 13.23			15.19 16.26	20.45 21.10 21.22
713	D	359	Dueñas					7.01	7.10				21.53
708	D	369	Cubillas de Santa Marta (sp.)					7.29	13.-				21.44
705	D	373	Corcos					7.29	13.09				21.54
701	D	377	Cabezón					7.36	13.16				22.10
698	D	389	*VALLADO- LID } S.	2.52 2.67	4.06	4.43	4.58	7.50 8.-	13.80 13.51			15.53 15.58	22.60 23.01
700	I	398	El Pinar (sp.)					8.08					23.14
692	I	403	Viana					8.17	16.27	19.30			23.24
697	I	403	Valdestillas					8.24	16.34	19.39			23.36
730	I	415	Matapozuelos					8.33	16.40	20.05			23.49
787	D	428	Pozaldez					8.43	16.53	20.15			24.-
723	I	432	*MEDINA } LL X } S.	3.36 3.51	4.46	5.23	5.38	8.52 8.57	14.20 14.20	17.02 17.07		16.33 16.33	0.20 0.37 0.53
735	D	441	Gómez-Narro					9.08	17.15				1.06
739	D	450	Ataquines					9.19	17.29				1.24
802	D	460	Palacios de G.					9.28	17.38				1.36
829	D	467	Arenas					9.40	17.50	1-2-3			1.48
881	D	475	Orbita (sp.)					9.51	18.-				1.56
884	I	478	Adanero - Muñoz.					9.59	18.07				2.13
...	I	483	Adanero (sp.)					10.07	18.14				2.29
928	I	487	Sanchudrian					10.17	18.23				2.53
978	I	493	Velayos					10.30	18.34				3.20
1068	D	504	Almogorria (sp.)					10.50	18.52				3.42
104	D	512	*causillo (sp.)					11.02	19.03				
131	D	518	*AVILA } LL X } S.	5.37 5.45	6.29	7.16	7.24	11.15 11.25	15.19 15.20	19.14 19.19		18.15 18.23	
1154	I	525	Guemorcoado										4.14
1812	D	537	Navalgrande										4.29
1858	D	541	La Cañada										4.40
1274	D	550	Navalperal					12.-		19.20			4.55
1216	I	555	Las Navas					12.07		18.27			5.07
1068	I	568	Sra. Maria										5.18
1015	D	573	Robledo					12.29		18.49			5.34
980	I	581	Zarzalejo										5.54
921	I	588	El Escorial					12.46	20.36	19.06	19.32		6.-
900	I	598	Las Zorreras										6.07
875	I	600	*VILLALBA					13.01	20.50	19.21			6.16
848	D	606	Galapagar (sp.)										6.27
821	I	608	Torreloboson										6.36
756	D	616	Las Matas										6.45
724	D	621	Las Rozas										
592	I	627	El Plantío (sp.)										
649	D	630	Pozuelo										
590	DI	638	*MADRID (N.) X } S.	8.-	8.45	9.30	13.45		17.15	21.35	20.05	20.30	7.-

◆ Trenes eléctricos Avila-Escorial-Madrid. Véase en los itinerarios A, B y C, en las páginas anteriores, Tren 10. Suplemento de velocidad. Irún-Coruña y 1-2-3 Bilbao-Madrid. Diario hasta nuevo aviso. Trenes 8 y 10. Viajeros sólo a Vitoria y siguientes.

En Madrid: PALACE HOTEL

# SU ESTANCIA EN MADRID

## Hotel Residencia Waldorf

Modernísimos departamentos estilo americano.  
Todos con cuarto de baño, salón y cocina privada.

Precio para una o dos personas: 300 y 350 pe-  
setas por día, incluidos impuesto y servicio.

María de Molina, 30, dupl.

MADRID

DISPONIBLE

DISPONIBLE

Oficinas de Información de la Dirección General del Turismo

Algeciras: Muelle. Tel. 1761.  
Alicante: Explanada de España, 2. Tel. 1225.  
Almería: Avenida Generalísimo Franco, 115. Te-  
léfono 2146.  
Aranjuez: Plaza de Santiago Rusiñol. Tel. 352.  
Avila: Plaza de la Catedral, 4. Tel. 387.  
Badajoz: Moreno Nieto, 12-A. Tel. 1763.  
Barcelona: Avenida de José Antonio, 658. Telé-  
fonos 221135 y 2211208.  
Behobia: Aduana. Tel. 62431.  
Bilbao: Rodríguez Arias, 21. Tel. 34399.  
Burgos: Paseo del Espolón. Tel. 1846.  
Cáceres: Avenida Cervantes, 40. Tel. 2117.  
Cádiz: Calderón de la Barca, 1 duplo. Tel. 1313.  
Canfranc: Vestíbulo Estación Internacional. Te-  
léfono 11.  
Castellón: Bajos del Ayuntamiento.  
Ceuta: Jardines de la Argentina. Tel. 1379  
Córdoba: Avenida del Gran Capitán, 13. Tel. 1205.  
Coruña (La): Dársena de la Marina. Tel. 1822.  
Cuenca: Calderón de la Barca, 28. Tel. 171.  
El Escorial: Floridablanca, 10. Tel. 2860709.  
Fuentes de Oñoro: Estación. Tel. 19.  
Gerona: Ciudadanos, 12. Tel. 1464.  
Gijón: General Vigón, 3. Tel. 1167.  
Granada: Casa de los Tiros. Tel. 1022.  
Huelva: Gran Vía (Gobierno Civil). Tel. 1600.  
Irún: Estación del Norte. Tel. 61524.  
Irún: Puente Internacional. Tel. 62222.  
Jaca: Mayor, 22. Tel. 8.  
Junquera (La): Aduana.  
Las Palmas: Casa del Turismo. Tel. 2023.  
León: Plaza de la Catedral, 4. Tel. 1083.

Lérida: Blondel, 1.  
Lugo: Plaza de España, 27. Tel. 1361.  
Madrid: Medinaceli, 2. Tels. 2211268 y 2222830.  
Madrid-Barajas: Aeropuerto. Tel. 2222482.  
Málaga: Larios, 5. Tel. 3448.  
Murcia: Glorieta de España, 1.  
Oviedo: Cabo Noval, 5. Tel. 3385.  
Palencia: Mayor, 158. Tel. 3386.  
Palma Mallorca: Paseo General Franco, 38 y 40.  
Tel. 2216.  
Pamplona: Duque de Ahumada, 3. Tel. 1287.  
Pontevedra: Michelena, 27. Tel. 52100.  
Port-Bou: Estación Internacional. Tel. 81.  
Ronda: Plaza de España, 1. Tel. 132.  
Salamanca: Gran Vía, 12. Tel. 2060.  
San Sebastián: Idiáquez, 8. Tel. 11774.  
Santa Cruz de Tenerife: Palacio Insular. Tel. 2227.  
Santander: Plaza de Velarde. Tel. 21417.  
Santiago de Compostela: Rúa del Villar, 43. Te-  
léfono 1132.  
Segovia: Plaza General Franco, 8. Tel. 1602.  
Sevilla: Avenida Queipo de Llano, 13. Tel. 21404.  
Sitges: San Pablo, 4. Tel. 234.  
Soria: Diputación Provincial. Tel. 16.  
Tarragona: Rambla del Generalísimo, 50. Telé-  
fono 1859.  
Toledo: Plaza de Zocodover. Tel. 1330.  
Valencia: Bajos del Ayuntamiento. Tel. 212585.  
Valladolid: Plaza de Zorrilla, 3. Tel. 1629.  
Vigo: Jardines de Elduayen. Tel. 3057.  
Vitoria: Olaguibel, 4. Tel. 1435.  
Zamora: Santa Clara, 20. Tel. 1845.  
Zaragoza: Plaza de Sas, 7. Tel. 21117.

MADRID A SEGOVIA Y VENTA DE BAÑOS (Tracción eléctrica Madrid-Hontanares) (SERVICIO DESDE EL 5 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES, 1051 Auto. 3.ª, 1053 Auto. 3.ª, 53 TAF 2.ª, 1011 Omn. 1-2-3, 1055 Auto. 3.ª, 215 Exp. 1-2-3, 23 Exp. 1-2-3. Rows include stations like Madrid N., Aravaca, Pozuelo, El Plantío, Las Rozas, Las Matas, Torrelodones, Galapagar, Villalba, Los Negrals, Mata Espesa, Collado Mediano, Los Molinos, Cercedilla, Tablada, Gudillos, San Rafael, Espinar, Otero, Ortigosa, La Losa, Segovia, Hontanares, Ausin, Yanguas, Arnuña-Bernardos, Ortigosa, Nava Asunción, Coca, Ciruelos, Fuente Sta. Cruz, Fuente Olmedo, Olmedo, Pozal de Gallinas, Medina, and V. Baños.

Los trenes eléctricos Madrid-Cercedilla-Segovia, véanse en el cuadro C.

Tren 53 sigue a Santander y Gijón, Mínimo desde Madrid, 250 kms. En el trayecto, 25 kms.

CERCEDILLA A PUERTO DE NAVACERRADA (SERVICIO DESDE EL 11 DE JUNIO DE 1961)

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES. Rows include Cercedilla, Cercedilla-Pueblo, Las Heras, Camorritos, Siete Picos, Collado Albo, and P. Navacerrada.

Salidas de Cercedilla a las 7.30, diario (1); 8.11 (H) 10.— (2) (H); 10.30, diario (1); 12.—; 15.10, diario (1); 15.53 (2) (H); 16.55 (H y vísperas); 17.43, diario (1); 18.43 (2) (H); 19.37, diario (1); 21.12, diario, y 21.46, diario (1). Invierte unos 35 minutos.

(1) Parada en Las Heras los días laborables.—(2) Sólo circula del 11 junio a 1.º octubre y 1.º noviembre al 29 abril.

Todos los trenes son con tracción eléctrica, llevando 2.ª y 3.ª clase y billetes directos desde Madrid, enlazando en Cercedilla, excepto el de las 7.30.

VENTA DE BAÑOS A SEGOVIA Y MADRID (Tracción eléctrica Hontanares-Madrid)

(SERVICIO DESDE EL 5 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES, 1056 Auto. 3.ª, 24 Exp. 1-2-3, 216 Exp. 1-2-3, 1012 Omn. 1-2-3, 1052 Auto. 3.ª, 54 Rap. TAF 2.ª, 1054 Auto. 3.ª. Rows include stations like V. Baños, Medina, Pozal de Gallinas, Olmedo, Fuente Olmedo, Fuente Sta. Cruz, Ciruelos, Nava Asunción, Ortigosa, Arnuña-Bernardos, Yanguas, Ausin, Hontanares, Segovia, La Losa, Ortigosa, Otero, Espinar, San Rafael, Gudillos, Tablada, Cercedilla, Los Molinos, Collado Mediano, Mata Espesa, Los Negrals, Villalba, Galapagar, Torrelodones, Las Matas, Las Rozas, El Plantío, Pozuelo, Aravaca, and Madrid N.

Los trenes eléctricos Segovia-Cercedilla-Madrid, véanse en el itinerario C.

PUERTO DE NAVACERRADA A CERCEDILLA (SERVICIO DESDE EL 11 DE JUNIO DE 1961)

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES. Rows include P. Navacerrada, Collado Albo, Siete Picos, Camorritos, Las Heras, Cercedilla-Pueblo, and Cercedilla.

Salidas del Puerto: 6.15, diario (1); 9.07, diario (1); 11.15, diario; 12.43, diario (1); 13.30 (2) (H); 14.28 (H); 16.53, diario (1); 17.54 (2) (H); 19.20, diario (1); 20.27 (H y vísperas); 20.56, diario (1); 21.26 (2) (H), y 22.—. Invierten unos 43 minutos.

(1) Parada en Las Heras los días laborables.—(2) Sólo del 11 junio al 1.º octubre y 1 de noviembre el 29 de abril. Todos los trenes son con tracción eléctrica, llevando 2.ª y 3.ª clase y billetes directos a Madrid enlazando en Cercedilla.

MADRID A LA CORUÑA (por Avila y León)
(TRACCION ELECTRICA MADRID-AVILA Y LEON-PONFERRADA)
(SERVICIO DESDE EL 4 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, Rap. Auto, Rap. TAF, Exp. Oms., S-Dir., Exp., Exp., Exp. Cor., Exp. Cor. Rap. Auto. Includes station names like MADRID (N.), VILLALBA, AVILA, MEDINA, PALANQUINOS, LEON.

Table with columns: Andén, K., ESTACIONES, 5411 Oms. 2-3, 413 Exp. 1-2-3, 405 Exp. 1-2-3, 1415 S. Dir. 2-3, 1413 Oms. 2-3, 81 Cor. 1-2-3, 455 Rap. Auto 2-3. Includes station names like LEON, ASTORGA, TORAL DE LOS VADOS, MONFORTE, CORUÑA.

EN PONFERRADA RECOMENDAMOS HOTEL MADRID
90 habitaciones. Ascensor. Agua corriente caliente y fria. Habitaciones con baño y teléfono. RESTAURANTE. TELEFONO 107

LA CORUÑA A MADRID (por León y Avila)
(TRACCION ELECTRICA PONFERRADA-LEON Y AVILA-MADRID)
(SERVICIO DESDE EL 21 DE JUNIO DE 1961)

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 1452, 458, 5494, 482, 5418, 408, 5422, 1444, 1454. Rows list stations from CORUÑA to SABAGÚN with associated times and codes.

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 482, 1404, 528, 208, 1004, 1402, 414, 252, 554, 458, 8422. Rows list stations from GRAJAL to MADRID with associated times and codes.

Tren 406 2-3 Ferrol-Madrid Orense - Madrid. Circula por via Orense - Zamora. Tren 216 y cafeteria Vigo-Madrid.
Las paradas del tren 206, en Bóveda y Pedrelo; las del 456, en Pedrelo y Bóveda, y las del 414, en Cesuras y Pedrelo, sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre.

DISPONIBLE

MADRID A SALAMANCA Y ASTORGA (Via Avila)

(SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 1811 Omn. 3.a, 81 Rap Auto. 2.a, 91 Cor. 1-2-3, 1803 Seml-Dir. 1-2-3, 1813 Omn. 2.a. Includes stations like Madrid (N) S., Villalba, El Escorial, Avila, and Salamanca.

El trayecto Madrid-Avila, véase en el Itinerario número 1, y el de Salamanca a Astorga en el número 84. El tren 5021/891 enlaza en Astorga con tren 418 para Coruña y Vigo (Itinerarios 3 y 8), y el 892/992, con el número 414 de ambas procedencias.

L. U. C. S. A. EMPRESA CONSTRUCTORA

MADRID.-Velázquez, 46, 5.º Teléfonos 36-13-72 y 36-09-89. MARBELLA.-Urbanización Casablanca. Teléfono 177. BARBATE.-Avenida Pío XII, 3. Teléfono 211. SALAMANCA.-Dimas Madariaga, 11. Teléfono 4917.

LISBOA A MEDINA (PARIS) (Por Fuentes de Oñoro)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 1906 Omn. 1-2-3, 5852 Auto. 3.a, 1802 Omn. 1-2-3, 1922 Omn. 2-3, 7864 M. V. 3.a, Cor. 1-2-3, Surex 1.º, Surex 2.º. Includes stations like Lisboa (Stia. Apolonia) S., Pamplihosa, Villar Formoso, Fuentes de Oñoro, and Medina.

(Ver notas en la página siguiente.)

HORARIO DEL TREN SUPRESO EN EL RECORDADO HORTICOLAS DURANTE EL INVIERNO

MEDINA A FREGENEDA Y OPORTO

(SERVICIO DESDE EL 10 DE ABRIL DE 1961)

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 895 Cor. 1-2-3, 7831 M. V. 3.a, Andén, K., ESTACIONES, 7832 M. V. 3.a, Cor. 1-2-3. Includes stations like Medina, Fregeneda, Oporto, Barca d'Alva, and Hinojosa.

El viaje entre Medina-Salamanca y Oporto es más rápido por vía Fuentes de Oñoro (Itinerario 5).



M. Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	1642	205	1704	1726	784	251	1702	
				Omn.	Exp. 1-2-3	S. D.	Omn.	Cor.	Rap. TAF	Dir.	
				1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	2.ª	1-3	
220	I	676	SANTIAGO X Q S.	6.20	8.25	10.46	12.40	18.35	20.15	20.45	TREN 1702 PROCEDER DE VIGO
281	I	685	Sionlla	6.36			12.55	18.50			
227	D	690	Berdia	6.45			13.03	19.01			
223	D	696	Oroso - Villacid	6.56			13.13	19.11			
235	D	700	Garga - Trasmonte	7.05			13.21	19.17			
238	D	705	Ordenes	7.17	9.05	11.26	13.32	19.28	20.47	21.25	TREN 1704 Y 1726 PROCEDER DE VIGO
			Gordullos (ap.)	7.27			13.41	19.37			
276	I	716	Queijas	7.39			13.50	19.49			
332	I	722	Cerdeca	7.51			14.01	20.01			
255	D	729	Meirama	8.06			14.12	20.13			
145	D	736	Bregua	8.21			14.24	20.23			
104	I	742	Ujes	8.29			14.34	20.33			
31	DI	751	*LA CORUÑA (S. C.)	8.40	10.—	12.15	14.45	20.45	21.30	22.15	

Tren 205/606, viajeros sólo a Orense y siguientes. y Madrid-Coruña.  
 Madrid-Orense-Lugo-Ferrol diario.  
Tren 215/616, viajeros sólo a Zamora y siguientes. y Madrid-Vigo diario,  
 Madrid-Pontevedra,   
Tren TAF 251/652, viajeros sólo a Zamora y siguientes, con mínimo de 25 Kms. Madrid-Orense.  
Los trenes 784, 1702, 1704 y 1726 son directos Vigo-Coruña. (Ver Itinerario 12.)  
De Toro sale un M. V. con 3.ª a las 14.45 para llegar a Zamora a las 16.35. Regresa saliendo de Zamora a las 13.— y llega a Toro a las 14.40.

## VIGO-LA CORUÑA A MADRID

(por Orense-Zamora)

(SERVICIO DESDE EL 9 DE SEPTIEMBRE DE 1958)

M. Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	1633	1701	651	783	1725	1631	1703	605	1641
				Omn.	Dir.	Rap. TAF	Cor.	Omn.	Omn.	S. D.	Exp. 1-2-3	Omn.
				1-2-3	1-3	2.ª	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3
31	DI		*LA CORUÑA (a.e.) S.		8.—	8.45	9.15	14.—		17.45	19.—	19.25
104	D	9	Ujes				9.29	14.14				19.42
145	I	15	Bregua				9.42	14.26				19.56
255	I	23	Meirama				9.56	14.43				20.17
332	D	30	Cerdeca			9.26	10.09	14.59				20.42
276	D	35	Queijas				10.16	15.07				20.59
		41	Gordullos (ap.)				10.25	15.14				21.08
238	I	46	Ordenes		9.—	9.42	10.37	15.25		18.45	20.04	21.21
235	I	51	Garga-Trasmonte				10.44	15.33				21.30
223	I	55	Oroso - Villacid				10.51	15.41				21.38
227	I	61	Berdia				11.04	15.53				21.50
281	D	66	Sionlla				11.15	16.04				22.02
220	D	75	*SANTIAGO X Q L. S.		9.32	10.10	11.27	16.15		19.17	20.40	22.15
209	D	86	Susana			10.15				18.10		20.45
174	I	98	Vedra		V	10.38		A	V	18.44		21.09
263	D	110	Bendeira		Vigo					19.06		
338	D	120	Silleda							19.27		

NOTA: Tren 651/252 circula sólo

**DISPONIBLE**

M. Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	1633	651	681	1615	1631	615	605
				Omn.	Rap. TAF	Cor.	Omn.	Omn.	Exp. 1-2-3	Exp. 1-2-3
				1-2-3	2.ª	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3
382	I	128	Taboada	8 10					19 40	
472	I	138	Lalin	8 37	11 26				20 07	22 06
502	I	142	San Juan	8 45					20 15	
550	D	155	Irijo	9 05					20 35	
455	D	167	Boborás	9 19					20 49	
396	D	174	Carballino	9 34	12 01				21 04	22 45
348	D	181	Maside	9 45					21 15	
196	D	193	Santa Cruz	10 —					21 30	
134	D	205	ORENSE X Q ... L.	10 15	12 30				21 45	23 20
			(8) VIGO ..... S. ORENSE ..... L.		10 15 12 30				19 15 22 20	↓ 23 35
134	D	205	ORENSE X Q ... S.		12 50	13 —	18 30		22 30	23 35
156	D	207	Orense S. F.		12 58	13 12	18 42		22 37	23 32
314	D	219	Taboada			13 31	19 01			
447	I	229	Paderne			13 48	19 18			
543	I	238	Baños de Molgas		13 35	14 08	19 38		23 17	0 23
705	D	250	Villar del Barrio		13 50	14 30	20 —			
769	D	259	Albergueria-Prado			14 45	20 13			
880	I	271	Laza - Cercedelo			15 04	20 34			
954	D	278	Castrelo - Verin		14 20	15 26	20 56		0 18	1 23
1010	D	287	Villarino			15 38	21 09			
979	D	297	La Gudiña		14 39	15 55	21 27		0 39	1 44
1087	D	308	La Mezquita		14 58	16 14	21 47			
1058	I	321	Lubián			16 33	22 05			
1035	I	333	Requejo			16 52	22 23			
991	D	340	Pedralba			17 04	22 34			
952	I	347	P. DE SANABRIA X S.		15 30	17 15	22 45		1 33	2 38
					8 —	15 32	17 30		1 43	2 43
963	D	358	Robledo			8 14	17 45			
967	I	365	Linarejos			8 24	17 56			
958	D	376	San Pedro			8 39	18 12		2 14	3 14
915	D	384	La Torre de Aliste			8 50	18 23			
			Cabañas (ap.)			8 56	18 32			
870	D	392	Sarracín			9 06	18 40			
856	D	403	Abejera			9 19	18 57		2 43	
		408	Ferruella (ap.)			9 28	19 06			
803	D	414	Losacio - San Martín			9 36	19 15			
773	D	424	Carbajales			9 51	19 31			
723	D	435	Andavías			10 06	19 46			
722	I	444	La Iniesta			10 18	19 58			
						10 30				
639	D	454	*ZAMORA X Q ... L.		6 45	17 —	20 10		3 30	4 27
						17 03	20 50		3 40	4 35
638	I	466	Corese		7 01		21 06			
672	D	471	Fresno (ap.)				21 15			
656	D	476	Monte la Reina			7 19	21 24			
652	I	487	Toro			7 37	21 42			5 35
661	I	495	San Román			7 49	21 55			
662	D	505	Castronuño			8 06	22 12		5 11	6 0
718	D	517	Pollos			8 21	22 27			
745	D	528	Nava del Rey			8 35	22 45			
735	D	534	Villaverde			8 43	22 53			
723	D	544	*MEDINA ..... L.		8 55	18 43	23 05		5 55	6 50
		544	MEDINA ..... S.		8 57	18 44	0 20		6 —	6 57
		751	(3) MADRID (N.) L.		13 45	22 —	7 —		10 —	11 05

Tren 605/206, del 1.º agosto al 30 septiembre, viajeros sólo a Baños de Molgas y siguientes. Del 1.º octubre al 31 de julio se exige en Coruña un mínimo de 95 kilómetros, admitiendo viajeros sin tal mínimo en el resto del recorrido. Coruña-Madrid y Ferrol-Madrid. Cafetería Coruña-Madrid.

Tren 651/216 va por Segovia. y cafetería Vigo-Madrid, diarios. Pontevedra-Madrid, . Viajeros sólo a Baños de Molgas y siguientes.

Tren 661/252, del 1.º agosto al 20 octubre, viajeros sólo a Baños de Molgas y siguientes, con recorrido de 25 kilómetros. Del 21 octubre al 31 julio se exige en Coruña un mínimo de 95 kilómetros. Orense-Madrid. Tren 681/236, durante el verano, Orense-Madrid.



TORAL DE LOS VADOS A VILAFRANCA DEL BIERZO

(SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: ESTACIONES, 483 Cor. 1-2-3, 1435 Omn. 1-2-3, ESTACIONES, 1436 Omn. 1-2-3, 484 Cor. 1-2-3. Rows include TORAL, Cosmos (Cg.), Parandona (sp.), VILAFRANCA.

MADRID Y CORUÑA A EL FERROL DEL CAUDILLO

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1960)

Large table with columns: M. Al., Andén, K, ESTACIONES, 8428 M. V. 2.º, 1442 Omn. 1-2-3, 5444 Cor. 1-2-3, 416 Exp. 1-2-3, 5452 Auto. R.º, 8444 M. V. 3.º, 492 Cor. 1-2-3, 1454 Auto. 2.º, 1446 Dir. 1-2-3. Rows include MADRID, ORENSE, MONFORTE, BETANZOS, CORUÑA, BETANZOS, F. DEL CAUDILLO.

Entre La Coruña-Betanzas y La Coruña-El Ferrol hay también servicio de autobuses.—(1) La parada de los trenes 415, 416, 5451, 5452, 1453 y 1454, en Cabañas, sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre. Tren 415, en agosto y septiembre, viajeros sólo a Baños de Molgas (Itinerario 7) y siguiente. En el resto del año, mínimo desde Ferrol, 125 kilómetros. El trayecto Madrid-Orense véase en el Itinerario 7; de Orense a Monforte, Itinerario 8; de Monforte a Betanzas, Itinerario 8.

LISBOA Y OPORTO A VIGO (CORUÑA)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES (4-21), 13 S. Dir. 1-3, 5011 S. Dir. 1-3, 1707 S. Dir. 1-3, 11 S. Dir. 1-3, 1 Rap. 1-3, 5013 S. Dir. 1-3, 797 Cor. 1-2-3, 781 Cor. 1-2-3, 3 Rap. Taf. 1.º, 5015 Auto. 1-3, 5 Rep. Taf. 1.º. Rows include LISBOA (S.A.), ENTRONCAMENTO, Fátima, Coimbra-bif., PAMPILHOSA, CAMPANHA, OPORTO, CAMPANHA, Vianna, VALENÇA, Táy, Guillarey, REDONDELA, VIGO, CORUÑA.

VIGO A LA CORUÑA

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 5702 Omn. 1-2-3, 1704 S. D. 1-2-3, 1728 Omn. 1-2-3, 1730 Omn. 1-2-3, 6710 M. V. 2.º, 1742 Omn. 1-2-3, 794 Cor. 1-2-3, 1702 Dir. 1-3, 1728 Omn. 1-2-3, 792 Cor. 1-2-3, 5744 Omn. 1-2-3. Rows include VIGO, Chapela (apt.), DELA, Cesantes (sp.), Arcade, Figueirido, PONTEVE-DEA, Portela, Fortas, Kubianes, Villagarcía, Catoura, Puente Cesures, Padrón, Esclavitud, Usebe, El Casal, SANTIAGO, Sionlla, Berdia, Oroso-Villacid, Garga-Trasmonta, Ordenes, Gordeños (sp.), Queijas, Cerceda, Meirama, Bregua, Ujes, LA CORUÑA.

(CORUÑA) VIGO A OPORTO Y LISBOA

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 799 Cor., 5010 S. Dir., 12 Omn., 5012 Auto., 4 TAF, 5014 S. Dir., 8 Rap, 1708 S. Dir., 5222 5125, 7792 M. v., 14 S. Dir. Rows include stations like VIGO, REDONDELA, Guillarey, Fáy, VALENÇA, Vianna, CAMPANHA, OPORTO, PAMPILHOSA, Colimbre-bif., Fátima, ENTRONCAMENTO, LISBOA (S. A.).

OBSERVACIONES.—Los horarios extranjeros se dan bajo reserva.

12

LA CORUÑA A VIGO

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE AGOSTO DE 1961)

Table with columns: Alitud, Andén, K, ESTACIONES, 1741 Omn., 5721 Cor., 5701 Omn., 1727 Omn., 1701 Dir., 793 Cor., 1731 Omn., 5725 Omn., 1729 Omn., 1703 S. Dir. Rows include stations like LA CORUÑA S., Ujes, Bregua, Mézama, Cerceda, Lujojas, Gordullos (ap.), Ordesas, Garga-Frasmonte, Oroso-Villacia, Berdía, Sionda, SANTIAGO, El Casca, Osebe, Esclavitud, Padrón, Puente Cesures, Catoira, Villagarcía, Rubianes, Fortas, Portela, PONTEVE-DEA, Figuerido, Aroude, Cesantes (ap.), REDON-DELA, Chapela (apt.), VIGO.

De Pontevedra a Marín (7 Kms.) hay servicio de trolebuses cada 20 minutos. De La Coruña a Santiago hay también servicio de autobuses.

113

MADRID A GIJON

(SERVICIO DESDE EL 20 DE OCTUBRE DE 1961)

(TRACCION ELECTRICA ENTRE MADRID-AVILA Y LEON-GIJON)

Table with columns: M. Alitud, Andén, K, ESTACIONES, 27 Exp., 81 Cor., 581 Cor., 511 Ráp., 1501 Omn., 53 TAF, 53 TAF. Rows include stations like MADRID (N.), VILLALBA, El Escorial, AVILA, MEDINA, VALLADO-LID, V. de Baños, PALENCIA, LEON, Santibáñez, Cuadros (ap.), LA ROBLA, Pola de Gordón, Santa Lucía, Ciñera, Villamanín, BUSDONGO, Pajares, Navidiello-Parana, Linares, Malvedo, Puente los Hierros, Campomanes, La Cobertoria, Pola de Lena, Villallana (ap.), UJO, Santullano, Mieres, Ablaña, Olloniego, SOTO DE REY, Las Segadas, El Caleyó, OVIEDO, Lugones, Lugo de Llanera, VILLABONA, Serín, Montaña (ap.), Veriña, La Algodonera (ap.), GIJON.

El trayecto Madrid-León, véase Itinerario número 5. Tren 27/527. Madrid-Gijón. Tren 53 va por Segovia. Suplemento TAF. Mínimo desde Madrid, 250 kilómetros. En el trayecto, 25 kilómetros. Tren 1521 procede de El Entrego (Itinerario 14).

GIJON A MADRID

(SERVICIO DESDE EL 20 DE OCTUBRE DE 1961) (TRACCION ELECTRICA ENTRE GIJON-LEON Y AVILA-MADRID)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 1508, 512, 1512, 554, 1522, 5504, 1514, 582, 5520, 1508, 528. Includes stations like Gijón, Villabona, Oviedo, and León.

Tren 527 y 528, Madrid-Gijón. Tren 528 sólo admite viajeros para Oviedo y siguientes. Tren 512/12, diario todo el año Gijón-León. Tren 582/82, transbordo en León al correo-expreso La Coruña-Madrid.

HOTEL INGLES ECHEGARAY, 12 - MADRID. 200 habitaciones. Teléfono 2211030. Acreditadísima cocina. Ambiente familiar. Servicio camarero.

SOTO DE REY A EL ENTREGO

(TRACCION ELECTRICA) (SERVICIO DESDE EL 29 DE MAYO DE 1960)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1524, 1526, 1522, 584, 1532. Includes stations like Oviedo, Soto de Rey, El Entrego, and Trubia.

Directo Oviedo-El Entrego y viceversa. De Oviedo sale otro tren a las 19.15, llegando a El Entrego a las 20.30, y de El Entrego sale a las 14.45 para llegar a Oviedo a las 15.55.

OVIEDO A TRUBIA

(TRACCION ELECTRICA) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE ABRIL DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 6511, 6513, 585, 6515. Includes stations like Oviedo, Trubia, and Avilés.

Entre Oviedo y Trubia hay frecuente servicio de autobuses urbanos.

Entre Avilés y Villalegre y entre Avilés y San Juan hay tranvías urbanos. Los días laborables sale, a las 10.30, una autobús de Avilés, que enlaza en Oviedo-Norte con tren TAF para Madrid.

(OVIEDO) VILLABONA A AVILES Y SAN JUAN DE NIEVA (SERVICIO DESDE EL 29 DE MAYO DE 1960) (TRACCION ELECTRICA)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 538, 1548, 588, 1546, 1544, 522, 1542, 521, 1547, 1545, 587, 1543, 537, 1541. Includes stations like Villabona, Avilés, San Juan, and Oviedo.

Tren 1548 sólo laborables.

MADRID A SANTANDER (por Segovia)

(SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1961)

(TRACCION ELECTRICA MADRID-HONTANARES Y ALAR-SANTANDER)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 911 Ráp. 1-3, 53 953 Taf. 2., 1001 1021 1901 Omm. 1-2-3, 23 923 Exp. 1-2-3, 85 985 Cor. 1-2-3. Rows include stations like VILLALBA, MEDINA, VALLADOLID, V. de BAÑOS, PALENCIA, etc.

SUS ENCARGOS DE LIBRERIA, PAPELERIA, IMPRENTA LOS VERA CUMPLIMENTADOS CON ESMERO EN PAPELERIA HISPANIA, SAN BERNARDO, 1 MADRID

SANTANDER A MADRID (por Segovia)

(SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1961)

(TRACCION ELECTRICA ENTRE SANTANDER-ALAR Y SEGOVIA-MADRID)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 912 Ráp. 1-3, 954 54 TAF 2., 988 88 Cor. 1-2-3, 9824 Omm. 1-2-3, 1922 Omm. 1-2-3, 924 Exp. 1-2-3, 1902 Omm. 1-2-3. Rows include stations like SANTANDER, BOO, GUARNIZO, etc.

Tren 53, suplemento TAF. En Madrid se exige un mínimo de 250 Kms. En el trayecto, 25 Kms. Entre Bárcena y Los Corrales circulan trenes ómnibus con 3.ª clase saliendo de Bárcena diario, a las 5.05 y los laborables a las 7.40, 13.10, 16.10 y 21.08. Tardan 30 minutos con parada en todas las estaciones. Tren 85/985 (1, 2, 3) Valladolid-Santander. Los trenes 953 y 954 paran en Las Caldas y Renedo sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre.

Tren 924 sólo admite viajeros a Reinosa y siguientes. Tren 954/54, suplemento TAF. Santander exige un mínimo de 100 kilómetros. En el trayecto, 25 kilómetros. X Palencia-Madrid. Los días laborables salen trenes de Los Corrales a las 6.20 (diario), 12.10, 14.40, 18.05 y 22.55 para Bárcena. Tardan 30 minutos. Llevan sólo 3.ª clase y paran en todas las estaciones. Tren 86/986 (1, 2, 3) Santander-Valladolid.

QUINTANILLA A BARRUELO

(SERVICIO DESDE EL 29 DE MAYO DE 1960)

Table with columns: Andén, K., ESTACIONES, 1941 Omm. 3., 995 Cor. 3., 1943 Omm. 3., 1945 Omm. 3., K, ESTACIONES, 1942 Omm. 3., 1944 Omm. 3., 998 Cor. 3., 1946 Omm. 3. Rows include stations like QUINTANILLA, CILLAMAYOR, BARRUELO.

HOTEL NUEVA NAVARRA

(NUEVA DIRECCION)

DOTADO DE TODO EL CONFORT MODERNO HABITACIONES CON BAÑO

Av. de José Antonio, 33.—Teléfono 31-27-07

MADRID

MADRID A BILBAO (Tracción eléctrica Madrid-Avila y Miranda-Bilbao) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 9 Exp. 1-2-3, 19 Rép. Talgo, 169 Auto. 2.ª, 3 Exp. 1-2-3, 85 Cor. 1-2-3, 185 Omn. 1-2-3, 1023 Omn. 1-2-3, 2101 Tranv. 2-3.

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 2102 Tranv. 2-3, 1024 Omn. 1-2-3, 170 Auto. 2.ª, 20 Talgo, 110 Exp. 1-2-3, 188 Cor. 1-2-3, 85 Cor. 1-2-3, 104 Exp. 1-2-3.

Entre Miranda y Bilbao circulan también los trenes del Itinerario Bilbao-Zaragoza (número 25). Trenes 103 y 104... Fuentas de Oñoro-Bilbao. Tren 104, viajeros sólo a Izarra y siguientes.

BILBAO-LLODIO-ORDUÑA (Trenes eléctricos) (SERVICIO DESDE EL 14 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 2102 Tran. 2-3, 2112 Tran. 2-3, 2114 Tran. 2-3, 2116 Tran. 2-3, 2138 Tran. 2-3, 2118 Tran. 2-3, 2120 Tran. 2-3, 2122 Tran. 2-3, 2104 Tran. 2-3, 2124 Tran. 2-3, 2126 Tran. 2-3, 2128 Tran. 2-3.

NOTA.—Además circulan en este trayecto los trenes de los Itinerarios 19 y 26. SERVICIOS CORTOS BILBAO LLODIO.—Además de los trenes anteriores, salen otros de Bilbao para Llodio a las 5.15, 7.20 y 15.20, y de Llodio para Bilbao, a las 6.45, 7.40, 14.10 y 22.20.

21 BILBAO A SANTURCE-PUERTO Y SAN JULIAN (Tracción eléctrica) 21

(SERVICIO DESDE EL 15 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: Alt., A., K., ESTACIONES. Rows include Bilbao, Desierto, Sestao, Iberia (ap.), Portugalete (ap.), Peñota, Santurce, Puerto, Ortuella, Pucheta, San Julian.

Salidas diarias de Bilbao para Santurce a las 5.30, y cada media hora hasta las 22.30. Después, a la 1.— de la madrugada. Además, laborables, a las 5.15, 6.45, 7.15, 7.45, 8.15, 8.45, 9.15, 11.45, 12.45, 13.10, 13.45, 14.15, 14.45, 17.15, 18.15, 18.45, 19.15, 19.45, 20.15, 20.45, 21.15, 21.45 y 22.15 y los festivos a las 23.—.

Table with columns for station numbers (7652, 692, 614, 1302), station names (VIGO, CORUNA, VALLADOLID), and arrival/departure times. Includes a vertical note 'Léanse horarios en este sentido'.

Tren 614. Procede de Coruña y Vigo, y sigue a Barcelona, por Lérida (Itinerarios 41 y 42). Tren 613 sale de Barcelona, por Lérida. Barcelona-Coruña y Barcelona-Vigo. Trenes 691 y 692. Zaragoza-Valladolid, diarios.

En Ariza y ALMAZAN, sucursales del BANCO DE ARAGON

Table with columns for station numbers (5301, 95, 8351), station names (CIDAD, CALATAYUD, BURGOS, SORIA, CALATAYUD), and arrival/departure times. Includes a vertical note 'Léanse horarios en este sentido'.

Trenes 385, 5386, 5301 y 1302, transbordo en Calatayud para y de Zaragoza y Barcelona (Itinerarios 41 y 42). Hasta nuevo aviso, el tren 95 llega a Burgos a las 10.20, y el 96 sale de Burgos a las 19.20, no alterándose el horario en las demás estaciones.

BILBAO A ZARAGOZA Y BARCELONA (Tracción eléctrica Bilbao-Miranda) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Table with columns: M. Anhd, Andén, ESTACIONES, 2102 Ráp. 1-3, 112 Ráp. 1-3, 182 Ráp. TAF, 188 Ráp. Auto 2.º, 1140 Ráp. 1-3, 2104 Ráp. 2-3, 1184 Ráp. 2-3, 118 Ráp. 1-3, 115 Ráp. 1-3. Rows include stations like Bilbao, Dos Caminos, Arrigorriaga, Miravalles, Areta, Llodio, Layando, Amurrio, ORDUNA, Artomaha, Lesama, Inoso-Oyardo, Izarra, Ezusa, Pobos, MIRANDA, San Felices, HARO, Briones, San Asensio, Cenicero, Fuenmayor, El Cortijo, LOGROÑO, Recajo, Agoncillo, Arrubal, Mendavia, Alcanadre, Fécules-Navarra, Lodosa, CALAHORRA, Rincón de Soto, Alfaro, CASTEJON, CASERTAS, CASERTAS, ZARAGOZA, LERIDA, MANRESA, TARRASA, SABADELL, BARCELONA.

BARCELONA-ZARAGOZA A BILBAO (SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Table with columns: M. Anhd, Andén, ESTACIONES, 115 Ráp. 1-3, 1111 Ráp. 2-3, 185 Ráp. 1-3, 151 Ráp. IAF, 111 Ráp. 1-3, 1121 Ráp. 2-3, 155 Ráp. 2.º, 1107 Ráp. 2-3. Rows include stations like Barcelona, Sabadell, Tarrasa, Manresa, Lerida, Zaragoza, Casertan, Alcanadre, Mendavia, Arrubal, Agoncillo, Recajo, LOGROÑO, El Cortijo, Fuenmayor, HARO, San Felices, MIRANDA, Pobos, Ezusa, Izarra, Inoso-Oyardo, Lerama, Artomaha, ORDUNA, Amurrio, Layando, Llodio, Areta, Miravalles, Arrigorriaga, Dos Caminos, BILBAO.

HOTEL UNIVERSO Y CUATRO NACIONES ZARAGOZA. Próximo al Pilar. Precios moderados.

HOTEL HIPICO. EL ALOJAMIENTO MAS MODERNO DE LA CAPITAL - AL LADO DE LA ESTACION Y PUERTO (SOLO HABITACIONES). Calle Castaños, 2-BARCELONA.

IRUN A ZARAGOZA-BARCELONA (SERVICIO DESDE EL 29 DE MAYO DE 1960)

BARCELONA-ZARAGOZA A IRUN (SERVICIO DESDE EL 29 DE MAYO DE 1960)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 102 Cor. S. D., 1144 Omn. 1-2-3, 122 Ráp. 1-3, 162 Rap. TAF 2°, 166 Auto. Rap. 2°, 198 Cor. 1-2-3, 1148 Omn. 1-2-3, 120 Exp. 1-2-3. Rows include stations like ALSASUA, PAMPLONA, CASTEJON, TUDELA, ARGUEDAS, etc.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 115 Exp. 1-2-3, 213 Exp. 1-2-3, 185 Cor. 1-2-3, 1103 Omn. 2-3, 161 Ráp. 2°, 111 Ráp. 1-3, 165 Auto. 2°, 1107 S. D. 191 Cor. 2-3, 1101 Omn. 2-3. Rows include stations like BARCELONA, LERIDA, ZARAGOZA, CASSETAS, etc.

MARISCOS EL CANTABRICO BAR - VENTA - RESTAURANTE BARCELONA

OBSERVACIONES.— Trea 115, 1107, 1101, 1101, 1101 Barcelona a Irún. Recorrido mínimo desde Zaragoza, 100 Kms. Tren 1107, hasta Castejón, solamente 2.ª y 3.ª. Las distancias a partir de Zaragoza, por vía Lérida, son siempre de 22 Km. más.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 5353 Auto. S.º, 1131 Omm. 1-3, 5351 Auto. S.º, 391 Cor. S.º, 355 Auto. S.º, 1313 Omm. 1-3. Rows include stations like TORRALBA, MÍO, RADONA, etc.

Los trenes 355 y 356 llevan también coches directos Madrid-Soria-Logroño y viceversa. Llegan a Logroño a las 21.20 y salen de Logroño a las 14. (Itinerario 25). Solo admiten viajeros en ambos sentidos a Soria y siguientes. En ellos se abonan sobretasas de velocidad. En el tren 356 se reservan plazas a Soria, que pueden ocuparse hasta dicho punto sin mínimo de recorrido.

DELEGACION DE "HORARIO-GUIA" PARA CATALUÑA:

BRUCH, 64, esq. DIPUTACION. - BARCELONA

HOTEL UNIVERSO Y CUATRO NACIONES ZARAGOZA. Próximo al Pilar. Precios moderados.

BAR RESTAURANTE "LA MARAVILLA" JULIO LAGLERA. Independencia, 5 - Teléf. 25605 :: Donde mejor se come en ZARAGOZA

HOTEL POSADA DE LAS ALMAS. Restaurante típico aragonés. San Pablo, 22-ZARAGOZA. Teléfono 26708

HOTEL ESPAÑA. Clasificado en 2.ª categoría. Café - Bar - Restaurante. Teléfonos 1303-4-5. GUADALAJARA

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1802 Omm. S-S, 892 Cor. S-S, 1812 Omm. 2-3, 1814 Omm. 2-3, 1804 Omm. 2-3, 1808 S. Dir. S-S, 1816 Omm. 2-3, 1818 Omm. S-S. Rows include stations like MADRID, VALLECAS, VICALVARO, etc.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1811 Omm. S-S, 1801 Cor. S-S, 1813 Omm. 2-3, 1803 Omm. 2-3, 1815 Omm. S-S, 891 Cor. S-S, 1805 Omm. S-S. Rows include stations like GUADALAJARA, AZUQUECA, MECO, etc.

En el trayecto Madrid-Guadalajara circulan también los trenes del Itinerario 41. Los trenes 1802, 1804, 1806, 1808 y 1805 circulan hasta y desde Sigüenza, y los trenes 892 y 891 hasta y desde Zaragoza. (Ver Itinerario 41.) Tren 1804, sólo víspera de festivos. Continúa a Sigüenza adonde llega a las 18.50 con parada en todas las estaciones y el 1805 circula diario desde Guadalajara y festivos desde Sigüenza de donde sale a las 18.15 con parada en todas las estaciones.

MADRID A BARCELONA (vía Tarragona y Roda)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Table with columns for N.º, A.º, ESTACIONES, 1902, 802, 802, 810, 852, 858, 814, 1808, 804, 806, 889. Includes station names like Valdecarlos, San Fernando, Torrejón, Guadalajara, Fontana, Yanguera, Malique, Llanes, S. Antonio de Cer., El Henarca, Espinosa, Jauriac, Matillas, Baides, Cutanilla, Sigüenza, Alcuéza, Torralba, Salinas, Judera, Arcos, Sta. Maria de Huerta, Montreal de Ariza, Ariza, Cetina, Alhama, Buberca, Ateca, Terres, Calata, YUD, Embid de la Ribera, Embid de Jalón, Farquelles, Sabiñán, Morés, Parroy, Morata, Nica-La Almuña, Calatorao, Salillas, Epila, Quada, Plasencia, Garca, Piscoque, Casetas, Utebo-Fuente, Utebo-Monzaberto, Saragosa, and Saragosa A. Li.

En MADRID, SIGÜENZA, ARIZA, CALATAYUD, CASPE Y BARCELONA Sucursales del Banco de Aragón ZARAGOZA

Su hospedaje en BARCELONA

Hotels and restaurants in Barcelona: HOTEL CATALUÑA, HOTEL ESPLENDIDO, HOTEL IMPERIAL, HOTEL MARINA, HOTEL LLORET, HOTEL MONTECARLO, HOTEL CONDESTABLE, MARISCOS EL CANTABRICO, HOTEL BRISTOL, HOTEL NAVARRA, HOTEL SAN ANTONIO, HOTEL PENINSULAR, HOTEL SAVOIA, HOTEL HABANA.

M. Alt.	Andén	K.	ESTACIONES (TRACCIÓN ELÉCTRICA MORA-BARCELONA)	1824 Omn. 2-3	804 Exp. 1-2	810 Exp. 1-2-3		808 Exp. 1-2-3	1898 1848 Omn. 2-3	888 Cor. 1-3	1082 Auto 2.	802 Ráp. 1-2-3	810 Talga 1. X	882 Ráp. TAF. 2. X
206	I	341	*ZARAGOZA											
202	I	345	Miraflores (apt.)	19.15	2.25	3.10		4.10	7.80	16.55	15.-	17.25	18.15	
200	I	350	La Cartuja	19.23					7.38					
199	I	358	El Burgo	19.31	2.37	3.23			7.47		15.12			
174	D	370	Fuentes	19.41					7.58					
163	D	376	Pina	19.54	2.59				8.13					
154	D	385	Quinto	20.03					8.23					
153	D	388	Gelsa (ap.)	20.14					8.35	17.35				
156	I	392	Velilla	20.19					8.41					
166	I	398	La Zaida-Sástago	20.26					8.50		15.56			
276	D	407	Azaila	20.34					8.59					
258	D	413	*LA PUEBLA	20.51					9.21					
280	I	423	DE HIJAR	21.-		4.31		5.27	9.30	18.03	16.24		19.18	
248	I	431	Samper	21.05				5.28	9.35		16.25		19.19	
140	I	443	Escatrón	21.20					9.52					
123	D	443	Chiprana	21.31					10.04		16.58			
228	D	465	Caspe	21.46					10.20					
232	D	466	Valdepilas	22.-	4.41	5.26		6.21	7.30	10.45	17.29			
263	D	471	Fabara						7.43	11.08				
155	D	480	Nomaspe						7.69	11.21				
61	I	493	Fayón						8.11	11.34				
53	D	505	Ribarroja						8.26	11.50				
49	D	512	Flix			6.31		7.30	8.40	12.11				
36	D	519	Ascó				1832 Omn. 2-3	7.30	8.50	12.23	1834 Omn. 2-3	18.35		20.52
33	I	528	García						9.10	12.44				
53	D	532	MORA	6.04	6.51			7.50	9.15	12.50		18.55		
169	D	541	Guamets-Serra	6.14	7.01	6.20		8.-	9.25	13.15	18.05	19.05		
210	D	544	Capsanes (ap.)			6.42			9.37	13.29	18.17			
810	D	552	Mará Falset			6.47			9.43	13.36	18.23			
349	I	557	Pradell			7.25		8.24	9.55	13.50	18.34	19.29		
801	D	562	Dossiguas (ap.)						10.03	13.57	18.41			
245	D	567	Ruidocañas Botarell						10.11	14.05	18.49			
216	I	572	Las Borjas						10.19	14.14	18.57			
142	D	580	*REUS	7.02	7.58	7.86		8.52	10.26	14.22	19.05			
142	D	580	*REUS (P. M.) S.	1844	7.03	7.54	7.88	8.54	11.35	14.45	1842	19.59	20.42	21.58
44	D	590	Vilaseca	S. Dir. 2-3			7.49		11.46	14.58				
24	I	593	La Canonja (Ap.)				7.54		11.51	15.03				
8	I	598	*TARRAGONA.		7.22	8.13	8.-	9.13	11.57	15.10	20.18	20.58	22.15	
7	I	608	Altafulla	7.-	7.24	8.15	8.88	9.15	12.07	15.25	18.20	20.20	20.59	22.16
5	I	611	Torredembarra	7.13					12.19	15.38	18.32			
15	I	623	*SAN VICENTE	7.19					12.24	15.43	18.37			
				7.32		8.39	9.03	9.39	12.35	15.56	18.43	20.44		
142	I	580	REUS (P. M.) ... S.	6.30					15.-	17.36				
99	I	590	Morell	6.43					15.14	17.48				
109	I	595	Secuita Perafort	6.51					15.22	17.56				
68	D	601	Catllar	7.01					15.33	18.06				
49	D	604	Riera	7.06					15.38	18.11				
78	I	609	Pobla	7.13					15.45	18.18				
67	D	611	*RODA	7.17					15.49	18.22				
15	I	619	*SAN VICENTE.	7.29					15.54	18.34				
				7.38					16.03	18.43				
15	I	623	*SAN VICENTE. S.	7.54		8.40	9.13	9.40	12.45	16.06	18.53	20.46		
4	I	627	Calafell	8.-					12.51		18.59			
6	I	635	Cubellas	8.11					12.56		19.11			
9	I	640	Villanueva	8.20		8.59	9.32	9.59	13.12	16.30	19.19	21.04		
18	D	648	Sitges	8.30	8.13	9.08	9.41	10.08	13.23	16.41	19.29	21.13	21.35	
18	I	653	Valcarlos (ap.)		(1)				13.30		19.36		(1)	
15	I	656	Garraf (ap.)						13.36		19.42			
3	I	664	Castelldefels						13.46		19.51			
8	I	667	Gavá						14.02		19.57			
7	D	675	Prat						14.10	17.20	20.06			
23	DI	682	*SANS	9.05			10.16		14.15	17.25	20.20	21.50	22.05	23.30
23	DI	685	Paseo Gracia	9.10	8.50	9.45	10.21	10.45	14.16	17.26	20.20	21.50	22.05	23.30
6	DI	690	*BARCELONA (T.)											
				9.20	9.-	9.55	10.30	10.55	14.25	17.35	20.30	22.-	22.15	23.40

(1) Para en Sitges del 1.º de julio al 30 de septiembre solamente.

LOS BUENOS HOTELES DE

Les bons hôtels en  
Good hotels in

# ESPAÑA

## Hotel Residencia Waldorf

Modernísimos departamentos estilo americano.  
Todos con cuarto de baño, salón y cocina privada.

Precio para una o dos personas: 300 y 350 pe-  
setas por día, incluidos impuesto y servicio.

María de Molina, 30, dupl.

MADRID

BARCELONA

## Hotel Recasens

Cocina excelente  
Precios moderados

Ronda Universidad, 16

VALENCIA

## HOTEL ALHAMBRA

1.ª clase A

MURCIA

## Hotel Victoria

1.ª clase A

DISPONIBLE

DISPONIBLE

DISPONIBLE

DISPONIBLE

BARCELONA A MADRID (vía Roda y Tarragona)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. A.H., Andén, ESTACIONES, 1841, 801, 885, 809, 851, 1845, 1731, 805, 1843, 815, 803. Rows include Barcelona (W.J.), Sans, Goya, Castelldefels, Vilanova, Calafell, San Vicente, Roda, Tarragona, Reus, and Zaragoza (Sep.).

Table with columns: M. A.H., Andén, K., ESTACIONES, 885, 281, 805, 803, 813, 881, 809, 801, 1807, 851. Rows include Zaragoza (Arr.), Utebo-Monzalbarria, Casetas, Pinseque, Giesen, Plasencia, Rueda, Epila, Salillas, Calatorao, Ricla-La Almusia, Morata, Purroy, Morás, Sabiñán, Paracuellos, Embid de Jaldón, Embid de la Ribera, Calata, YUD, Terres, Ataca, Bubiaca, Albama, Cetina, Ariza, Monreal de Ariza, Sta. María de Huerta, Arcos, Tubera, Salinas, Torralba, Alcuéiza, Sierbenza, Cutanilla, Baiden, Matillas, Tadraque, Papinosa, El Henare, S. Antonio de Cer., Humanes, Malbuque, Yunqueza, Fontanar, GUALDADA, YARA, Arzuques, Meo, Alcañices, Torrejón, San Fernando, Vicálvaro, Vallecas, and Madrid (A.).

HOTEL INGLÉS
200 HABITACIONES
ECHEGARAY, 12
TELEF. 2211030
MADRID
Acreditadísima cocina. Ambiente familiar
Servicio esmerado



(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with 12 columns: K, ESTACIONES, 5201 Tran., 5253 Tran., 3203 Tran., 3251 Tran., 3205 Tran., 3207 Tran., 3208 Tran., 3253 Tran., 3211 Tran., 3213 Tran., 3215 Tran. Lists stations from P. CATALUNYA to MANRESA with corresponding times.

Table with 12 columns: K, ESTACIONES, 3257 Tran., 3217 Tran., 3218 Tran., 3259 Tran., 3221 Tran., 3201 Tran., 3225 Tran., 3203 Tran., 3225 Tran., 3205 Tran. Lists stations from P. CATALUNYA to MANRESA with corresponding times.

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with 12 columns: K, ESTACIONES, 5254 Tran., 3252 Tran., 3254 Tran., 3202 Tran., 3256 Tran., 3204 Tran., 3206 Tran., 3208 Tran., 3210 Tran., 3258 Tran., 3212 Tran. Lists stations from MANRESA to P. CATALUNYA with corresponding times.

Table with 12 columns: K, ESTACIONES, 3214 Tran., 3216 Tran., 3219 Tran., 3202 Tran., 3220 Tran., 3204 Tran., 3222 Tran., 3204 Tran., 3224 Tran., 3226 Tran. Lists stations from MANRESA to P. CATALUNYA with corresponding times.

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1960)

VIAJES DELUIS. Venta de billetes por ferrocarril, autocar, avión o barco. Excursiones y viajes individuales y colectivos. Reserva de hoteles. Diputación, 300 - Teléfono 221008 - BARCELONA

Table with 12 columns: 1244 Oms. S-S, 204 Cor. S-S, 1246 Oms. S-S, 5244 Oms. S-S, M. Aut., Andra, K, ESTACIONES, 1243 Oms. S-S, 1245 Oms. S-S, 203 Cor. S-S, 1247 Oms. S-S. Lists stations from SELGUA to BARBASTRO with corresponding times.

Table with columns: N. Ail., Andén, K, ESTACIONES, 282 Cor. 1-2-3, 262 Auto. 2.º, 1222 Omn. 1-2-3, K, ESTACIONES, 1221 Omn. 1-2-3, 281 Auto. 2.º, 281 Cor. 1-2-3. Includes stations like MADRID, ZARAGOZA, CANFRANC, JACA, AYERBE, HUESCA, TARDIENTA.

Tren 282. Procede de Casetas por tren 886 de Madrid. Madrid-Canfranc, saliendo de Madrid... Tren 281: Sigue a Casetas y por tren 885 a Madrid. Coche directo Madrid-Canfranc...

Table with columns: N. Ail., Andén, K, ESTACIONES, 7272 M. V. S, 282 Cor. 1-2-3, 286 Cor. 1-2-3, 298 Cor. 1-2-3, 282 Auto. 1.º, 1242 Omn. 1-2-3, 1232 Omn. 1-2-3, 1234 Omn. 2-3, 281 Cor. 1-2-3. Includes stations like ZARAGOZA, TARDIENTA, HUESCA, AYERBE.

Trenes 261 y 262, mínimo 25 kms. Suplemento de velocidad. Enlazan con los trenes TAF Valencia-Barcelona-Irún. Diarios del 1.º julio a 15 octubre.

Table with columns: N. Ail., Andén, K, ESTACIONES, 1315 1305, 1331, 1841 1311, 381, 895, 1845 1325 2301, 853 353, 1303, 1731 1301 1321, 1843 1313. Includes stations like BARCELONA, RODA, REUS, PICAMOIXONS, TARRAGONA, LERIDA, POBLA DE SEGUR.

Tren 1234 procede de Barcelona-Vilanova, via Manresa (Itinerario 42).

POBLA DE SEGUR A LERIDA < TARRAGONA BARCELONA (Vía Picamoixons-Reus-Roda)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1302, 1304, 354, 287, 896, 382, 1223, 1306, 1239. Includes stations like Poblá de Segur, Salas, TREMP, Palau, Guardia, Sellés, Ager, Sta Lúfia, Villanueva de la Sal, S. Lorenzo, Gerp, Balaguer, Vallfogona, Termens, Villanueva, Alcaletge, LERIDA, Puigvert-Artesa, Juneda, Borjas Blancas, Floresta, Vinaixa, Vinabodí, Espiuga, Montblanch, Vilavertr, La Riba, PICAMOIXONS, REUS, TARRAGONA, RODA, REUS (P. M.), SAN VICENTE, BARCELONA.

Tren 1223 sigue a Barcelona-Vilanova, vía Manresa (Itinerario 42). Trenes 1223 y 5257 directos Poblá de Segur-Barcelona. Tren 1332 directo Tarragona-Valls.

ZARAGOZA A TORTOSA (SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1042, 96, 1082, K., ESTACIONES, 1001, 95, 1041. Includes stations like ZARAGOZA(S), LA PUEBLA, LA PUEBLA(S), TORTOSA, Aldover, Cherta, Benifallet, Pinell, Prát de Compte, BOT, Horta de San Juan, Arnés-Lledó, Cretas, Valderobres, Torre del Compte, Valdetormo, Valjunquera, Alcañiz.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1046, 6024, 1044, K., ESTACIONES, 1043, 1045, 6023. Includes stations like ZARAGOZA(S), LA PUEBLA, LA PUEBLA(S), ALCAÑIZ, ALCAÑIZ (ap.), Puigmoreno, Huerta, LA PUEBLA, LA PUEBLA(S), ZARAGOZA(S).

TUDELA A TARAZONA (SERVICIO DESDE EL 29 DE MAYO DE 1960)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 7146, 198, 1122, K., ESTACIONES, 1126, 1121, 1122, K., ESTACIONES, 1121, 1125, 7145, K., ESTACIONES, 187. Includes stations like TUDELA, Murchante, Cascante, Tulebras, Malón, TARAZONA, TARAZONA, Malón, Tulebras, Cascante, Murchante, TUDELA.

Los trenes 1122 y 1125 llevan coches directos Zaragoza-Tarazona.



BARCELONA A CERBERE (Vía Granollers)

(TRACCION ELECTRICA BARCELONA-MASSANET) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with 15 columns: M. Alt., Andén, K, ESTACIONES, 1101 Omn. 2-3, 2101 Tran. 2-3, 103 Rép. 1-2-3, 1103 Omn. 2-3, 151 TAF 2.ª 2, 1105 Omn. 133 2-3, 1111 Omn. 2-3, 101 Exp. 1-2-3, 113 Exp. 1-2-3, 1113 Omn. 2-3, 181 Cor. 2-3. Rows include stations like BARCELONA, GIRONA, LANSÁ, CERBERE.

(1) Este apeadero presta servicio sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre.—(2) Para en Llnasá sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre.

Tren 151 enlaza con automotor para Ginebra y París. Sólo admite viajeros para Cerberè. Tren 103 enlaza con el expreso para Marsella y Niza. Tren 101 enlaza con expreso para París. Tren 113 enlaza para Ginebra y Roma. Trenes expresos y rápidos, mínimo, desde Barcelona, 100 Km.

PORT-BOU A BARCELONA (Vía Granollers)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961) (TRACCION ELECTRICA MASSANET-BARCELONA)

Table with 15 columns: M. Alt., Andén, K, ESTACIONES, 182 Cor. 2-3, 1112 Omn. 2-3, 6102 M.V. 3.ª, 1122 Omn. 2-3, 114 Exp. 1-2-3, 102 Exp. 1-2-3, 1114 Omn. 2-3, 1102 Omn. 2-3, 1104 S.Dir. 2-3, 152 TAF 2.ª, 1116 S.Dir. 2-3, 6112 M.V. 2-3, 104 Rép. 1-2-3. Rows include stations like PORT-BOU, LANSÁ, CERBERE.

Tren 102 enlaza en Port-Bou con expreso de París. Tren 114, con expreso de Ginebra y Roma. Tren 152 enlaza con automotor rápido de Ginebra y Lyón. Tren 104 enlaza con expreso de Marsella. El apeadero de Playa de Garbet sólo presta servicio del 1.º de julio al 30 de septiembre.—(1) La parada en Playa de Garbet, sólo en verano.—(2) La parada en Llnasá, sólo en verano.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, and time slots (2121, 2123, 2113, 2115, 2125, 2127, 2117, 2103, 2105, 2129, 2131). Rows include stations like BARCELONA (T.), Clot, San Andrés, Moncada, Mollet, Montmeló, GRANOLLERS, Cardedeu, Llinás, Palautordera, San Celoni, Gualba, Breda, Hostalrich, and MASSANET.

Entre Barcelona y Massanet circulan también los trenes de largo recorrido a Gerona y Port-Bou-Cerbère que figuran en el itinerario 51.

Table for BARCELONA-PERPIGNAN-TOULOUSE. Columns: Diario, 1/7 al 30/9, 1/7 al 30/9, Todo el año, Todo el año. Rows list stations: BARCELONA (Ronda Universidad, s), Gerona, Figueras, PERPIGNAN (Gare SNCF), Perpignan (Gare SNCF), Carbone, Carcassonne, TOULOUSE.

Autotransporte Jullá, S. A. - Servicio EUROPABUS. - Ronda Universidad, 5. - BARCELONA

MARISCOS

EL CANTABRICO BAR - VENTA - RESTAURANTE BARCELONA

BARCELONA A CERBERE (por Mataró) (Tracción eléctrica Barcelona-Massanet)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1961)

Large table for BARCELONA A CERBERE (por Mataró). Columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, and multiple time slots (2165, 2163, 2161, 2159, 2157, 2155, 193, 3107, 3105, 1107, 2151, 3103, 191, 181, 179, 177, 175, 173, 171, 169, 167, 165, 163, 161, 159, 157, 155, 153, 151, 149, 147, 145, 143, 141, 139, 137, 135, 133, 131, 129, 127, 125, 123, 121, 119, 117, 115, 113, 111, 109, 107, 105, 103, 101, 99, 97, 95, 93, 91, 89, 87, 85, 83, 81, 79, 77, 75, 73, 71, 69, 67, 65, 63, 61, 59, 57, 55, 53, 51, 49, 47, 45, 43, 41, 39, 37, 35, 33, 31, 29, 27, 25, 23, 21, 19, 17, 15, 13, 11, 9, 7, 5, 3, 1). Rows include stations like BARCELONA, Pueblo Nuevo, San Adrián, Badalona, Mongat, Monsolís, Masnou, Ocata, Premiá de Mar, Vilasar, Mataró, Llaveneras, Caldeates, Arenys, Canet, San Pol, Pineda, Malgrat, Blanes, Torredrà, MASSANET, GERONA, and CERBERE.

Todos los trenes precisan transbordo en Massanet.

DISPONIBLE

PORT BOU A BARCELONA (por Mataró)
(Tracción eléctrica Massanet-Barcelona)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES, 2152 Tran. 2-3, 3104 Tran. 2-3, 1112 Omn. 2-3, 2158 Tran. 2-3, 182 Cor. 2-3, 3106 Tran. 2-3, 3108 Tran. 2-3, 2158 Tran. 2-3, 1108 Omn. 2-3, 2160 Tran. 2-3, 194 Cor. 2-3, 2162 Tran. 2-3, 2164 Tran. 2-3. Rows include stations like PORT-BOU, S., GERONA, MASSANET, LL., and BARCELONA.

Todos los trenes precisan transbordo en Massanet.

LOS DIAS LABORABLES SE EXPENDEN BILLETES DE IDA Y VUELTA CON EL 28 POR 100 DE REDUCCION Y REGRESO EN EL DIA EN Y PARA TODAS LAS CERCANIAS DE BARCELONA

BARCELONA-TERMINO A ARENYS DE MAR

(Automotores eléctricos con 2.ª y 3.ª clase)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: A. K., ESTACIONES, 3101, 4101, 4103, 4161, 4105, 4107, 3113, 4171, 4109, 3115, 4111, 4113, 3117, 4115, 3119, 4117, 3121, 4119, 3123. Rows include stations like BARCELONA, Pueblo Nuevo, San Adrián, Badalona, Mongat, Monsolis, Masnou, Ocata, Premiá, Vilasar, MATARÓ, Llaveneras, Caldetas, ARENYS.

Tren 3101, noches de festivos y vísperas. A las 19.55 sale otro tren para Mataró, con parada en todas las estaciones.

DISPONIBLE

Table with 20 columns (A-K, ESTACIONES, 3102-4124) and 20 rows (D 1-38). It lists train schedules between Arenys de Mar and Barcelona, including station names and arrival/departure times.

Tren 8140, festivos y visperas solamente. Entre Arenys y Barcelona circulan, además los trenes procedentes de Blanes y Massanet (Itinerario 52). Tren 3012, sólo noches de festivos y visperas.

DISPONIBLE

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961) (En este trayecto circulan también los trenes del Itinerario 411)

Large table with 12 columns (M. Alt., Andén, K, ESTACIONES, 761-2899) and 20 rows (D 1-20). It provides detailed train schedules between Barcelona and Tarragona/Reus, including station names, train numbers, and times.

(1) Sigue de Tarragona a Tortosa. (2) Sigue a Valencia y Sevilla, vía Alcazar, directo. (3) Sigue a Valencia. Tren 751 para Sitges sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre. (4) Tren 1847, diario a Tarragona. Festivos hasta Reus.

REUS Y TARRAGONA A BARCELONA (Vía Villanueva. Tracción eléctrica)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

(En este trayecto circulan también los trenes del Itinerario 41)

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES, 782 Cor., 704 Exp., 2802 Tran., 2854 Tran., 1832 S. D., 2856 Tran., 2804 Tran., 1846 Omm., 2806 Tran., 2882 Tran. It lists stations from Reus to Barcelona with corresponding times.

Table with columns: M. Ait., Andén, K., ESTACIONES, 886 Cor., 2808 Tran., 702 Ráp., 2810 Tran., 1722 Omm., 2862 Tran., 752 Ráp., 2812 Tran., 1834 Tran. It lists stations from Reus to Barcelona with corresponding times.

(1) Procede de Valencia.—(2) Procede de Tortosa.—(3) Procede de Sevilla y Valencia.—(4) En tre Tarragona y San Vicente sólo laborables. Festivos procede de Reus via Roda, saliendo de Reus a las 11.10.—(5) Los festivos procede de Mora (Itinerario 41). La parada del tren 752 en Sitges sólo del 1.º de julio al 30 de septiembre.

BARCELONA A TARRAGONA (Vía Villafranca) (Tracción eléctrica)

(SERVICIO DESDE EL 8 DE MAYO DE 1961)

Table with columns: M. Ait., And., K., ESTACIONES, 1335 Omm., 385 Cor., 3303 Tran., 1337 S. D., 3311 Tran., 1339 S. D., 1341 S. D., 383 Cor., 3321 Tran., 1343 S. D., 1345 Omm. It lists stations from Barcelona to Tarragona with corresponding times.

Table with columns: M. Ait., And., K., ESTACIONES, 1338 S. D., 3308 Tran., 384 Cor., 1338 S. D., 3314 Tran., 1340 S. D., 3318 Tran., 1342 S. D., 386 Cor., 1344 S. D., 3324 Tran. It lists stations from Tarragona to Barcelona with corresponding times.

Ver trenes tranvías entre Barcelona y Martorell en la página siguiente.

(1) Tren 1345 diario Barcelona-Martorell.

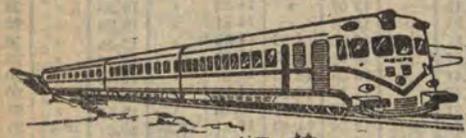
SERVICIO DE TROLEBUSES TARRAGONA-REUS.—Desde las 7.— de la mañana a las 23.—, cada 30 minutos. Después dos viajes de madrugada. Recorrido, en 25 minutos. Precio, 4,70 pesetas.

BARCELONA A MARTORELL
(Servicio de cercanías. Tracción eléctrica)
(SERVICIO DESDE EL 15 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with 15 columns (K, ESTACIONES, 3301-3328) and 34 rows of station names and fares.

Además circulan entre Barcelona y Martorell los trenes de Villafranca (Itinerario 53 B).
Otros trenes tranvías salen de Barcelona a las 6.45, 7.50, 12.30 y 19.45; de Martorell, a las 13.—, 14.35 y 20.20, y de Molins de Rey, a las 7.55 (ver página anterior, itinerario 53 B).

TRENES "TAF"
CONDICIONES DE UTILIZACION



El servicio de equipajes se ajusta a las normas dadas en nuestra información sobre equipajes.
Los trenes TAF llevan restaurante o bar con la tarifa de trenes corrientes.

Los trenes TAF pueden utilizarse abonando billete de 2.ª clase y un suplemento especial que representa aproximadamente la diferencia por tarifa general entre 2.ª y 1.ª clase. (Véase baremo especial en la Sección de Tarifas.)
En los trenes TAF pueden usarse los kilométricos, carteras militares, familias numerosas y reducidos de 2.ª clase que estén autorizados para los automotores normales, pero el suplemento se paga entero en todos los casos, así como en los billetes de niños, sin reducción alguna, excepto en los kilométricos de 1.ª clase, que tienen un suplemento reducido.

BARCELONA HOTEL IMPERIAL RESTAURANTE SAN PABLO, 20 El más céntrico. Para industriales y familias. Precios económicos.

VALENCIA A CASTELLON (Servicio completo)
(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Large table with 15 columns (K, ESTACIONES, 1700-1753) and 70 rows of station names and fares.

Las observaciones y admisión de viajeros correspondientes a estos trenes véanse en los itinerarios 55 y 56.

HOTEL SUIZO
CALEFACCION CENTRAL
TELEFONO EN TODAS LAS HABITACIONES
DIRECCION: E. NORIEGA
TELEFONO 1900
AGUA FRIA Y CALIENTE
CASTELLON

Table with columns: M. Añ., Ande, K., ESTACIONES, 1721 Omn., 701 Rép., 781 Rép., 1731 Omn., 781 S. Dir., 783 Exp. Includes stations like BARCELONA, S. VICENTE, TARRAGONA LI, SALOU (N), etc.

(1) La parada en Oropesa, Las Villas y Benicasim, de los trenes 701 y 702, y las de los trenes 781 y 782 en Sitges, Las Villas y Salóu, sólo del 15 junio al 15 octubre.

HOTEL INTERNACIONAL TARRAGONA TELEFONO 1436 Agua corriente Calefacción Teléfono en todas las habitaciones

Table with columns: M. Añ., Ande, K., ESTACIONES, 702 Rép., 752 Rép., 1702 Omn., 782 Cor., 704 Exp. Includes stations like VALENCIA (T.), CABANAL, ALMAZORA, CASTELLON LI, etc.

Tren 752. Mínimo desde Valencia, 50 Kms. Las paradas de Las Villas, Salóu y Sitges del tren 752, y las de Benicasim, Las Villas y Oropesa del tren 702, del 15 de junio al 15 de octubre.

MARISCOS EL CANTABRICO BAR - VENTA - RESTAURANTE BARCELONA

VALENCIA A ZARAGOZA

(SERVICIO DESDE EL 15 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: N.º, Andén, K., ESTACIONES, 782 TAF, 82 Cor., 6002 M.V., 1054 Auto., 1012 M.V. It lists stations from Valencia to Zaragoza with corresponding train numbers and times.

Hotel Londres VALENCIA

Comfortable Moderno Selecto

ZARAGOZA A VALENCIA

(SERVICIO DESDE EL 17 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: N.º, Andén, K., ESTACIONES, 85 Cor., 5057 Auto., 1001 Omn., 81 Cor., 1055 Auto., 51-751 TAF, 1351 Auto., 6001 M.V. It lists stations from Zaragoza to Valencia with corresponding train numbers and times.

Hotel Alhambra Todo confort. Restaurante de primer orden VALENCIA

Teléfono: 21 72 50 - 21 72 59

Convento de San Francisco, 2 (junto a la Plaza del Cardillo)

Teléfono 21 1507

LECHERIA LAURIA

VALENCIA



VALENCIA A MADRID (por Cuenca) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, M. V., Cor., M. V., Auto., Auto. S., Auto., Omn., Auto. Includes stations like VALENCIA (T.), CUENCA, and MADRID (Atocha).

Tren 561r, sobretasa de velocidad. Viajeros sólo a Cuevas y siguientes. Tren 671 viajeros solamente a Cuenca y siguientes.

HOTEL LONDRES VALENCIA Plaza del Caudillo

MADRID A ARANJUEZ Y ALCAZAR (SERVICIO DESDE EL 7 DE DICIEMBRE DE 1960)

Large table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, and multiple columns for train services (M. V., Cor., Auto., etc.) and destinations like Sevilla, Alicante, Valencia, Córdoba, Toledo, Cuenca, and Madrid.

(1) Tren 566 circula sólo del 17 de junio al 8 de octubre. Después, en Navidad, fallas de Valencia (marzo) y Semana Santa. Cuando no circula el tren 566, la compición para Alicante va incorporada al tren 564 (correo -xpreso de Valencia). (2) Tren 2502 sólo hasta 15 de octubre.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, Exp., Cor., Ráp., Omn. and destinations (Alcalzar, Aranjuez, etc.).

La procedencia de estos trenes véase en los Itinerarios 81 (de Valencia), 64 (de Alicante), 65 (de Cartagena), 87 (de Andalucía) y 88 (de Toledo). Tren 585, sólo del 17 de junio al 8 de octubre. Después, en Navidad, Fallas y Semana Santa. Cuando no circula este tren, su composición Alicante-Madrid viene en el tren 583.

MADRID-GETAFE (Trenes tranvías)

Table with columns: K., ESTACIONES, and times for Madrid-Getafe (Tranvías).

MADRID A VALENCIA (por Albacete)

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, and times for Madrid-Alcala de Henares route.

Tren 574, recorrido mínimo, 25 kilómetros. Tren 508 sigue a Barcelona (Itinerario 55). Tren 502, Diario Madrid-Alcalá y sólo Madrid-Valencia.

Los trenes 574, 508, 502 Madrid-Alcalá y Madrid-Valencia

VALENCIA A MADRID (por Albacete)  
(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns for M. Alf., Andén, K., ESTACIONES, and train numbers (555, 501, 6505, 573, 551, 587, 507, 583). Rows list stations like VALENCIA (T.), Alfafar-Benetuser, Catarroja, SILLA, Benifayó, ALGINET, Algemesi, Alcira, CARCAGENTE, Puebla Larga, Manuel Enova, JATIBA, Alcudia, Montesa, Vallada, Mogente, La Parrilla, Fuente Higuera, LA ENCINA, ALMANSA, CHINCHI, AL BACE, TE, ALCAZAR, VILLACASAS, CASTILLEJO, ARANIUEZ, MADRID (A.).

Los trenes 501 y 583 sólo admiten viajeros para Alcudia y siguientes. El tren 501 sigue también a Alicante, Murcia y Cartagena diariamente con coches directos. Los trenes 551 y 555 siguen desde La Encina a Alicante, y sólo admite viajeros el 551 para Villena y siguientes, y el tren 555 para Murcia y línea de Granada. (Ver Itinerarios 64, 65, 66 y 68.)  
◆ Tren 573, suplemento TAF. Desde Valencia, Carcagente y Játiba, mínimo, 20 kilómetros. En el trayecto restante, mínimo, 25 kilómetros.  
◆ Tren 507 directo Barcelona-Sevilla. Viajeros sólo a Játiba y siguientes.

VALENCIA A JATIBA Y ALCOY  
(y trenes de cercanías Valencia-Játiba)  
(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns for M. Alf., Andén, K., ESTACIONES, and train numbers (1521, 1555, 1523, 1851, 1657, 587, 1535, 553, 1537). Rows list stations like VALENCIA (T.), Alfafar-Benetuser, Catarroja, SILLA, Benifayó, ALGINET, Algemesi, Alcira, CARCAGENTE, Puebla Larga, Manuel Enova, JATIBA, Genovés, Benigánim, Puebla del Duc, Montaberner, Bufalt, Albaida, Agullent, Onteniente, AGRES, COCENTAINA, ALCOY.

Table with columns for M. Alf., Andén, K., ESTACIONES, and train numbers (1834, 1538, 583, 554, 527, 1556, 1538, 1540, 1552, 552, 1558, 1532). Rows list stations like ALCOY, COCENTAINA, AGRES, Onteniente, Agullent, Albaida, Bufalt, Montaberner, Puebla Duc, Benigánim, Genovés, JATIBA, Manuel, Puebla Larga, CARCA-GENTE, Alcira, Algemesi, Alginet, Benifayó, SILLA, Catarroja, Masanasa, Alcazar, VALENCIA.

Trenes 558 y 563/554 suplemento de velocidad.

VALENCIA A CULLERA  
(SERVICIO DESDE EL 8 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns for M. Alf., Andén, K., ESTACIONES, and train numbers (2541, 591, 2543, 1545, 1548, 2542, 592, 2544). Rows list stations like VALENCIA (T.), Alfafar, Catarroja, SILLA, Ale, Sollana, Sueca, CULLERA.

Además, salen automotores de Valencia para Cullera a las 11.— y 15.55, y de Cullera, a las 12.50 y 17.—, con 3.ª clase.

MADRID A ALICANTE

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, M. V., 6508, 502, 574, 1518, 582, 584, 586, 588, 589, 598. Rows include stations like \*MADRID (A.) S., \*ARANJUEZ, \*CASTILLEJO, \*VILLACARAS, \*ALCAZAR, \*ALCAZAR X S., Criptana, Arenales (ap.), Río Mánara, Córcoles (apt.), Socuéllamos, Gangueras (ap.), Villarrobledo, Peralta (ap.), Matas Verdes (apt.), Minaya, Santa Marta (ap.), La Rocha, Hoya del Pozo (ap.), La Gineta, Pinilla (ap.), \*ALBACETE, La Losilla (apt.), Pozo de la Peña, \*CHINCHILLA, Hoya Gonzalo, Villar, Higuera (apt.), Bonete, Alpera, El Mugerón (apt.), El Angel (apt.), Almansa, Casas Campillo, \*LA EN., CINA X S., Caudete, \*VILLENNA, C. Sta. Eulalia, Sax, Elda-Petrel, Monóvar, Novelda, Monforte, Agost (ap.), San Vicente, ALICANTE LI.

ALICANTE A MADRID

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 2529, 1515, 581, 511, 6505, 1527, 575, 585, 527, 507, 593, 593. Rows include stations like \*ALICANTE S., San Vicente, Agost (ap.), Monforte, Novelda, Monóvar, Elda-Petrel, Sax, C. Sta. Eulalia, \*VILLENNA, Caudete, \*LA EN., CINA X S., Casas Campillo, Almansa, El Angel (apt.), El Mugerón (apt.), Alpera, Bonete, Higuera (apt.), Villar, Hoya Gonzalo, \*CHINCHILLA, LLA X S., Pozo de la Peña, La Losilla (apt.), \*ALBACETE, Pinilla (ap.), La Gineta, Hoya del Pozo, La Rocha, Santa Marta, Minaya, Matas Verdes, Peralta (ap.), Villarrobledo, Gangueras (ap.), Socuéllamos, Córcoles (apt.), Río Mánara, Arenales (ap.), Criptana, \*ALCAZAR X LA, \*ALCAZAR S., \*VILLACARAS, \*CASTILLEJO, \*ARANJUEZ, \*MADRID (Ato cha).

El trayecto detallado Madrid-Alcázar véase en el Itinerario 60.

Los trenes 1526, 502 y 566 proceden de Valencia (Itinerario 61) y de Alicante, siguen a Murcia (Itinerario 66) y Cartagena (Itinerario 65), y el 566 a Granada (Itinerario 68), admitiendo el 566 viajeros con mínimo de 40 kilómetros.

Tren 502, Q ambulante Madrid-Encina. Entre Madrid y Alicante sólo (L) (V). Entre Madrid-Alcázar, diario todo el año.

Tren TAF 574 circula también entre Madrid y La Encina los (L) (V) siguiendo a Valencia. Servicio de Q sólo entre Madrid y Chinchilla los (L) (V) y entre Madrid y La Encina los (L) (V).

Tren 584, del 17 junio al 8 octubre sólo lleva para Alicante 2.ª y 3.ª

Tren 586, circula sólo del 17 junio al 8 octubre y luego en Navidad, Fallas y Semana Santa.

Tren 555, directo Granada - Valencia (Itinerario 61). Tren 511/501, Q. La Encina - Madrid. Diario Alcázar-Madrid. Entre Alicante y Madrid sólo (L) (V).

Tren TAF 5575, servicio de Q Chinchilla-Madrid. Los (L) (V) circula entre La Encina y Madrid. Procedente de Valencia. Tren 581, Cartagena-Madrid. Tren 2529, diario del 4 julio al 30 septiembre.

Tren 507 procede de Barcelona y Valencia y sigue a Sevilla. (L) (V). Barcelona-Almería.

Tren 505, circula entre Alicante y Madrid sólo del 17 junio al 8 octubre y luego en Navidad, Fallas (marzo) y Semana Santa.

Tren 593 del 17 junio al 8 octubre sólo lleva 2.ª y 3.ª entre Alicante y Madrid y las tres clases y (L) (V) desde La Encina, procedentes de Valencia.

MADRID A CARTAGENA (SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Altura, Andén, K, ESTACIONES, 582 Cor. Exp., 1808 Cor. Exp., 6602 M. V., 1516 Omn., 1602 Omn., 502 Ráp., 652 Auto, 574 Ráp. Taf., 674 Ráp. Taf. Includes stations like MADRID (A.), ARANJUEZ, CASTILLEJO, VILLACARAS, ALBACETE, CHINCHILLA, POZO-CAÑADA, LOS HITOS, NAVAJUELOS, TOBARRA, HELLÍN, MINATEDA, AGRAMÓN, MINAS, CALASPARRA, PUERTO ERRADO, LA MACETÚA, CIEZA, BLANCA-ABARÁN, Ulea, ARCHENA-FORTUNA, LORQUÍ, ALGUAZAS-MOLINA, LAS TORRES DE COTILLAS, SANTA BÁRBARA, ALCANTARI, LLA, MURCIA, BENIJÁN, TORREAGÜLERA, ALQUERIAS, CANTERAS, RIQUELME-SUCINA, BALSICAS-S. JAVIER, PACHECO, LA PALMA-P. ESTRECHO, ARANJUEZ, MADRID (A.).

Tren 502, 7 ambulante Madrid-Chinchilla. Madrid-Cartagena. Circula sólo 1-2-3. Madrid-Chinchilla. Tren 574/674, diario, excepto domingos, Madrid-Chinchilla.

(ALICANTE) ALBATERA A TORREVIEJA (SERVICIO DESDE EL 8 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. Alt., Andén, K, ESTACIONES, 7617 M. V., 7619 M. V., 885 Cor. Exp., 896 Cor. Exp., 7618 M. V., 7619 M. V. Includes stations: ALBATERA (B.), ALBATERA (S.), Almoradí, Rojales, Las Moreras (ap.), TORREVIEJA (S.), Las Moreras (ap.), ALICANTE.

Esta línea enlaza en Alhendricos con la de Granada a Alicante (Itinerario 66). Trenes 1897-1838 directos Murcia-Aguilas.

CARTAGENA A MADRID (SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Altura, Andén, K, ESTACIONES, 651 Auto S., 601 Ráp. 1-2, 1601 Omn. 1-2, 1605 Omn. 2-3, 673 Ráp. Taf., 681 Cor. Exp. Includes stations: CARTAGENA, Barrio de Peral, La Palma-P. Estrecho, Pacheco, Balsicas-S. Javier, Riquelme-Sucina, Canteras (apt.), ALQUERIAS, Torrealguera (ap.), Beniján, MURCIA, ALCANTARI, LLA, Santa Bárbara (apt.), Las Torres de Cotillas, ALGUAZAS-MOLINA, Lorquí, Archena-Fortuna, Ulea (apt.), Blanca-Abarán, CIEZA, La Macetúa (apt.), Puerto Errado (apt.), Calasparrá, Minas, Agramón, Minateda (apt.), Hellín, Tobarra, Navajuelos (apt.), Los Hitos (apt.), Pozo-Cañada, CHINCHILLA, ALBACETE, ALCARAR, VILLACARAS, CASTILLEJO, ARANJUEZ, MADRID (A.).

Tren 601 7 Chinchilla-Madrid. Circula sólo 1-2-3 sin parada en Canteras.

ALMENDRICOS A AGUILAS (SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: M. Alt., Andén, K, ESTACIONES, 896 Cor. Exp., 882 M. V., 1838 Omn., 1837 Omn., 6821 M. V., 895 Cor. Exp. Includes stations: ALMENDRICOS S., Pulpi, Jaravia, AGUILAS, ALMENDRICOS LL.

Esta línea enlaza en Alhendricos con la de Granada a Alicante (Itinerario 66). Trenes 1897-1838 directos Murcia-Aguilas.

Table with columns: M. Aut., Andén, K., ESTACIONES, 1841 S. Dir., 1812 Omm., 5855 Auto., 893 Cor., 892 Cor., 853 Auto., 1831 S. Dir., 8903 M. V. Rows include stations like GRANADA X, ALBOLOTE, CALICASAS, etc.

Table with columns: M. Aut., Andén, K., ESTACIONES, 1825 Omm., 1801 S. Dir., 1812 S. Dir., 883 Cor., 1621 Omm., 855 Auto., 1627 Omm., 1623 Omm., 861 Auto., 1827 Omm. Rows include stations like ALICANTE (T) S., ALICANTE (Ben.) S., TORRELLANO, etc.

Table with columns for stations (Granada, Cartagena, Murcia, Alicante, Valencia) and train numbers (551-502, 555-506, 501-1520, 551-502).

(Los trayectos detallados véanse en los Itinerarios 61, 64, 66/68 y 65.)

Table with columns for stations (Murcia, Caravaca) and train numbers (1632, 684, 688, 683, 1633).

Table with columns for stations (Cartagena, San Javier) and train numbers (1611, 1613, 1629, 1631).

Large table with columns for stations (Madrid, Valencia, Lisboa) and train numbers (3022, 102, 1016, 52, 3024, 1014).

Table with columns for stations (Villaluenga, Algodor) and train numbers (84, 83).

LISBOA Y VALENCIA DE ALCANTARA A MADRID

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 81 Cor. Exp. 1-2-3, 1 Lusit. Exp. 1-2, 1 Lusit. Exp. 1-2, 2221 Auto 1-3, 1017 Omn. 2-3, 1011 Omn. 2-3, 129 2321 Auto 1-2-3, 51 Auto 2.ª. Rows include stations like LISBOA (S.A.), ENTRONCAMENTO, Abrantes, Torre das Vargens, MARVAO, VALENCIA DE ALCANTARA, San Vicente, Herrerueta, Aliseda, ARROYO, Pozo Morisco, Casar de Cáceres, Río Tajo, Cañaveral, Casas de Millán, Mirabel, PLASENCIA-Em., palme, Malpartida, Bazagona, Toril (ap.), Casatejada, Navalmoral, San Marcos, La Calzada, Oropesa, Alcañizo, Calera y Chozas, Talavera, Montearagón, Hlán de Vacas, Erustes, Santa Olalla, Torrijos, Rielves, Villamiel, Loranque, Cabañas, VILLALUENGA, Numancia, Illescas, Griñón, Humanes, Fuenlabrada, LEGANES, VILLAVERDE, MADRID (D.).

HOTEL CLIPER

Dirección telegráfica: CLIPERHOTEL

El hombre de negocios es inteligente y escoge el Hotel CLIPER para su estancia en MADRID, por sus esmerados servicios de restaurante y alojamiento.

Chinchilla, 6 (Semioquinca a José Antonio, 29)

MADRID

MADRID A CACERES

(SERVICIO DESDE EL 4 DE OCTUBRE DE 1959)

Table with columns: Andén, K., ESTACIONES, 90 Cor. 1-2-3, 88 Cor. 1-2-3, 1032 Omn. 2-3, 1034 Omn. 2-3, 54 Auto. 2.ª. Rows include stations: MADRID (S.), ARROYO, AL, ARROYO, Aldea Moret, CACERES.

Tren 88 Ma drid-Cáceres.

En el tren 54 se abona complemento de TAF y sigue a Badajoz, via Mérida (Itinerarios 113 y 86)

PLASENCIA A SALAMANCA Y ASTORGA

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 7274 M. V. 2.ª, 282 Cor. 1-2-3, 282 Auto 2.ª, 292 Cor. 1-2-3, 272 Auto 2.ª, 274 Auto 2.ª, 1212 Omn. 2-3, 6202 M. V. 3.ª. Rows include stations: MADRID (Delicias), PLASENCIA, CACERES, PLASENCIA, Fuente Dueñas (ap.), Plasencia Ciudad, Oliva-Almendral, Villar, Casas del Monte, Aldeanueva, Hervás, Baños de Mantemayor, Puerto de Béjar, Cantagalgo (ap.), Bejar, Sanchoello, Ledrada, Fuentes de Béjar, Guijuelo, Pizarral (apt.), La Maya y Fresno, Sieteciglesias, Alba de Tormes, La Maza (ap.), Los Arapiles, SALAMANCA, Valdunciel, Huelmos (ap.), Villanueva, Cubo, Corrales, Pedrigón, ZAMORA, Morerueta (ap.), Piedrahita, Manganeses, La Tabla, Santovenia (ap.), Barcial del Barco, Renavente, Villabrázaro (ap.), Pobladora, Saludes (ap.), Valcabado, Cebrones del Río (ap.), La Bañeza, Sta. M.ª de la Isla (ap.), Riego de la Vega (ap.), Valderrey, ASTORGA.



(LISBOA) BADAJOZ A MADRID (SERVICIO DESDE EL 10 DE JULIO DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K, ESTACIONES, 129, 881, 7801, 651, 5805, 1803, 603, 5601, 2811, 2821. Includes station names like LISBOA, BADAJOZ, MERIDA, and MADRID.

MADRID A SEVILLA Y CADIZ (SERVICIO DESDE EL 1.º DE MARZO DE 1961)

Table with columns: M. Altitud, Andén, K, ESTACIONES, 1434, 402, 502, 452, 486, 406, 412, 404, 482, 408. Includes station names like MADRID (A), ARANJUEZ, CASTILLEJO, VILLACASAS, ALCAZAR, and SEVILLA.

Table with 14 columns: M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, 1426 Omn., 404 Exp., 1422 Omn., 1204 Omn., 408 Exp., 482 Cor., 402 Ráp., 1424 Omn., 452 Ráp., 452 Ráp., 252 Ráp.

- Tren 402/202, diario Madrid-Sevilla-Cádiz-Málaga, del 1.º julio al 30 septiembre.
Tren 404 y 412, a Sevilla y Cádiz.
Tren 406, a Málaga y Algeciras.
Tren 404, 406 y 412 recorrido mínimo, en 2.ª clase, 50 kilómetros.
Tren 412 en 3.ª clase viajeros a Alcázar y siguientes con mínimo de 100 kilómetros.

Véanse servicios extraordinarios, últimas modificaciones y noticias de interés en las primeras páginas de este ejemplar

RESERVE YOUR SEATS AND PURCHASE YOUR TICKETS THROUGH AMERICAN EXPRESS TRAVEL SERVICE 11, Rue Scribe. PARIS Plaza de las Cortes, 2. MADRID

DISPONIBLE

Table with 16 columns: M. altitud, Andén, K., (TRACCIÓN ELÉCTRICA CÓRDOBA-ALCÁZAR) ESTACIONES, 201 Ráp., 251 Ráp., 451 Ráp., 281 Cor., 1203 Omn., 1295 Omn., 203 Exp., 1201 Omn.

- Tren 219/401, Cádiz-Madrid y Sevilla-Madrid.
Tren 203/403, Cádiz-Madrid y Sevilla-Madrid.
Tren 281/481, Córdoba-Madrid.
Tren 1429/451, Suplemento especial TAF. Recorrido mínimo, 225 kilómetros desde Cádiz, Huelva y Sevilla y en el resto 26 kilómetros.

HOTEL SUIZA

Carlos Cañal, 5 Tels. 20811 - 20812 - 20813

SEVILLA

M. Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	407	481	411	403	405	485	1427	401	451 Ráp. TAF ①②③④⑤⑥	1427
				Exp. 1-2-3	Exp. 1-2-3	Exp. 1-2-3	Exp. 1-2	Exp. 1-2-3	Cor. 2-3	Omn. 2-3	Ráp. 1-3		Omn. 2-3
166	I	339	Villa del Río .....		21.13		♦	♦	4.03	7.14	13.25		19.45
208	I	345	Los Siles (apt.) .....		21.21					7.22			19.57
183	I	353	Marmolejo .....	22.12	21.32		2.19		4.22	7.32	13.28	16.47	20.06
206	D	358	Arjonilla .....		21.39					7.45		(1)	20.13
201	I	364	Andújar .....	22.24	21.51		2.30	3.40	4.46	7.54	13.40	16.59	20.22
225	I	381	Villanueva de la Reina .....		22.03				4.58	8.09	14.-		20.34
247	D	386	*ESPELUY X L.	22.43	22.15			3.59	5.08	8.20	14.03	17.21	20.45
				(98)	JAEN..... S.	20.53	20.15				12.45		
					ESPELUY..... LI.	22.10	21.25				14.03		
247	D	386	*ESPELUY X S.	22.53	22.30			3.59	5.13		14.33	17.22	
265	D	392	Menjíbar .....		22.38								
276	I	399	Jabalquinto .....		22.47			4.12	5.26		14.45		
268	I	406	Las Madrueras (apt.) .....		22.56								
283	I	412	*BAEZA X L.	23.15	23.05		3.10	4.25	5.40		14.57	17.49	
				(95)	ALMERIA..... S.	14.-	14.-						
					GRANADA..... S.	17.15	17.15	18.-					
					BAEZA..... LI.	23.10	23.10	21.20					
283	I	412	*BAEZA X S.	23.30	23.40	2.26	3.12	4.27	6.-		15.07	18.-	
326	I	421	*VADOLLANO		23.52						15.17		
474	D	431	Vilches .....	23.53	0.16	2.51	3.37		6.58		15.32	18.24	
470	D	441	Calancha (apt.) .....		0.30				7.12		15.52		
522	I	448	Santa Elena .....		0.47	3.16			7.22	1411 Omn.	15.52		
584	I	453	Las Correderas (apt.) .....		0.56				7.31	501 Omn.	16.10		
684	D	461	Venta de Cárdenas .....	0.34	1.07				7.43	Ráp. 1-3	16.10		
798	D	471	Almuradiel .....		1.22	3.49			7.53		16.24		
752	I	478	Peñalajo (ap.) .....		1.32				8.08		16.36		
730	I	488	Sta. Cruz de Mudela.	1.09	1.52	4.07			8.24	15.10	16.46		
699	D	502	*VALDEPEÑAS	1.22	2.06	4.20		6.02	8.38	15.24	16.58	19.34	
676	D	516	Consolación .....	1.29	2.21	4.22		6.03	8.42	15.26	16.59	19.35	
657	D	530	*MANZANARES	1.52	2.47	4.46	5.13	6.26	9.10	15.54	17.23	19.57	
654	D	551	CINCO CASAS .....	1.57	2.57	4.48	5.14	6.27	9.25	15.59	17.24	19.58	
657	I	543	Herrera (apt.) .....						9.39	16.13			
654	D	551	CINCO CASAS .....	2.18	3.21			6.49	9.54	16.24	17.44		
65	D	56-	Marañón (apt.) .....						10.05	16.35			
65	D	579	*ALCAZAR .....	2.40	3.45	5.30	5.56	7.11	10.20	16.50	18.05	20.34	
				(92)	C. REAL..... S.				7.40	13.30			
					ALCAZAR..... LI.				10.20	16.50			
652	D	579	*ALCAZAR .....		4.-	5.45	6.11	7.26	10.35	17.23	18.20	20.35	
663	I	607	*VILLACAÑAS		4.27	6.12			11.06	17.53	18.47		
511	I	663	*CASTILLEJO .....		4.32	6.14			11.11	17.54	18.48		
492	D	678	*ARANJUEZ.....		5.30				12.29	19.04			
619	DI	727	*MADRID (A).....		5.32				12.31	19.05			
					5.44	7.25		9.01	12.50	19.20	19.55		
					5.57	7.26		9.02	12.55	19.21	19.56		
					7.-	8.25	8.45	10.-	14.-	20.20	20.55	22.30	

♦ Tren 201/401, diario Cádiz-Sevilla-Madrid del 2 julio al 1.º octubre.  
 ♦ Tren 403 (1-2) y Cádiz-Madrid y Sevilla-Madrid, X Cádiz-Sevilla. Tren 405 (1-2, 3) y Algeciras-Madrid y Málaga Madrid, X Algeciras-Madrid. Viajeros en 2.ª, mínimo de 50 kilómetros. En 3.ª sólo a Manzanas y siguientes. Tren 407, (1, 2, 3) Sevilla-Barcelona, Sevilla-Baeza. Tren 485, (2, 3) Córdoba-Madrid, (2, 3) Ciudad Real-Madrid. Tren 481, (2, 3) Córdoba-Madrid, (2, 3) Jaén-Madrid, (2, 3) Cádiz-Madrid. Tren 461. Recorrido mínimo, 25 kilómetros. Desde Cádiz hasta Sevilla inclusive, en sentido Madrid, 225 kilómetros. Suplemento especial TAF.

**88-89 MADRID A TOLEDO 88-89**  
 (SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	1812	1502	2504	1814	1508	1508	684	1614
				Omn. 2-3	Omn. 1-3	Tran. 1-3	Omn. 2-3	Omn. 2-3	Omn. 2-3	Omn. 2-3	Omn. 2-3
				7.15			14.10			20.-	21.20
619	DI	49	(88) *MADRID (D) S.								
492	DI	49	(80) *MADRID (A) S.	9.-	14.-						
492	DI	49	*ARANJUEZ... LI.	10.05	15.10		De Madrid (Delicias)		18.50	18.50	De Madrid (Delicias)
492	DI	49	*ARANJUEZ.... S.	10.10	15.15		De Madrid (Delicias)		20.15	20.15	De Madrid (Delicias)
485	DI	58	Las Infantas .....	10.20	15.27				20.26	20.26	
511	DI	65	*CASTILLEJO .....	10.29	15.40				20.40	20.40	
485	DI	69	Villamejor (ap.) .....	10.36	15.49				20.49	20.49	
464	DI	76	*ALGODOR .....	10.45	16.08				21.06	21.06	21.45
459	DI	91	*TOLEDO .....	9.10	11.-	16.25	15.55	21.23	22.-	22.-	23.10

Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	683	1505	1611	1503	1501	1613
				Omn. 2-3	Omn. 2-3	Omn. 2-3	Omn. Tran. 2-3	Omn. 1-3	Omn. 2-3
DI	15		*TOLEDO S.	7.10	8.25	13.-	13.-	18.50	20.30
DI	28		*ALGODOR .....	7.25	8.43	13.15	13.39	19.08	20.45
DI	26		Villamejor (ap.) .....	8.55	9.05	14.-	14.-	19.17	
DI	28		*CASTILLEJO .....	9.05	9.15	14.10	14.10	19.27	
DI	42		Las Infantas .....	9.25	9.25	14.20	14.20	19.45	
DI	49		*ARANJUEZ..... LI.						
DI	91		(88) *ARANJUEZ... S.	9.39	10.45	14.30	14.30	20.05	
DI	77		(80) *MADRID (A) LI.	9.05		14.55	14.55	21.15	

En Toledo hay servicio de autobuses desde la estación al centro de la capital, a la llegada de los trenes. El trayecto entre Madrid-Delicias y Algodor véase en el Itinerario 86, y entre Madrid-Atocha y Aranjuez, en el Itinerario 60.

**89 bis (ALCAZAR) VILLACAÑAS A TARANCON 89 bis**  
 (SERVICIO DESDE EL 5 DE AGOSTO DE 1961)

1682 Auto 8.ª	1684 Auto 8.ª	Altitud	Andén	K.	ESTACIONES	1681 Auto 8.ª	1683 Auto 8.ª
					S		
					* ALCAZAR Quero		
					* VILLACAÑAS Lillo	10.15	22.20
					Corral de Almaguer	9.57	22.02
					Villatobas	9.37	21.42
					Sta Cruz de la Zarza	9.20	21.25
					* TARANCON	9.05	21.10

Véanse últimas modificaciones y servicios temporales o adicionales en las páginas verdes, al principio de este volumen.

**Hotel Central** ALCALA, 4 - MADRID  
 TELEFONOS 21 83 90 Y 21 83 99  
**AGUA CORRIENTE, CALIENTE Y FRIA, Y TELEFONO EN TODAS LAS HABITACIONES. CALEFACCION CENTRAL**

VILLACAÑAS A QUINTANAR (SERVICIO DESDE EL 5 DE SEPTIEMBRE DE 1961)

Table with columns for Auto class, K., ESTACIONES (VILLACAÑAS S., Villa Don Fadrique, P. de Almoradid..., QUINTANAR, LL.), and Auto class.

Esta línea enlaza en Villacañas con la de Madrid a Alicante y Sevilla. (Itinerarios 64 y 87.)

CINCO CASAS A TOMELLOSO (SERVICIO DESDE EL 10 DE FEBRERO DE 1961)

Table with columns for M. Al., Andén, K., ESTACIONES, M. V., Cor., Auto, K., ESTACIONES, Cor., Auto, M. V.

De Cinco Casas salen automotores a las 13.20 y 18.—, y de Tomelloso a las 8.55, 19.— y 22.30, con 3.ª clase. Invierten cuarenta minutos en el trayecto.

(MADRID)-ALCAZAR A CIUDAD REAL (SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns for Andén, K., ESTACIONES, Omn. 1-2-3, M. V. 3.ª, Cor. 2-3, K., ESTACIONES, Cor. 2-3, M. V. 3.ª, Omn. 1-2-3

Los trenes 483 y 484 llevan coche directo de 2.ª y 3.ª entre Ciudad Real y Madrid.

VADOLLANO A LINARES (SERVICIO DESDE EL 1.º DE FEBRERO DE 1961)

Table with columns for M. Al., Andén, K., ESTACIONES, Cor. 1-2-3, M. V. 3.ª, M. V. 8.ª, K., ESTACIONES, M. V. 3.ª, M. V. 8.ª, Cor. 1-2-3

A las 23.— sale otro tren de Vadollano, con 3.ª clase, que llega a Linares a las 23.35.

MADRID A GRANADA Y ALMERIA (Tracción eléctrica entre Nacimiento y Gádor) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Large table with columns for M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, Rap. TAF, M. V., Exp. 1-2-3, Semi Dir. 2-3, Rap. Auto 2.ª, M. V. 3.ª, Auto 2.ª, Cor. 1-2-3, Semi Dir. 2-3

Table with columns for M. Altitud, Andén, K., ESTACIONES, Rap. TAF, M. V., Exp. 1-2-3, Semi Dir. 2-3, Rap. Auto 2.ª, M. V. 3.ª, Auto 2.ª, Cor. 1-2-3, Semi Dir. 2-3

OBSERVACIONES. — Tren 412/812. Madrid-Granada, diario, y a Almería... Tren 452/852. Sobretasa de tren TAF. Recorrido mínimo, 25 Kms. Servicio de 2.ª clase entre Madrid y Baeza...

HOTEL VICTORIA - GRANADA DE PRIMER ORDEN

En el centro de la ciudad :: Restaurante :: Bar americano Teléfonos 1505, 1506, 1520, 1528, 1529



97 ALGECIRAS Y MALAGA A MADRID (por Córdoba) 97 98

(SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: H. Altitud, Andén, K, ESTACIONES, 1117 Omm, 901 401 Rép. 1-3, 1913 Omm, 863 Auto., 951 451 Rép. TAF, 181 981 481 Car., 155 955 Auto, 105 905 Exp. 1-3-3, 1111 Omm, 6101 M. V., and 1909 Omm. Rows list stations from Algeciras to Córdoba and Madrid.

Otros trenes Málaga-Bobadilla, ver itinerario 104.

A partir de Bobadilla las distancias están indicadas desde Málaga. Para las estaciones de procedencia entre Algeciras y Campillos añadir 108 kilómetros.

◆◆ Trenes 406/906/106 y 105/905/405, 1, 2, 3, y Madrid-Málaga y Madrid-Algeciras. Cafetería Madrid-Algeciras y viceversa. Tren 406, en 3.ª, viajeros sólo para Córdoba y siguientes. En 2.ª mínimo de 50 Kms. Tren 105/905, en 3.ª, sólo a Manzanares y siguientes. En 2.ª, mínimo 50 Kms.

Trenes 452/952 y 951/451, mínimo de recorrido, 25 kilómetros desde Madrid. Desde Málaga y restantes hasta Córdoba inclusive, mínimo 225 kilómetros. En el trayecto restante, 25 kilómetros. Suplemento TAF. Servicio de X sólo entre Madrid y Córdoba.

LINARES A PUENTE GENIL (MALAGA) (Por Espeluy-Jaén)

(SERVICIO DESDE EL 28 DE AGOSTO DE 1961)

Table with columns: Alt., Andén, K, ESTACIONES, 1986 Auto., 992 Cor., 1918 Omm, 1962 Auto., 1922 Omm, 1952 Auto., 1934 Omm, 1936 Omm, and 1932 Omm. Rows list stations from Linares to Puente Genil.

En los trenes automotores se abona sobretasa de velocidad en 5.ª clase

Table with columns: Alt., Andén, K, ESTACIONES, 1933 Omm, 1919 Omm, 1921 Omm, 1961 Auto., 1951 Auto., 1939 Omm, 1931 Omm, 1981 Cor., 1965 Auto., and 1917 Omm. Rows list stations from Puente Genil to Linares.

Los puntos kilométricos se refieren a las distancias desde Madrid y Málaga, respectivamente.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 7950 M. V. 2-3, 994 Cor. 2-3, K., ESTACIONES, 993 Cor. 2-3, 7959 M. V. 2-3. Rows include LUQUE and BAENA.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 1815 Omm. 2-3, 5915 Omm. 3-3, 362/151 Auto. 2-3, 963 Auto. 2-3, 382/191 Cor. 2-3, 1212 Omm. 2-3, 384 Auto. 2-3, 1302 Omm. 2-3, 1304 Omm. 2-3. Rows include SEVILLA (S. B.), La Salud, Los Arcanales, Dos Hermanas, Don Rodrigo, UTREIRA, El Sorbito, LA TRINIDAD, Arabal, Parades, MARCHENA, Ojuelos-Lentejuca, Osuna, Agudaloc, Pedrera, LA RODA, Fuente Piedra, BOBADILLA.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 291 Cor. 2-3, 6207 M. V. 2-3, 1229 Omm. 2-3, Andén, K., ESTACIONES, 1204 Omm. 2-3, 6208 M. V. 2-3, 292 Omm. 2-3. Rows include P. S. MARIA S., Rota, Peña del Aguila, La Ballena, Chipiona, La Jara, SANLUCAR LI.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 7256 M. V. 2-3, 284 Cor. 2-3, Andén, K., ESTACIONES, 283 Cor. 2-3, 7255 M. V. 2-3. Rows include JEREZ, Jerez-Alcubilla, Las Tablas, Sanlúcar, BONANZA.

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, 392 Cor. 2-3, 6314 M. V. 2-3, 1324 Omm. 2-3, K., ESTACIONES, 6313 M. V. 2-3, 1323 Omm. 2-3, 391 Cor. 2-3. Rows include SEVILLA, LA TRINIDAD, MORON, El Hornillo, Aeródromo, Coronil, LA TRINIDAD, MORON.

De interés para los viajeros que se dirigen a Ceuta, Melilla, Marruecos y Gibraltar

Para realizar un viaje a Ceuta o Melilla se precisa un salvoconducto que da, en Madrid, la Dirección General de Seguridad. Este documento se tramita, desde cualquier otro punto de España, por medio de los Gobiernos Civiles de las distintas provincias. Los viajeros deben procurarse este documento con suficiente antelación. Para Marruecos, Tánger o Gibraltar se precisa pasaporte en iguales condiciones que para el extranjero.

Trenes 362/151, 963, 964, 964 y 155, recorrido mínimo, 40 kilómetros.

Los trenes automotores permiten en Bobadilla enlaces entre Algeciras-Granada-Málaga-Córdoba y Sevilla.

Entre Bobadilla y Granada las distancias están indicadas desde Sevilla, debiendo reducirse 95 kilómetros para las procedencias entre Málaga y Bobadilla.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 1124 1808 Omn. 2-3, 963 351 Auto. 2-3, 962 Auto. 2-3, 152 Auto. 2-3, 102 Cor. 2-3, 5150 361 Auto. 2-3, 1130 Omn. 2-3, 1132 Omn. 2-3. Rows include stations like Granada, Atarfe-Santafé, Sierra Elvira, PINOS PUENTE, Anzola, San Pascual, Ilora-Láchar, Alomartes, Tócon-Montefrío, Villanueva de Mesía, Huétor-Tájar, Loja, S. Francisco, Biofrío, Salinas, Archidona, La Peña, Antequera, Las Maravillas, BOBADILLA X S. LL.

Los trenes automotores permiten en Bobadilla enlaces entre Algeciras-Granada-Málaga-Córdoba y Sevilla. Mínimo de recorrido, 40 kilómetros. En los trenes M. V. (mercancías con viajeros) no se garantiza enlace y su marcha está sujeta al tráfico de mercancías. Tren 5156 enlaza en Granada los ③ ④ ⑤ con tren automotor 5854 procedente de Almería (Itinerario 95).

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 6416 M. V. 2-3, 1404 Omn. 1-2-3, 494 Cor. 2-3, 1402 S. Dir. 1-3, 482 TAF 2-3. Rows include stations like Madrid (A) S., Sevilla ... LI., Sevilla X S., Camas, Salteras, Villanueva, Sanlúcar la Mayor, Benacazón, Aznalcázar, Huelva, Carrión de los Céspedes, Escacena, Villaiba del Alcor, La Palma del Condado, Villarrasa, Niebla, LAS MALLAS, La Gravera (sp.), S. Juan P. Mogueer, Huelva y Li., Huelva O. S., Huelva G. S., Ayamonte S., Huelva O. S., Huelva Li., Huelva y S., S. Juan P. Mogueer, La Gravera (sp.), LAS MALLAS, Villarrasa, La Palma del Condado, Villaiba del Alcor, Escacena, Carrión de los Céspedes, Huelva, S. Juan P. Mogueer, LAS MALLAS, Villanueva del Ariscal, Salteras, CAMAS, SEVILLA X LI., Sevilla ... S., Madrid (A) Li.

Véanse últimas modificaciones y noticias de interés en las páginas verdes

DISPONIBLE

Los trenes 493, 494, 1403 y 1404 llevan coches directos Sevilla-Ayamonte. Tren 462, recorrido mínimo, 25 kilómetros. Tren 461, recorrido mínimo, 225 kilómetros.

Table with columns: Alt., A., K., ESTACIONES, 6723 M.v., 8012 S.D., 1703 Omn., 793 Cor., K., ESTACIONES, 794 Cor., 1704 Omn., 8011 S.D., 8724 M.v. Rows include HUELVA (O.), Peguerillas, GIBRALEON, La Mezquita, Aljaraque, Cartaya, Lepe, Redondela, Isla Cristina, AYAMONTE, VILA-REAL, Setubal, Barreiro, LISBOA.

Transporte fluvial entre Ayamonte y Vila-Real y entre Barreiro y Lisboa. Trenes 8011 y 8012 llevan entre Faro y Barreiro. Trenes 1703 y 1704 entre Ayamonte-Sevilla. Tren 5787 (9022 entre Vila-Real y Lisboa) lleva en el recorrido portugués... Los 8011 y 8012 hay servicio directo de autocar Sevilla-Ayamonte, enlazando con tren 8012 para Lisboa, y los 8011 de Ayamonte a Sevilla...

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 7781 M.v., 795 Cor., 1717 Omn., K., ESTACIONES, 1718 Omn., 796 Cor., 7782 M.v. Rows include HUELVA (O.), Peguerillas, GIBRALEON, Belmonte, El Cobujón, La Encarnación, Los Milanes, Calañas, Cerro de Andévalo, Tamujos, Valdelamusa, Gil-Márquez, Almonaster, Jabugo-Galarosa, La Nava, Cumbres Mayores, Fregenal, Los Jarales, Valencia del Ventoso, Medina de las Torres, La Puebla, ZAFRA.

Los trenes correos enlazan en Zafra con los de la línea de Sevilla a Mérida (Itinerario 113). AUTOBUSES.—Desde Zafra hay autobuses a Badajoz con viaje diario, excepto los domingos.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 7742 M.V., 7744 M.V., K., ESTACIONES, 7741 M.V., 7743 M.V. Rows include ZAFRA X Y, La Alconera, Burguillos, La Granja, JEREZ DE LOS CABALLEROS.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 7731 M.V., 783 Cor., 7733 M.V., 1721 S.D., 1707 Omn., 1705 Omn. Rows include SEVILLA (P. A.), SAN JERONIMO, Brenes, Cantillana, LOS ROSALES, Tocina, Alcolea del Rio, La Reunión, Villanueva del Rio, Arenillas, Ventas Quemadas, Los Labrados, El Pedroso, Fábrica de Pedroso, Cazalla y Constantina, La Esperanza, Alanís, Hamapega, Guadalecanal, FUENTE DEL ARCO, Casas - Reina, Llerena, Villagarcía de la Torre, Usagre - Bienvenida, Matanegra, Baleario El Raposo, ZAFRA, Los Santos de Maimona, Villafranca de los Barros, Almedralejo, Torrejemeja, Calamonte, MERIDA, ALJUCEN, Proserpina, El Carrascalejo, Carmonita, Aldea del Cano, Valdurna, CACERES.

AUTOBUSES.—Entre Sevilla y Badajoz (220 Kms.) hay servicio diario de autobuses. Entre Mérida y Trujillo hay asimismo servicio diario, excepto domingos (40 Kms.).

SEVILLA A ALCALA Y CARMONA

(SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 6332 M. V. S., 388 Cor. 2-3, 6334 M. V. S., K, ESTACIONES, 6331 M. V. S., 385 Cor. 2-3, 6333 M. V. S.

CACERES A MERIDA Y SEVILLA

(SERVICIO DESDE EL 2 DE JULIO DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K, ESTACIONES, 1724 Omn. S., 1726 Omn. 2-3, 781 Cor. 1-2-3, 1722 S. Dir. 2-3, 1709 Omn. 2-3, 751 Auto. S., 1728 Omn. 2-3. Includes text: TAXI 1722, DIARIO DEL 2 JULIO AL 5 SEPTIEMBRE, TAXI 784, CACERES-SEVILLA, Sigue a Badajoz. Procede de Madrid. (Itinerarios 81 y 82).

(SEVILLA) LOS ROSALES A CARMONA

(SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 1441 Omn. S., 7485 M. V. S., 1443 Omn. 2-3, 491 Cor. 2-3, 1445 Omn. S., Andén, K, ESTACIONES, 1442 Omn. S., 492 Cor. 2-3, 1444 Omn. 2-3, 7488 M. V. S., 1446 Omn. S.

CORDOBA A MARCHENA (SEVILLA)

(SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 7344 M. v. S., 384 Cor. 2-3, 7342 Mor. 2-3, 1308 Omn. 2-3, Andén, K, ESTACIONES, 1305 Omn. 2-3, 383 M. v. 2-3, 7243 M. v. S.

Ver itinerario Marchena-Sevilla en el número 104.

CORDOBA A ALMORCHON

(SERVICIO DESDE EL 6 DE FEBRERO DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K, ESTACIONES, 5687 Cor. 1-3, 5617 Omn. 1-2-3, K, ESTACIONES, 5618 Omn. 1-2-3, 5688 Cor. 1-3.

LINEAS DE ANCHO INFERIOR AL NORMAL

201 MADRID A ALMOROX (Explotación por el Estado) 201

(SERVICIO DESDE EL 25 DE DICIEMBRE DE 1959)

Alt.	Audén.	K.	ESTACIONES	380 Auto 2.ª	382 Auto 3.ª	384 Auto 2.ª	386 Auto 3.ª	K.	ESTACIONES	381 Auto 2.ª	383 Auto 3.ª	385 Auto 2.ª	387 Auto 1-3
590	I		MADRID (G) S.	9.-	13.-	17.-	21.-		ALMOROX S.	7.-	11.-	15.-	19.-
631	I	6	Campamento	9.09	13.09	17.09	21.09	6	Alamín	7.08	11.08	15.08	19.08
692	D	8	Cuatro Vientos	9.12	13.12	17.12	21.12	12	Villa del Prado	7.17	11.17	15.17	19.17
709	I	12	Alcórcón	9.19	13.19	17.19	21.19	18	Rincón	7.26	11.26	15.26	19.26
663	I	16	Móstoles	9.25	13.25	17.25	21.25	20	Alberche	7.29	11.29	15.29	19.29
575	D	25	Guadarrama	9.36	13.36	17.36	21.36	24	Méntrida	7.35	11.35	15.35	19.35
668	I	32	Navalcarnero	9.46	13.46	17.46	21.46	32	Villamanta	7.48	11.48	15.48	19.48
689	I	42	Villamanta	9.58	13.58	17.58	21.58	42	Navalcarnero	8.-	12.-	16.-	20.-
505	D	51	Méntrida	10.11	14.11	18.11	22.11	49	Guadarrama	8.10	12.10	16.10	20.10
456	D	55	Alberche	10.17	14.17	18.17	22.17	58	Móstoles	8.21	12.21	16.21	20.21
462	D	56	Rincón	10.20	14.20	18.20	22.20	62	Alcórcón	8.27	12.27	16.27	20.27
605	D	62	Villa del Prado	10.29	14.29	18.29	22.29	67	Cuatro Vientos	8.34	12.34	16.34	20.34
462	I	68	Alamín	10.38	14.38	18.38	22.38	68	Campamento	8.37	12.37	16.37	20.37
515	D	74	ALMOROX LL	10.45	14.45	18.45	22.45	74	MADRID (G) LL	8.45	12.45	16.45	20.45

Los días laborables salen trenes de Madrid a las 7.15 y 13.15 hasta Cuatro Vientos y a las 7.40 y 14.10 de Cuatro Vientos a Madrid.

202 MADRID A COLMENAR DE OREJA Y AUNON 202  
203 FUENCARRAL A COLMENAR VIEJO 203

(estos servicios han sido suprimidos)

204 VALLADOLID A MEDINA DE RIOSECO 204

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1960)

A.	K.	ESTACIONES	2-17 Cor. 1-2	8 Auto. 2.ª	4-15 Auto. 2.ª	K.	ESTACIONES	10-1 Auto. 2.ª	5 Auto. 2.ª	18-3 Cor. 1-3
D		VALLADOLID (S. E.) S.	10.-	13.-	18.30		*MEDINA (Cast.) S.	8.32		14.10
I	5	Zarzáola	10.17	13.09	18.39		*MEDINA (Econ.) S.	8.35		14.15
I	15	Villanueva	10.37	13.22	18.52	8	Valverde	8.53	14.45	15.30
I	20	Monte Torozos (ap.)	10.53	13.31	19.01	13	Coruñeses (ap.)	9.01	15.01	15.45
I	25	La Mudarra	11.09	13.39	19.09	19	La Mudarra	9.10	15.10	16.04
D	32	Coruñeses (ap.)	11.23	13.47	19.17	25	Monte Torozos (ap.)	9.17	15.17	16.17
I	37	Valverde (ap.)	11.34	13.54	19.24	33	Villanueva	9.27	15.27	16.37
I	42	*MEDINA (Econ.) S.	11.45	14.-	19.30	40	Zarzáola	9.38	15.38	16.69
I	45	MEDINA (Cast.) S.	12.15		19.40	45	VALLADOLID (S. E.) LL	9.45	15.45	17.10

205 MEDINA DE RIOSECO A VILLADA 205

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1960)

Alt.	A.	K.	ESTACIONES	19 Disc. 2.ª	13 Cor. 1-2	21 Auto. 2.ª	K.	ESTACIONES	20 Auto. 2.ª	14 Cor. 1-2	18 Disc. 2.ª
754	I		MEDINA (Cast.) S.	9	14.20	19.47		*VILLADA (C.) S.	7.30		12.-
750	I	10	Moral	8.17	14.52	20.-		Villadaler	7.34		12.07
775	I	19	Cuenca de Campos	8.35	15.10	20.11	3	Boadilla	7.40		12.20
780	I	24	*Villalón LL	8.45	15.20	20.17	3	*Villalón S.	7.55		12.44
777	I	36	Boadilla	9.24		20.19	8	Cuenca de Campos	7.57	11.30	13.-
785	I	40	Villadaler	9.24		20.35	20	Moral	8.04	11.42	13.12
792	D	43	*VILLADA (C.) LL	9.24		20.41	33	MEDINA (Cast.) LL	8.15	12.01	13.80
				9.44		20.44	43		8.28	12.31	13.50

206 MEDINA DE RIOSECO A PALANQUINOS 206

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1960)

Alt.	A.	K.	ESTACIONES	103 Disc. 2.ª	101 Cor. 1-2	105 Auto. 2.ª	K.	ESTACIONES	100 Auto. 2.ª	102 Cor. 1-2	104 Disc. 2.ª
754	D		*MEDINA (Castilla) S.	8	12.47	19.45		* PALANQUI-NOS (C.) LL	8	9.10	19.25
788	I	9	Palazuelo	8	13.09	19.56		Gigogos	8	9.31	19.39
729	I	16	Villamuriel	18	13.34	20.06		Fresno	18	9.41	19.46
744	I	23	Barcial	28	13.54	20.16	18	V. de D. Juan.	28	10.04	19.59
702	I	27	Castroverde	38	14.09	20.28	28	Castrofuerte	38	10.25	20.15
757	I	35	Villanueva	48	14.38	20.34	37	Campazas	48	10.52	20.28
767	I	41	Roales (ap.)	58	14.53	20.43	47	Valderas	58	11.29	20.45
745	D	46	Valderas	68	15.17	20.50	52	Roales (ap.)	68	11.84	20.54
764	I	56	Campazas	78	15.47		58	Barcial	78	11.53	21.03
763	I	65	Castrofuerte	88	16.10		66	Castroverde	88	12.15	
766	I	75	Valencia de D. Juan	98	16.43		70	Villamuriel	98	12.26	
756	I	80	Fresno	108	16.59		77	Palazuelo	108	12.48	
765	I	85	Gigogos	118	17.13		84	*MEDINA (C.) LL	118	13.25	
775	I	93	*PALANQUINOS (Castilla) S.	128	17.30		93		128	13.25	

207 PALENCIA A VILLALON Y MEDINA 207

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Alt.	A.	K.	ESTACIONES	1-14 Cor. 1-3	5 Auto. 2.ª	3-12 Auto. 2.ª	K.	ESTACIONES	10-4 Auto. 2.ª	8 Auto. 2.ª	13-2 Cor. 1-2
739	DI		*PALENCIA (C.) S.	9.25	13.45	18.-		MEDINA (C.) S.	8.33		14.30
747	D	11	Villamartín	9.52	14.01	18.16	10	Moral	8.47		14.52
741	D	16	Mazariegos	10.03	14.07	18.22	19	Cuenca de C.	8.58		15.10
750	I	22	Baquerin	10.20	14.14	18.29	24	*VILLALON	9.05	15.-	15.40
752	D	26	Castromochó	10.34	14.20	18.35	30	Villafrades	9.13	15.08	15.53
767	I	33	Villaramiel	10.53	14.29	18.44	36	Villanueva	9.23	15.18	16.10
759	D	39	Villafrades	11.06	14.38	18.53	43	Castromochó	9.32	15.28	16.29
780	D	45	*VILLALON	11.30	14.45	19.05	47	Baquerin	9.39	15.34	16.43
775	D	57	Cuenca de C.	11.42		19.12	53	Mazariegos	9.47	15.42	16.56
759	D	61	Moral	12.01		19.27	68	Villamartín	9.53	15.48	17.08
764	D	70	MEDINA (C.) LL	12.21		19.40	70	*PALENCIA (C.) LL	10.05	16.-	17.30

210 (VALENCIA) CARCAGENTE A DENIA-ALICANTE 210

(Explotación por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 25 DE OCTUBRE DE 1960)

M. Al.	Audén.	K.	ESTACIONES	1650 Auto Unica	1652 Auto Unica	1620 Cor. 1-3	1650 Auto Unica	1622 Cor. 1-3	1680 Auto Unica
48	I	9	VALENCIA		7.15	9.15	13.10	17.45	19.10
98	I	16	CARCAGENTE LL		8.18	10.30	14.14	18.47	20.11
83	I	20	*CARCAGENTE S.	7.42	8.33	10.50	14.28	19.02	20.23
40	I	20	La Barraca (ap.)	7.55	8.46	11.08	14.41	19.19	20.36
37	I	27	Valldigna	8.06	8.58	11.22	14.52	19.33	20.48
40	D	29	Tabernes	8.12	9.05	11.30	14.58	19.41	20.55
30	D	35	Jaraco	8.22	9.16	11.42	15.08	19.53	21.05
45	D	43	Jeresa (ap.)	8.25	9.19	11.46	15.11	19.57	21.08
32	D	53	*GANDIA	8.25	9.29	11.58	15.21	20.09	21.17
29	D	55	Oliva	8.47	9.40	12.11	15.32	20.22	21.28
43	D	57	Molinell (ap.)	8.53	9.51	12.25	15.43	20.36	21.39
29	D	61	Vergel	9.04	9.57	12.33	15.49	20.44	21.45
29	I	66	Palmar (ap.)	9.09	10.02	12.40	15.54	20.51	21.50
1	D	160	*DENIA LL	9.15	10.08	12.47	16.-	20.58	21.56
			ALICANTE LL		14.04		20.47		



A.	K.	ESTACIONES
D		<b>VALENCIA</b>
...	3	S. Isidro.
I	5	Paiporta.
D	7	Picaña.
D	9	Torrente.
...	11	Foia Vedat.
I	14	Realón.
I	17	Picasent.
D	19	Omet.
D	22	Espioca.
...	29	Almaguer.
I	35	Alginet.
I	39	Cariet.
D	37	Benimodo.
I	39	Alcudia.
D	41	Montortal.
D	45	Masalavés.
D	48	Alberique.
I	53	V. DE CASTELLON.

## VALENCIA A VILLANUEVA DE CASTELLON 215

(Tracción eléctrica)

(SERVICIO DESDE EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1967)

Salida de Valencia para Villanueva de Castellón, a las 5.15, y a los 15 minutos de cada hora hasta las 21.15 y 2.— madrugada.

Salidas de Villanueva de Castellón para Valencia a las 5.45 y a los 45 minutos de cada hora hasta las 21.45, y luego a las 4.—

Los trenes tardan a Villanueva 1.30 horas. Llevan clase única.

Servicio entre Valencia y Torrente, con salidas de Valencia cada media hora desde las 5.— de la mañana a las 22.— y luego a las horas justas hasta las 2.— de la madrugada y las 2.30, y de Torrente, a las 5.30 y cada 30 minutos hasta las 22.30 y a las 23.30, 0.30, 1.30 y 4.30. Los trenes a Villanueva de Castellón se paran entre Valencia y Torrente.

## 217 VALENCIA AL GRAO (Ferrocarriil eléctrico) 217

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JUNIO DE 1956)

A.	K.	ESTACIONES
DI		<b>VALENCIA (P. de Madera)</b> (14,8 m.).
I	2	Benimaclet.
I	3	Carrasca.
D	4	Cadena.
I	5	Termas.
DI	6	Grao (1,51 m.).

Salida de Valencia para Benimaclet, desde las 4.45 hasta las 24.—, cada cuarto de hora. Después, a las 0.30, 1.—, 1.15, 1.30, 1.45, 2.—, 2.15, 2.30, 3.— y 4.— de la madrugada.

Salidas de Valencia para Grao, a las 5.— y cada media hora hasta las 21.30. Del Grao, desde las 5.32 hasta las 22.05

Salidas de Benimaclet para Valencia, desde las 5.20, cada quince minutos, hasta las 0.05, y después, a las 0.35, 1.05, 1.20, 1.35, 1.50, 2.05, 2.20, 2.35, 3.05, 4.05 y 4.50.

Los trenes tardan a Benimaclet 6 minutos; a Carrasca, 12; a Cadena, 16; a Termas, 18 y al Grao, 21 minutos.

## 218 VALENCIA A LIRIA (Ferrocarriil eléctrico) 218

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1956)

A.	K.	ESTACIONES
DI		<b>VALENCIA (P. Madera).</b>
I	2	Marchalenes.
...	3	Ollería.
I	8	Benicalap.
...	4	Alquerías.
D	4	*Empalme (28,6 m.).
...	5	Canterería.
I	6	Benimamet.
D	7	Carolinás.
D	8	Campamento.
D	8	Paterna (37 m.).
D	13	Cañada (108 m.).
D	18	Plá Vallesa (76 m.).
...	19	Montesol.
D	20	Eliana.
D	23	Puebla-Vallbona.
I	25	Benaguacil 1.º.
I	26	Benaguacil 2.º.
I	29	*LIRIA (145 m.).

Salidas de Valencia para Paterna a las 5 cada cuarto de hora, hasta las 22.—, y luego cada media hora hasta las 2.—. Luego a las 3.— y a las 4.—.

Para Liria, desde las 3.40, a los 40 minutos de cada hora hasta las 22.40, y luego a las 2.—. Estos trenes sólo admiten viajeros para Cañada y más allá, no parando en Marchalenes, Benimamet, Carolinas y Campamento.

Salidas de Paterna para Valencia a las 5.— y desde las 5.— hasta las 22.30 cada cuarto de hora, y después cada media hora hasta las 2.— y luego a las 3.30 y 4.30.

Salidas de Liria desde las 5.10, a los 10 minutos de cada hora, hasta las 22.10, y después a las 3.45 madrugada. Los trenes de Liria no tienen parada en Campamento, Carolinas, Benimamet ni Marchalenes.

A Liria tardan los trenes una hora y siete minutos, y a Paterna, 22 minutos.

A.	K.	ESTACIONES
DI		<b>VALENCIA (P. Madera).</b>
I	2	Marchalenes.
D	3	Ollería.
I	3	Benicalap.
I	4	Alquerías.
I	4	*Empalme.
I	5	Burjasot.
I	6	Apedero de Burjasot.
D	7	Godella (20,2 m.).
I	8	Rocafort.
I	9	Massarrochos.
D	11	Moncada.
...	12	Seminario.
D	14	Masías.
DI	19	BETERA (34 m.).

## VALENCIA A BETERA 219

(FERROCARRIL ELECTRICO)

(SERVICIO DESDE EL 15 DE FEBRERO DE 1960)

Salidas de Valencia para Moncada, a las 5.05, 5.25, 5.45, y así sucesivamente a las 5, 25 y 48 minutos hasta las 22.05 y después a las 22.45, 23.45, 0.45 y 2.15.

Para Betera, a las 5.48 y después a los 48 minutos de cada hora hasta las 21.48 y a las 2.15.

Salidas de Betera para Valencia, a las 5.50 y a los 50 minutos de cada hora hasta las 21.50 y después a las 4.10 de la madrugada.

Salidas de Moncada para Valencia, a las 5.16, 6.06, 6.26 y así sucesivamente a los 6, 26 y 46 minutos de cada hora hasta las 22.06 y después a las 22.46, 23.15, 0.15, 1.15 y 4.25.

A Moncada tardan los trenes 29 minutos, y a Betera, 51 minutos.

## 220 VALENCIA A RAFELBUÑOL (Ferrocarriil eléctrico) 220

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

A.	K.	ESTACIONES
DI		<b>VALENCIA (P. Madera).</b>
...	2	San Lorenzo.
D	3	Alboraya (7,6 m.).
I	5	Almárcera.
D	7	Meliana.
I	8	Foyos.
D	9	Albalat.
I	11	Museros.
D	12	*Masamagrell.
...	13	Puebla de Farnals.
I	14	RAFELBUÑOL (10 m.).

Salidas de Valencia para Meliana, a las 5.— y cada 15 minutos hasta las 22.30, y después, a las 23.30, 0.30, 1.30, 2.—, 3.30 y 4.— de la madrugada.

Para Rafelbuñol, desde las 5.— hasta las 21.—, cada 30 minutos, y después, a las 21.15, 2.— y 4.— de la madrugada.

Salidas de Rafelbuñol para Valencia, desde las 5.50, cada 30 minutos, hasta las 21.50, y después, a las 22.50, 4.—, 4.50 y 5.20. De Meliana, a las 5.14, 5.27 y así sucesivamente a los 14, 27, 44 y 57 minutos de cada hora hasta las 22.44, y después, a las 23.44, 0.44, 1.44, 2.14 y 4.24.

A Meliana tardan los trenes 11 minutos, y a Rafelbuñol, 35 minutos.

## 221 CASTELLON-PUERTO A ONDA 221

(Explotada por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 12 DE OCTUBRE DE 1967)

N.º	Andén	K.	ESTACIONES
36	D		<b>CASTELLÓN. S.</b>
32	I	6	* Almansora .....
46	I	9	* Villarreal .....
71	D	12	La Hoya (sp.) .....
88	D	15	Bechí .....
119	D	17	Miralcamp (sp.) .....
188	I	22	<b>ONDA ..... LI.</b>

Salidas de Castellón para Onda a las 7.— (A), 11.15 (a Burriana), 13.07 (diario), 14.30 (a Burriana), 17.45 (a Burriana) y 19.12 (diario), llegando a Onda una hora y siete minutos después.

Salidas de Onda, a las 7.40 (A), 8.40 y 14.40 (diarios), llegando a Castellón una hora y cuatro minutos después. Además, de Villarreal a las 18.39, 16.08 y 19.44.

Todos los trenes llevan sólo 3.ª clase. Tracción a vapor.

De Castellón para el Grao cada treinta minutos, desde las 7.30 a las 20.30. Del Grao para Castellón, desde las 6.45 (A) y 7.15 (B), cada treinta minutos, hasta las 19.45.

## 222 VILLARREAL A BURRIANA (7 Kms.) 222

Salidas de Villarreal a las 7.40 (A), 15.16 (diario) y 18.51 (diario) estos últimos desde Castellón. Salidas de Burriana a las 8.20 (A) a Castellón; 13.11. Diario a Castellón, 15.40 diario a Castellón y 19.18 diario, a Castellón.

## 223 REUS A SALOU 223

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1967)

A.	K.	ESTACIONES
I		*REUS (P. Santo) (209,7 m.).
I	1	Reus-estación.
I	6	Mas Calbó.
I	7	Cuatro Carreteras.
I	9	*SALOU (4,9 m.).

Servicio con automotores de clase única.

Salidas de Reus a las 7.30, 10.15, 12.15, 13.15, 15.15, 18.15 y 19.15, los días laborables, y los festivos a las 7.30, 10.15, 11.15, 12.15, 13.15, 15.15, 18.15 y 19.15.

Salidas de Saló a las 8.35, 10.35, 12.35, 13.35, 15.35, 18.35 y 19.35, los días laborables, y los festivos a las 8.35, 10.35, 11.35, 12.35, 13.35, 15.35, 18.35 y 19.35.

(TRACCION ELECTRICA BARCELONA-PALLEJA)

(SERVICIO DESDE EL 6 DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, Tren 205-23, Tren 213-23, Tren 217-23, Tren 219-23, Tren 219-23, Tren 223-23, Tren 421-23, Tren 225-23, Tren 227-23

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES, Tren 200-23, Tren 202-23, Tren 204-23, Tren 206-23, Tren 208-23, Tren 212-23, Tren 214-23, Tren 216-23

A las 8.50, 13.45, 15.25, 18.05 y 20.10 (diarios) salen de Barcelona automotores para Igualada, a las 7.15 (festivos) tren especial hasta Martorell-Empalme. De Martorell salen trenes, procedentes de Igualada, a las 7.22, 9.26, 12.03, 14.19, 16.50, 18.52 y 21.17 para Barcelona.

TRENES DE CERCANIAS CON TRACCION ELECTRICA BARCELONA-SAN BAUDILIO-PALLEJA

Table with columns: K., ESTACIONES: BARCELONA (P. E.), San José Hospitalet, Almeda, Cornellá, San Baudilio, Santa Coloma, S. Vicente Horts, Cuatro Caminos, PALLEJA

Salida de Barcelona (Plaza de España), desde las 5.15 a los 15, 35 y 55 minutos de cada hora hasta las 22.35, y de San Baudilio a las 5 25 y 45 minutos desde las 4.45 a las 22.25. Además, de Barcelona a las 13.25 y 23.—. Además de Barcelona para Pallejá (laborables) a las 5.15; diarios, a las 7.15, 8.15, 9.15, 11.10, 11.55, 13.25, 14.25, 16.55, 18.35, 19.35, 20.30 y 21.45, y los festivos, además, a las 15.35 y 18.10, regresando con salida de Pallejá a las 6.55, 9.05, 10.01, 12.20, 13.09, 14.25, 15.08, 16.13, 18.—, 18.43, 19.28, 20.23, 21.34 y, además, los laborables a las 5.09, 6.07 y 8.06, y los festivos a las 11.07 y 16.28.

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE ENERO DE 1959)

Table with columns: Cor. 3.º, 5.º, 7.º, 9.º, 11.º, Andén, K., ESTACIONES, 2.º, 4.º, 6.º, 8.º, 10.º, 12.º

(Explotado por el Estado entre Manresa y Olván)

(SERVICIO DESDE EL 6 DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with columns: M. Al., And, K., ESTACIONES, 1921 Cor. 8.º, 1965 Omn. 8.º, 1945 Omn. 8.º, K., ESTACIONES, 1940 Omn. 8.º, 1942 Omn. 8.º, 1922 Cor. 8.º

GUARDIOLA A CASTELLAR D'EN HUCH

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Table with columns: M. Al., Andén, K., ESTACIONES: \*GUARDIOLA. S. Riutort Gabarrós (ap.), Poble de Lillet (ap.), Poble de Lillet., CASTELLAR D'EN HUCH LI

Salidas de Guardiola a las 11,10 (diario), y de Castellar a las 12,32 (diario). Todos los trenes llevan clase única, enlazando en Guardiola con los trenes de Manresa (Itinerario 226).

Table with columns: Andén, K., ESTACIONES, 401 Auto 2.ª, 405 Auto. 2.ª, 411 Auto 2.ª, 415 Auto 2.ª, 417 Auto. 2.ª, 419 Auto 2.ª, 421 Auto. 2.ª. Rows include Barcelona (P.E.), Martorell, San Esteban, Beguda, Masquefa, Píera, Vallbona, Capellades, Pobla, Vilanova, IGUALADA ... LI.

Servicio desde la estación de Aéreo Montserrat (Itinerario 225), combinado con los Ferrocarriles Catalanes. El transbordador hace el recorrido en 7,5 minutos.

Funicular aéreo a San Jerónimo (1.235 metros de altura): Servicio de las 9.— a las 17.45, cada quince minutos. Viaje en ocho minutos. Funicular a San Juan (1.000 metros de altura): De 10.30 a 14.— y de 15.— a 17.—, cada veinte minutos. Los festivos de 9.30 a 14.— y de 15.— a 18.—. Funicular a Santa Cueva: Las mismas horas.

AUTOCAR DIARIO A MONTSERRAT

DESDE BARCELONA.—SERVICIO DIRECTO Y SIN TRANSBORDO

Autotransporte Juliá, S. A. + Teléfono 31 74 04

Ronda Universidad, 5 BARCELONA

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Table with columns: A. K., ESTACIONES. Rows include Barcelona (P. C.), Provenza (2ª m.), Gracia, P. Molina, Padua, N. de Arca, Av. Tibidabo, San Gervasio, Muntaner, Bonanova, Tres Torres, Sarriá (10ª m.), Pie Funicular, Vallvidrera, Las Planas, La Floresta, Valldoreix, RUBI (12ª m.), Las Fonts, TARRASA, SAN CUGAT, Bellaterra, San Quiric, SABADELL, RAMBLA SABADELL.

Salidas de Barcelona para Sarriá desde las 6.45 hasta las 2.—. Servicio constante con 205 trenes al día. Para avenida Tibidabo, desde las 5.52 hasta la 1.52, con 204 trenes.

Salidas de Sarriá para Barcelona a las 4.40 y 5.10 y desde las 5.30 hasta la 1.45. Servicio continuo. De avenida Tibidabo desde las 5.39 a la 1.39. Servicio continuo.

Salidas de Barcelona: Para Tarrasa, a las horas justas desde las 5.— a las 22.—, y además, a las 13.50 y luego a las 2.— (sólo 2.ª clase). Los días laborables hay, además, trenes a las 6.50, 7.55, 8.55, 11.50, 13.50, 17.55, 18.55, y 19.55. Los festivos, a las 9.50, 13.50, 17.50, 18.50, 19.50 y 20.50 (éste también los sábados).

Para Sabadell, a los 30 minutos de cada hora, desde las 5.30 a las 20.30 inclusive, y luego a las 21.20, 21.45 y a la 1.50 (éste sólo con 2.ª clase). Además, a diario, a las 12.15, 13.15, 14.15 y 15.15; los festivos a las 13.15, 19.15 y 20.15, y los días laborables a las 8.20, 18.20, 19.20 y 20.20.

Salidas de Tarrasa para Barcelona, a las horas justas desde las 6.— a las 22.—, y además, a las 14.45, 18.45, 19.45, 20.45 y 2.—. Los festivos a las 21.45, y laborables a las 7.45, 8.45, 9.45 y 13.15.

Salidas de Sabadell para Barcelona, a los 30 minutos de cada hora desde las 5.30 a las 21.30, y a las 18.—, 14.—, 15.—, 16.—, 19.—, 20.—, 21.—, 22.10 y 2.45 (lujo de 2.ª clase). Los días laborables, además, a las 7.45 y 9.—.

Además, los días laborables salen trenes desde Barcelona para Rubí a las 20.50, y a San Cugat, a las 12.50, 18.45, 19.25, 19.45, 20.10, 20.25 y 21.15. De Rubí para Barcelona a las 6.05 y 7.05, y de San Cugat, a las 6.35, 7.—, 7.40, 8.15, 8.40, 13.15, 18.40, 19.35 y 20.35.

Los trenes de Sabadell y Tarrasa sólo tendrán parada en Provenza, Gracia, Muntaner, Sarriá y demás estaciones hasta Sabadell y Tarrasa, y los directos en San Cugat (y Rubí los de Tarrasa).

FUNICULAR DE VALLVIDRERA

Salida: Desde las 6.55 hasta las 9.55, cada 10 minutos; de 9.55 a 12.25, cada 30 minutos. De 12.25 a 16.25, cada 10 minutos. De 16.25 a 17.55, cada 30 minutos, y de 17.55 a 21.25, cada 10 minutos. Además, a las 21.40, 21.55, 22.05, 22.25, 22.40 y 22.50.

Table with columns: M. Andén, K., ESTACIONES, 2 Mix. 2.ª, 30 Mix. 2.ª, 6 Cor. 1-2, 22 Mix. 2.ª, 10 Mix. 1-2, 10 bis Mix. 1-2, 12 Mix. 2.ª, 12 Mix. 2.ª, 12 bis Mix. 2.ª. Rows include Gerona, La Crehueta (ap.), Quart, Llambillas (ap.), Llebrés (ap.), Cassá de la Selva, Asalet (ap.), Llagostera, Font Picant (ap.), Sta. Cristina, Castell de Aro, S. Pol S'Agaró (ap.), SAN FELIU ... LI.

Trenes 10 y 12 circular del 1.º de octubre al 30 de abril.

Trenes 10 bis y 12 bis, del 1.º de mayo al 30 de septiembre.

En los apeaderos de Llebré, Asalet y San Pol hay parada discrecional de todos los trenes.

Table with columns: M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 1 Mix. 2., 21 Mix. 2., 3 Mix. 1-2, 21 Mix. 2., 7 Mix. 1-2, 11 Cor. 1-2, 11 bis Cor. 1-2. Rows include stations like SAN FELIU, S. Pol S'Agaró, Castell de Aro, Sta. Cristina, Font Picant, Llagostera, Asclat, Cassá de la Selva, Llebrés, Llabillas, Quart, La Crehuetta, GERONA.

Tren 11 circula de 1.º octubre a 30 abril. Tren 11 bis, del 1.º mayo al 30 septiembre.

Table with columns: 101 2-3, 105 2-3, 107 2-3, 109 2-3, M. Alt., Andén, K., ESTACIONES, 102 2-3, 112 2-3, 112 2-3, 108 2-3. Rows include Barcelona, Ribas, Nuria.

El tren 105 sale de Barcelona-Vilanova, a donde también llegan el 102 y 112. Los demás van a Plaza de Cataluña.—Trenes 101, 105, 107, 112 y 108, diarios y trenes 109 y 102, sólo laborables, hasta 30 septiembre. Desde 1.º de octubre al 18 de diciembre se suprimen el 102 y 107. Tren 106, diario; tren 112 bis, laborables; tren 109, visperas de fiesta; y trenes 101, 108 y 112, sólo festivos.

Table with columns: Alt., Andén, K., ESTACIONES, 10 Omn. 2., 30 Mix. 1-3, 120 Auto 2., 110 Auto 2., 102 Auto 2., 28 Cor. 2., 12 Cor. 1-3, 104 Auto 2., 26 Mix. 2., 106 Auto 2., 108 Auto 2. Rows include GERONA, Salt-Vehinat, Salt, Bescanó, Vilanna, Bonmati, Anglés, La Sella, El Pastoral, AMER, Fuente Picante, Las Planas, San Feliu, San Miguel, San Esteban, Las Presas, San Privat, OLOT.

Table with columns: Alt., Andén, K., ESTACIONES, 11 Omn. 2., 25 Mix. 2., 27 Mix. 2., 101 Auto 2., 121 Auto 2., 111 Auto 2., 33 Mix. 1-3, 103 Auto 2., 15 Cor. 1-3, 105 Auto 2. Rows include OLOT, San Privat, Las Presas, San Esteban, San Miguel, San Feliu, Las Planas, Fuente Picante, AMER, El Pastoral, La Sella, Anglés, Bonmati, Vilanna, Bescanó, Salt, Salt-Vehinat, GERONA.

(1) (s) (g) También circula los días de mercado: (1) en Amer; (s) en Gerona.

Table with columns: Alt., Andén, K., ESTACIONES, 103 M. V. 1-3, 102 M. V. 1-2. Rows include Zaragoza, Valdevacas, Sta. Engracia, Torrecilla, Valmadrid, Valdescalera, Princesa, Puebla de Albornot, Aznara, Pueyo, Belchite, Lécrea, Ventas de Munciesa, Munciesa, Plon, Maicas, Segura, Vivel del Rio, Martín del Rio, UTRILLAS.

Table with columns: Alt., Andén, K., ESTACIONES, 2 Auto. 2., 4 Auto. 2., 6 Auto. 2., 8 Auto. 2. Rows include Gallur, Tauste, Mira, Escorón, Afesa, Ejea, Biota, SADABA, Sadaba, Biota, Afesa, Mira, Tauste, Gallur.

EN ZARAGOZA Y BORJA: BANCO DE ARAGON

Autorizado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el número 135.

241

CALAHORRA A ARNEDILLO (Explotado por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 2 DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with columns for stations (K, ESTACIONES), departure times (1231, 1233, 1221, 1237, 1239, 1251), and arrival times (1230, 1240, 1232, 1242, 1234, 1222, 1238). Stations include Calahorra S., Ciudad, Rio Livillos, Quel, ARNEDO, Herce, Préjano, and ARNEDILLO. LL.

242

HARO A EZCARAY

(SERVICIO DESDE EL 21 DE JUNIO DE 1961)

Table with columns for stations (K, ESTACIONES), departure times (78, 56, 58, 80), and arrival times (61, 73, 65, 59). Stations include Haro (Emp.), Haro (Ciudad), Casalarreina, Castañares, Bañares, Santo Domingo, Santurde, Ojacastro, and EZCARAY.

(1) No circula los domingos. ♦ Circula sólo los días laborables.

241

251

VITORIA A ESTELLA (Explotación por el Estado. Tracción eléctrica)

(SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns for stations (K, ESTACIONES), departure times (101 Exp., 171 Tran., 101 Tran.), and arrival times (103 Tran., 103 M. V., 121 Cor., 175 Tran.). Stations include Vitoria-Norte, Vitoria-Ciudad, Olárisu, Otazu, Aberdasturi, Andollu-Estibalis, Erenchun, Gauna, Ullivarri-Jáuregui, Laminoria, Maestu, Atauri, Antofiana, Sta. Cruz de Campezo, Zúñiga, Acedo, Ancín, Murieta, Zúfia, and ESTELLA. LL.

Table with columns for stations (K, ESTACIONES), departure times (102 Exp., 170 Tran., 102 Cor.), and arrival times (100 M. V., 100 Tran., 102 Tran.). Stations include Estella, Zubielqui, Zúfia, Murieta, Ancín, Acedo, Zúñiga, Sta. Cruz de C., Antofiana, Maestu, Maestu, Ullivarri-Jáuregui, Gauna, Erenchun, Andollu-Estibalis, Aberdasturi, Otazu, Olárisu, Vitoria-Ciudad, and Vitoria-Norte.

OBSERVACIONES.—Los trenes de esta línea enlazan en Estella con autobuses para San Sebastián, Logroño, Pamplona, Calahorra, Ledin, Lodosa, Amescua y Tafalla.

251



M. Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	73 Tran. E. <sup>a</sup>	11 Cor. 1-3	11 Leje 1-3 Puhl.	15 U. 1-3	15 U. 1-3	18 U. 1-3	23 U. 1-3	3 Leje 1-3 Puhl.	53 Tran. E. <sup>a</sup>	87 Tran. E. <sup>a</sup>
9	DI	1	*BILBAO A. O. S		6.40	9.10	11.15	11.15	15.15	18.-	18.25	20.25	
...	...	...	Bolneta (ap.)										
37	I	2	Echivarri		6.50		11.25						20.49
49	I	3	Ariz		6.55		11.30						20.58
57	I	4	Zuzano		7.07		11.42		15.46	18.32			21.06
66	I	5	Usansolo		7.16		11.50		16.-	18.46	20.32		21.13
72	I	6	Lemona		7.22	9.47	11.57		16.01	18.48	20.08		21.16
72	I	7	*AMOREBIETA		7.32	9.48	12.07		16.10	18.57			21.25
91	I	8	Euba		7.41		12.16		16.15	19.02			21.30
114	D	9	*DURANGO (L.)		7.45		12.21		16.27	19.14			21.43
187	I	10	Éritz				12.33		16.35	19.24			22.48
200	I	11	Zaldibar				12.42		16.39	19.28			21.50
172	I	12	Mallabia				12.46		16.39	19.28	20.30		
...	...	...	43 Ermua (ap.)				12.54		16.39	19.28			
121	I	13	Ardanza				12.54		16.39	19.28			
121	I	14	Eibar				13.01		16.51	19.36			
121	I	15	*MALZAGA (L.)				13.01		16.51	19.43	20.41		
86	DI	16	Elgoibar				13.08		16.58	19.50			
61	I	17	Alzola (ap.)				13.13		17.03	19.55			101
27	I	18	Mendáraz				13.18		17.14	20.07			Tran. 1-3
16	I	19	Deva				13.24		17.28	20.22			(U)
62	I	20	Iciar (ap.)				13.31		17.34	20.29			
85	I	21	*ZUMAYA (L.)				13.38	14.12	17.46	20.41			
11	I	22	Guetaria		9.11	10.59	14.16	14.16	17.54	20.49			
41	I	23	Zarauz		9.23	11.09	14.16	14.16	18.04	20.59			
7	I	24	Aya-Orio		9.31		14.23	14.23	18.07	21.02			
8	I	25	Aguinaga		9.41		14.31	14.31					
13	I	26	Usurbil		9.44		14.40	14.40					
18	I	27	Chaparrenea		9.44		14.48	14.48					
16	I	28	Lassarrea		9.49		14.53	14.53					
84	I	29	Lesarte		9.55		14.58	14.58					
30	I	30	*ALGORTA		10.91	11.39	14.58	14.58					
6	I	31	*SEBASTIAN (L.)				15.63	15.63					

**OBSERVACIONES:** ◆ Trenes 1 y 3 llevan coche púlmán. Recorrido mínimo de 80 kilómetros. Con reserva de asiento y sobrestas de velocidad. En San Sebastián y Bilbao pueden adquirirse billetes con anticipación y reserva de asientos para los trenes de lujo. También hay un servicio directo de autobuses Irún-Elbaio-Gijón. — (1) Tren 101, en invierno, sólo festivos.

◆ Tren 53, los días festivos a Eibar, con transbordo al 87 hasta Deva, y los laborables a Durango. En Bilbao, detrás del Teatro Arriaga, existe una oficina de los Ferrocarriles Vascongados que despacha billetes con ocho días de antelación. Los trenes de esta línea combinan en Durango con autobuses a Victoria (por Urquiola) y Oñate (por Elorrio). En Eibar hasta Elgueta. En Elgóibar para Aspetitia (por Arcoitia y Lonsab) y Ondárroa (por Marabon); en Deva para Ondárroa, Marquina y Lecasoitia, y en Zarauz para Guetaria.

(Líneas cerradas al tráfico, sustituidas por servicios de autobuses)

(SERVICIO DESDE EL 16 DE OCTUBRE DE 1961)

And.	K.	ESTACIONES	1 Tran. 1-3	3 Ráp. 1-3	5 Cor. 1-3	8 Ráp. 1-3	11 Cor. 1-3	13 Tran. 1-3	17 Tran. 1-3	19 Tran. 1-3	53 Tran. 1-3	55 Tran. 1-3
D	I	*ZUMÁRRAGA (U.) S.			7.48	10.41	12.46	14.04	16.17	19.09		
I	1	Villarreal			7.51	10.44	12.49	14.07	16.20	19.13		
I	1	Aguñeta (ap.)			7.55		12.53	14.11		19.16		
D	9	Aizpurucho			8.04	10.57	13.02	14.20	16.33	19.25		
I	9	Olotzaga (ap.)			8.11		13.09	14.27		19.32		
I	15	Arcoitia	6.24	7.44	8.17	11.09	13.19	14.33	16.46	19.38	20.38	21.42
I	18	Loyola	6.40	7.50	8.23	11.15	13.25	14.39	16.52	19.44	20.43	21.47
I	20	Aspetitia	6.45	7.55	8.29	11.29	13.41	14.45	16.58	19.49	20.47	21.51
D	25	Lasao (ap.)	6.59		8.37	11.30	13.39	14.53	17.06	19.57		
D	27	*Cestona-Balneario	6.58	8.06	8.49	11.35	13.44	14.59	17.11	20.02		
D	28	Cestona	7.01	8.09	8.46	11.38	13.48	15.03	17.14	20.05		
D	30	Iracta	7.05		8.50	11.42	13.52	15.07	17.18	20.09		
I	33	*Arrona	7.11		8.56	11.48	13.58	15.13	17.24	20.15		
DI	35	ZUMAYA	7.15	8.20		11.52	14.02	15.17	17.28	20.19		
D	65	S. SEBASTIAN. LI.		9.11		12.48	14.59					

And.	K.	ESTACIONES	2 Tran. 1-3	4 Tran. 1-3	6 Cor. 1-3	8 Ráp. 1-3	10 Tran. 1-3	12 Cor. 1-3	14 Tran. 1-3	16 Tran. 1-3	18 Tran. 1-3	20 Ráp. 1-3	24 Tran. 1-3
DI	I	S. SEBASTIAN. S.				9.26	13.15	18.15				19.05	
DI	2	ZUMAYA	7.54	9.15		10.15	12.10	14.10	15.52	17.35	18.47	19.54	20.55
I	5	*Arrona	7.59	9.20			12.15	14.15	15.57	17.40	18.52		21.-
I	7	Iracta	8.05	9.26			12.21	14.21	16.08	17.46	18.59		21.06
I	7	Cestona	8.10	9.31			12.27	14.27	16.07	17.50	19.04	20.06	21.10
I	8	*Cestona-Balneario	8.14	9.34			12.30	14.29	16.10	17.53	19.08	20.09	21.13
I	10	Lasao (ap.)	8.19	9.39			12.35	14.35	16.15	17.58	19.13		21.18
D	15	Aspetitia	6.20	8.28	9.48	10.41	12.44	14.44	16.23	18.06	19.23	20.23	21.26
D	17	Loyola	6.25	8.33	9.53	10.46	12.49	14.49	16.28	18.11	19.28	20.28	21.31
D	20	Arcoitia	6.33	8.40	10.-	10.51	13.16	14.59	16.33	18.17	19.36	20.38	21.38
I	26	Olotzaga (ap.)	6.37	8.44	10.04		13.20	15.-				19.41	
I	26	Aizpurucho	6.45	8.52	10.12		13.28	15.08		18.29		19.50	
I	34	Aguñeta (ap.)	6.54	9.01	10.21		13.37	15.17				19.57	
D	34	Villarreal	6.59	9.06	10.26		13.42	15.23		18.42		20.04	
I	35	*ZUMÁRRAGA (U.) LI.	7.01	9.08	10.28		13.44	15.24		18.44		20.06	

Los trenes 3, 5, 9, 11, 12 y 20 son directos de y para San Sebastián, sin transbordo en Zumaya. El tren 10 llega a Zumárraga los festivos y los martes o días de mercado semanal en Aspetitia, y a Arcoitia, los demás días. El tren 13 sale de Zumárraga los festivos y los martes o días de mercado semanal en Aspetitia, y de Arcoitia, los demás días.

259

VITORIA A MECOLALDE Y MALZAGA (Ferrocarril eléctrico explotado por el Estado) (SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1961)

259

Table with columns: Andén, M, ESTACIONES, 2 Exp. 1-3, 22 Cor. 1-3, 80 M. V. 8.ª, 60 Tran. 1-3, 62 Tran. 1-3, 64 Tran. 1-3. Rows include VITORIA-NORTE, Vitoria-Ciudad, Durana, Retana, Urbina, Villarreal, Landa, Salinas, Marín, Mámela, Escoriaza, Arechavaleta, Mondragón, SAN PRUDENCIO, Altos Hornos, VERGARA, MECOLALDE, MALZAGA.

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 88 Tran. 1-3, 61 Tran. 1-3, 81 M. V. 8.ª, 21 Cor. 1-3, 63 Tran. 1-3, 65 Tran. 1-3, 85 M. V. 3.ª, 87 Tran. 1-3. Rows include MALZAGA, MECOLALDE, VERGARA, Altos Hornos, SAN PRUDENCIO, Mondragón, Arechavaleta, Escoriaza, Mámela, Marín, Salinas, Landa, Villarreal, Urbina, Retana, Durana, Vitoria-Ciudad, VITORIA-NORTE.

260

SAN PRUDENCIO A OÑATE (Ferrocarril eléctrico explotado por el Estado) (SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

260

Table with columns: M. V., Andén, K, ESTACIONES, 80 1-3, 82 1-3, 83 1-3, 84 1-3, 85 1-3, 86 1-3, 70 1-3, 72 1-3, 74 1-3. Rows include S. PRUDENCIO, Zubillaga, OÑATE. Second table with columns: M. V., Andén, K, ESTACIONES, 81 1-3, 21 1-3, 63 1-3, 85 1-3, 87 1-3, 89 1-3, 71 1-3, 73 1-3, 75 1-3. Rows include OÑATE, Zubillaga, S. PRUDENCIO.

Todos los trenes enlazan en San Prudencio con los de Vitoria-Mecolalde (Itinerario 259).

261

MALZAGA A ZUMARRAGA (Tracción eléctrica)

(SERVICIO DESDE EL 2 DE JULIO DE 1961)

261

Table with columns: 111 Cor. 1-3, 115 Tran. 1-3, 119 Tran. 1-3, 123 Tran. 1-3, 85 Tran. 3.ª, M. alt., Andén, K, ESTACIONES, 112 Cor. 1-3, 116 Tran. 1-3, 118 Tran. 1-3, 122 Tran. 1-3. Rows include \*KIBAR, \*MALZAGA, Placencia, Los Mártires, \*Mecolalde, \*Vergara, Anzuola, \*ZUMARRAGA (V) S.

262

DURANGO A ELORRIO (Tracción eléctrica)

262

(SERVICIO DESDE EL 2 DE JULIO DE 1961)

Salidas de Durango, a las 6.20, 7.35, 9.04, 12.12, 14.10, 16.06, 18.55 y 21.20.

De Elorrio a las 7.03, 8.03, 11.40, 13.27, 15.33, 17.47 y 21.50 (diarios), 19.33 (festivos) y 19.51 (laborables).

Los trenes llevan sólo 3.ª clase e invierten 20 minutos en el trayecto. Enlazan en Durango con los de la línea Bilbao-San Sebastián (Itinerario 255).

Table with columns: M. Alt., Andén, K, ESTACIONES. Rows include \*DURANGO, Abadiano, 4 Andra - Mari, \*Apatamonasterio, S. Agustín, ELORRIO.

263

AMOREBIETA A BERMEO (Explotada por el Estado)

263

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Table with columns: Andén, K, ESTACIONES, 500 Exp. 3.ª, 530 Omn. 3.ª, 540 M. v. 3.ª, 532 Omn. 3.ª, 534 Omn. 3.ª, 536 Omn. 3.ª, 550 Lig. 3.ª, 520 Cor. 3.ª, 544 Lig. 3.ª, 558 Lig. 3.ª, 554 M. v. 3.ª, 560 Tran. 3.ª. Rows include AMOREBIETA (L.), Zugastieta, Múgica, Guernica, Forña, Murueta, San Cristóbal, Axpe, Pedernales, Mundaca, BERMEO.

Las laborables sale a las 12.54 un tren de Pedernales para Bermeo y a las 12.10 de Bermeo para Pedernales.—(1) Tren 558 los festivos sólo hasta Guernica.—(2) Festivos sólo entre Guernica y Bermeo. Trenes 520 y 521, directos Bilbao-Bermeo (Itinerario 255).

Andén	K.	ESTACIONES
DI	1	*BILBAO (Ad.).
I	2	Matico.
I	3	Deusto.
I	4	Upiversidad.
I	5	Ibarrecolanda.
D	6	San Ignacio.
I	7	Luchana (Erandio)
I	8	Desierto (Arenas)
I	9	Axe.
I	10	Udondo.
D	11	Lamiaco.
DI	12	Las Arenas.
I	13	Neguri. y
I	15	Aiboa.
I	16	Algorta.
D	17	Guecho.
D	19	Berango.
I	20	Larrabasterra.
I	21	Sopelana.
I	28	Urdalís.
I	27	PLENCIA.

## BILBAO A PLENCIA (Ferrocarril eléctrico) 264

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Salidas de Bilbao para Plencia: a las 6.—, 7.—, 7.30 (A), 8.—, 9.—, 10.—, 11.—, 12.—, 13.—, 13.30 (A), 14.—, 15.—, 16.—, 17.—, 18.—, 19.—, 19.30 (A), 20.— (A), 20.30 (A) (H hasta Algorta), 21.—, 21.45 (A), 22.— y 23.—.

Entre Bilbao y Algorta, servicio constante desde las 6.— a la 1.— de la madrugada.

Salidas de Plencia para Bilbao: a las 4.55 (A), 5.55, 6.25 (A) 6.37 (A), 6.55, 7.10 (A), 7.55, 8.25 (A), 8.55, 9.55, 10.55, 11.55, 12.55, 13.55, 14.35 (A), 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55, 19.55, 20.55, 21.55, 22.55 y 0.05 (H).

Entre Algorta y Bilbao trenes tranvías constantes desde la 5.15 hasta las 0.25 de la madrugada.

### 265

Andén	K.	ESTACIONES
D	1	BILBAO (Cala).
I	2	Matadero.
I	7	Sondica.
I	9	Gastañaga (ap.).
D	10	Ayara (ap.).
I	12	Artebaorra (ap.).
I	16	Lauoaria.
D	18	MUNGUIA.

## BILBAO A MUNGUIA (Ferrocarril eléctrico) 265

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Salidas de Bilbao a las 7.15, 9.20, 10.40, 13.15 (diarios), 14.20 (laborables), 15.45, 17.25, 19.—, 20.40 y 22.10 (diarios).

Salidas de Munguia a las 5.28 (vía Sondica a Bilbao-Aduana), 6.20, 8.05 (diarios), 8.35 (laborables), 10.—, 12.05, 14.55, 16.35, 18.20, 19.40 y 21.25 (diarios).

Todos los trenes llevan 1.ª y 2.ª clase e invierten 37 minutos.

### 266

Andén	K.	ESTACIONES
DI	1	BILBAO (Ad.).
DI	2	Matico.
DI	3	Deusto.
DI	6	*Luchana.
D	9	Erandio.
I	10	Azúa (ap.).
DI	10	*SONDICA.

## BILBAO-LUCHANA A SONDICA 266

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Salidas de Bilbao, a las 6.35 (directo), 7.17, 7.45 (de Luchana), 8.35, 9.30, 13.05, 14.05, 15.30, 16.30, 18.25, 19.25 y 22.25 (trenes directos) y a las 7.—, 7.30, 10.20, 11.55, 14.20, 17.—, 20.30 y 21.15, con transbordo en Luchana.

Salidas de Sondica a las 5.52, 8.—, 9.—, 12.35, 13.35, 15.—, 15.55, 17.55, 18.55 y 22.— (directos a Bilbao) y a las 7.—, 7.27, 10.—, 12.—, 14.35, 17.—, 20.15 y 21.05, con transbordo en Luchana.

Salidas de Matico para Azbarren (Itinerario 255), a las 5.45 (A), 7.—, 7.38, 8.45, 9.45, 11.—, 12.23, 12.50, 13.30, 14.14, 14.51, 15.20, 16.30, 17.46, 18.45, 19.25, 20.10, 20.45, 21.45 (diarios), 22.— (A) y (H) y 22.30 (H) y de Azbarren, a las 6.15 (A), 7.15, 8.30, 9.—, 10.25, 12.10, 12.35, 13.05, 14.01, 14.25, 15.02, 15.40, 17.35, 18.12, 19.10, 19.55, 20.15, 21.25 y 22.15 (diarios) y 22.45 (A) y (H).

Todos los trenes llevan 1.ª y 3.ª clase; invierten aproximadamente 22 minutos entre Bilbao y Sondica y diez entre Luchana y Sondica, donde enlaza con la línea de Munguia (Itinerario 265).

### 267

Andén	K.	ESTACIONES
I	2	BILBAO (Cala).
I	5	Matadero
I	7	La Ola (ap.)
I	7	Sondica
I	8	Larrendo (ap.)
I	10	Derio
I	10	Lecumbiz (ap.).
I	10	Zanadillo
I	13	LEZAMA

## BILBAO A LEZAMA (Tracción eléctrica) 267

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

Salidas de Bilbao a las 7.—, 8.—, 9.10, 10.10, 11.10, 12.20, 13.25, 14.25, 15.30, 16.30 (diario), 17.30 (sólo festivos), 18.30, 19.30, 20.45, 22.—, (diarios) y 23.— (sólo festivos).

Salidas de Lezama a las 6.20, 7.23, 8.30, 9.40, 10.43, 11.50, 12.50, 13.55, 14.55, 16.— (diarios), 17.— (H), 18.—, 19.—, 20.—, 21.25 (diarios) y 22.30 (sólo festivos).

A Lezama se invierten 25 minutos desde Bilbao.

ENTRE BILBAO Y VALMASEDA CIRCULAN TAMBIEN LOS TRENES DE LA LINEA DE SANTANDER (ITINERARIO 270) Y ENTRE BILBAO Y ARANGUREN LOS DE LA LINEA DE VALLADOLID (ITINERARIO 268)

## BILBAO Y LUCHANA A LEON Y LA ROBLA 268

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

M. AL.	Andén	K.	ESTACIONES	34 Lig. 2.ª	502 Cor. 1-3	32 Lig. 1-3
	I	D	D			
			*BILBAO (C.) .....	7.40	8.15	17.05
			Basurto .....	7.47	8.22	17.11
			Zorrosa .....	7.53	8.28	17.16
			Santa Agueda .....	7.56	8.31	17.19
			LUCHANA ..... S.	7.45	8.28	17.05
			IRAUREGUI .... LI.	7.57	8.30	17.20
				8.04	8.42	17.29
			Irauregui .....	8.17	8.56	17.48
			Sodupa .....	8.27	9.06	17.58
			Güñes (ap.) .....	8.30	9.09	17.57
			Aranguren .....	8.34	9.13	18.06
			Zalla .....	8.50	9.38	18.21
			*VALMASEDA ♀ .....	9.—	9.43	18.21
			Aria-Berrón .....	9.11	9.54	18.42
			Ungo-Nava .....	9.19	—	18.50
			Menabou (ap.) .....	9.26	10.06	18.59
			Mercadillo .....	9.33	10.13	19.06
			Anzo (ap.) .....	9.46	10.26	19.19
			Vigo-Siones .....	9.52	10.33	19.26
			Cadagua .....	10.—	10.40	19.33
			Cantonad (ap.) .....	10.20	11.—	19.54
			Bercedo .....	10.30	11.15	20.14
			Espinoza ♀ .....	—	11.27	20.25
			Redondo (ap.) .....	17.—	11.37	20.25
			Sotosecua .....	17.20	11.48	20.45
			Pedrosa .....	17.34	11.56	20.49
			101 DOSANTE-CIDAD .....	17.55	12.08	
			106 Robredo Ahedo .....	18.19	12.19	
			113 Sondica .....	18.28	12.24	
			114 Cabañas de Virtus .....	18.56	12.36	
			121 Aria .....	—	12.42	
			125 Liano (ap.) .....	19.18	12.50	
			129 Las Rosas .....	19.45	13.07	
			136 Montes-Claros .....	20.19	13.20	
			144 Los Carabazos .....	20.31	13.33	
			153 *MATAPORQUERA X } LI. S.	6.50	14.13	15.25
			166 Chillamayor .....	7.44	14.35	16.16
			175 Salinas .....	8.17	14.39	16.41
			186 Vado-Carvera .....	9.52	15.03	17.16
			197 Castrojón de la Peña .....	10.33	15.24	17.49
			204 Villaverde-Tarlonate .....	11.07	15.35	18.12
			210 Santibáñez de la Peña .....	12.08	15.45	18.48
			220 Guardo .....	7.—	13.20	19.27
			231 La Espina .....	7.18	13.59	20.05
			242 Puente-Almuey .....	7.36	14.44	20.35
			248 Prado de la Guspeña .....	7.46	15.05	21.10
			254 Valle de las Casas .....	7.56	15.25	21.37
			258 Cistierna ♀ .....	8.15	15.46	21.48
			274 La Erceña .....	8.35	15.39	10.12
			284 La Losilla (ap.) .....	8.51	15.51	10.42
			287 Boñar ♀ .....	9.01	16.05	11.10
			296 La Vecilla-Valdepiñago .....	9.23	16.23	11.52
			299 Aviaños .....	9.30	16.30	12.04
			306 *MATALLANA S.	10.50	10.50	12.45
			Rabanal de Fenal (ap)	11.07	11.07	19.17
			*LA ROBLA X LI.	11.24	11.24	19.34
				8.30	9.46	15.15
			*MATALLANA .....	8.38	9.54	15.27
			Pardavé (ap.) .....	8.41	10.02	15.36
			Pedrón .....	9.01	10.14	15.47
			Garrate .....	9.05	10.18	15.56
			Palanuelo (ap.) .....	9.12	10.25	16.18
			San Felix .....	9.19	10.33	16.24
			Villanueva (ap.) .....	9.28	10.41	16.37
			*LEON .....	9.28	10.41	16.37

TREN 32, DIARIO BILBAO-ERPIÑOSA

① y ③ BILBAO-DOSARNA

200 Mer. S.ª

104 M. V. S.ª

ENTRE BILBAO Y VALMASEDA CIRCULAN TAMBIÉN LOS TRENES DE LA LÍNEA DE SANTANDER (ITINERARIO 269)

K.	ESTACIONES	201		211		23		13		11		21	
		M. V. 8.ª	Cor. 1-8	M. V. 8.ª	M. V. 3.ª	Lig. 4-8	Lig. 1-8	Lig. 1-8	M. V. 1-8	M. V. 1-8	Lig. 1-8	M. V. 1-8	M. V. 1-8
841	BILBAO X	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15	8.15
842	Valmaseda (ap.)	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30	8.30
843	García (ap.)	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40	8.40
844	Valmaseda (ap.)	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50	8.50
845	Valmaseda (ap.)	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04	9.04
846	Valmaseda (ap.)	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17	9.17
847	Valmaseda (ap.)	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29	9.29

**BILBAO A SANTANDER**  
(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

K.	ESTACIONES	22		4	6	8	11		13	15	7
		Ráp. 1-8	Lig. 2.ª				11	13			
848	BILBAO X	6.40	7.24	8.30	14.30	18.10					18.10
849	Basurto	6.46	7.30	8.36	14.36	18.16					18.16
850	Zorroza	6.52	7.36	8.42	14.42	18.22					18.22
851	Santa Agueda	6.58	7.42	8.48	14.48	18.28					18.28
852	Iruñegui	7.04	7.48	8.54	14.54	18.34					18.34
853	Karamillo	7.10	7.54	9.00	15.00	18.40					18.40
854	Sodupe	7.16	8.00	9.06	15.06	18.46					18.46
855	Gifelles	7.22	8.06	9.12	15.12	18.52					18.52
856	ARANGUREN	7.28	8.12	9.18	15.18	18.58					18.58
857	Ocharán (ap.)	7.34	8.18	9.24	15.24	19.04					19.04
858	TRASLAVINA	7.40	8.24	9.30	15.30	19.10					19.10
859	Arcentales	7.46	8.30	9.36	15.36	19.16					19.16
860	Villaverde	7.52	8.36	9.42	15.42	19.22					19.22
861	Carranza	7.58	8.42	9.48	15.48	19.28					19.28
862	Molinar (ap.)	8.04	8.48	9.54	15.54	19.34					19.34
863	Gibaja	8.10	8.54	10.00	16.00	19.40					19.40
864	Udalla	8.16	9.00	10.06	16.06	19.46					19.46
865	Marrón	8.22	9.06	10.12	16.12	19.52					19.52
866	Limpías	8.28	9.12	10.18	16.18	19.58					19.58
867	Treto-Laredo	8.34	9.18	10.24	16.24	20.04					20.04
868	Clecro-Santaña	8.40	9.24	10.30	16.30	20.10					20.10
869	Gama	8.46	9.30	10.36	16.36	20.16					20.16
870	Beranga	8.52	9.36	10.42	16.42	20.22					20.22
871	Hoz de Ancere	8.58	9.42	10.48	16.48	20.28					20.28
872	V. de Pontones	9.04	9.48	10.54	16.54	20.34					20.34
873	OREJO	9.10	9.54	11.00	17.00	20.40					20.40
874	Heras	9.16	10.00	11.06	17.06	20.46					20.46
875	San Salvador	9.22	10.06	11.12	17.12	20.52					20.52
876	ASTILLERO	9.28	10.12	11.18	17.18	20.58					20.58
877	Millaño	9.34	10.18	11.24	17.24	21.04					21.04
878	Nueva Montaña	9.40	10.24	11.30	17.30	21.10					21.10
879	SANTANDER	9.46	10.30	11.36	17.36	21.16					21.16

Los trenes 3 y 4 son automotores y llevan reserva de asientos. Recorrido mínimo, 50 kilómetros.

ENTRE BILBAO Y ARANGUREN CIRCULAN TAMBIÉN LOS TRENES DE VALMASEDA, LEÓN Y LA ROBLA; ENTRE OREJO Y SANTANDER CIRCULAN ASIMISMO LOS DE LIÉRGANES, Y ENTRE ASTILLERO Y SANTANDER LOS DE ONTANEDA (ITINERARIOS 268, 272 Y 273).



Table with 16 columns: Alt., Andén, K., ESTACIONES, 81 Tran. 1-3, 1/4 Cor. 1-3, 81 Tran. 1-3, 23 Mlx. 1-3, 3/6 Cor. 1-3, 31/10 Auto. 1-3, 85 Tran. 1-3, 5 Mx. 1-3, 87 Tran. 1-3, 27 Tran. 1-3, 88 Tran. 1-3. Lists stations from Santander to Oviedo.

Los trenes 20, 1/4 y 3/6 combinan en Noreña con el ferrocarril de Langreo. Tren 20, entre Arriوندas e Infiesto, sólo los lunes. El tren expreso automotor lleva asientos de butaca. Recorrido mínimo de 50 kilómetros. Sobretasa de velocidad.

SERVICIO DE TRENES-TRANVIAS ENTRE OVIEDO Y POLA DE SIERO

Salidas de Oviedo, a las 6.16, 8.06, 12.20, 14.55, 18.30, 20.36, y de Pola de Siero, a las 7.09, 8.20, 13.15, 14.15, 18.01, 19.25 y 21.30. Llevan sólo 3.ª y invierten aproximadamente treinta minutos.

Table with 16 columns: Alt., Andén, K., ESTACIONES, 2 M.V. 1-3, 9/32 Auto. 1-3, 1/4 Cor. 1-3, 3/6 Cor. 1-3, 5 Tran. 1-3, 21 Tran. 1-3, 2 Tran. 1-3, 48 Tran. 3.ª. Lists stations from Oviedo to Santander.

En el tren automotor se paga sobretasa de velocidad. Mínimo, 50 kilómetros. Lleva asientos de butaca. AUTOBUSES DE GIJÓN A IRUN Y FRONTERA FRANCESA. Salida de Gijón, diario, excepto domingos, hasta 30 septiembre, y después 1.º y 3.º de Oviedo, a las 8.10, para llegar a Santander a las 18.50, a Bilbao a las 17.40, a San Sebastián a las 20.57 y a Irún-Frontera a las 21.40. Al regreso sale de Irún a las 8.45, de San Sebastián a las 9.30, de Bilbao a las 13.30, de Santander a las 16.45, y llega a Oviedo a las 22.05 y a Gijón a las 22.45. Es diario, excepto domingos, del 1.º julio al 30 septiembre, y después 1.º y 3.º.



**GIJON A PRAVIA**  
(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1961)

Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	1001 Mix. 2.ª	1003 Mix. 2.ª	1005 Mix. 2.ª	1007 Mix. 2.ª	1009 Mix. 2.ª	1011 Mix. 2.ª	1013 Mix. 2.ª	51 Ráp. 2.ª	51 Ráp. 2.ª	53 Ráp. 2.ª
	D		GIJON ..... S..			✕		✕			✕	✕	
	D	13	Candás .....								12.13	13.23	21.07
	I	27	AVILES ..... S..								12.23	13.42	21.27
	D	32	Salinas .....	6 34	8 40	9 30	14 35	17 30	18 30	22 30	12.53	14.04	21.47
	D	35	Piedras Blancas .....	6 46	8 52	9 42	14 47	17 42	18 42	22 42	12.55	14.06	21.49
	D	40	Santiago del Monte ...	6 51	8 57	9 47	14 52	17 47	18 47	22 47	13.02	14.13	21.56
	D	44	Soto del Barco .....	7 03	9 08	9 58	15 03	17 58	18 58	22 58	13.06	14.17	22. —
	I	48	Riberas .....	7 12	9 17	10 07	15 12	18 07	19 07	23 07	13.15	14.26	22.09
	I	52	PRAVIA ..... LL	7 18	9 23	10 13	15 18	18 13	19 13	23 13	13.20	14.34	22.17
				7 24	9 29	10 19	15 24	18 19	19 19	23 19	13.22	14.43	22.26

Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	1000 Mix. 2.ª	1002 Mix. 2.ª	1004 Mix. 2.ª	1006 Mix. 2.ª	1008 Mix. 2.ª	1010 Mix. 2.ª	1012 Mix. 2.ª	50 Ráp. 2.ª	52 Ráp. 2.ª	52 Ráp. 2.ª
	D		PRAVIA ..... S..	4 45	6 38	7 30	12 50	16 30	17 15	20 50	9.40	14.07	16.05
	I	4	Riberas .....	4 52	6 45	7 37	12 77	16 37	17 22	20 57	9.45	14.12	16.10
	D	7	Soto del Barco .....	4 59	6 52	7 44	13 04	16 44	17 29	21 04	9.51	14.18	16.16
	I	12	Santiago del Monte ...	5 09	7 02	7 54	13 14	16 54	17 39	21 14	9.59	14.26	16.24
	I	17	Piedras Blancas .....	5 18	7 11	8 03	13 23	17 03	17 48	21 24	10.07	14.34	16.32
	I	19	Salinas .....	5 23	7 16	8 08	13 28	17 08	17 53	21 29	10.11	14.38	16.36
	D	24	AVILES ..... S..	5 34	7 24	8 19	13 39	17 19	18 04	21 40	10.17	14.44	16.42
	I	39	Candás .....								10.19	14.46	16.44
	I	52	GIJON ..... LL								10.39	15.06	17.04
											10.59	15.26	17.24

Este servicio se hace todo él con trenes automotores.  
En los trenes rápidos se paga suplemento de velocidad.  
Entre Avilés y Piedras Blancas servicio frecuente de autobuses urbanos. En Pravia enlaza esta línea con la de Oviedo a San Esteban (Itinerario 276).  
OBSERVACIONES DE LA LINEA GIJON-AVILES (Itinerario 280).—Además, salen trenes de Gijón para Candás a las 19.59 (✕) y 23.30. De Avilés, además, para Candás a las 8.45 (✕), 9.15 (✕) y 22.45, y de Candás para Avilés a las 4.50 y 17.49 (✕). Entre Avilés y Trasona hay servicio constante de las 6.— a las 22.26. Los días laborables hay trenes de Gijón a Veriña a las 8.40, 10.40, 14.40 y 15.40, y de Veriña a las 9.09, 11.—, 14.55 y 16.—.

**VILLAOBRID A RIBADEO**

K.	ESTACIONES	Tren 8	Tren 14	K.	ESTACIONES	Tren 5	Tren 13
	VILLAOBRID ..... S..	9—	18—		RIBADEO ..... S..	7—	16—
12	San Tirso .....	9 31	18 33	9	Porto Vega .....	7 30	16 30
19	Abres (ap.) .....	9 47	18 49	14	Abres (ap.) .....	7 40	16 40
24	Porto Vega .....	10—	19 03	21	San Tirso .....	8—	16 58
33	RIBADEO ..... LL	10 28	19 28	33	VILLAOBRID ..... LL	8 25	17 23

Sólo funcionan estos trenes (8) y (10)

**PONFERRADA A VILLABLINO**  
(SERVICIO DESDE EL 1.º DE MAYO DE 1961)

M. Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	5 Tran. 1-2-3	1 Cor. 1-2-3	3 M.V. 3.ª	K.	ESTACIONES	8 Diso. 8.ª	4 M.V. 8.ª	2 Cor. 1-2-3	6 Tran. 1-2-3
511	DI	4	PONFERRADA. S.	9—	12.05	19.35		VILLABLINO	17 01	6.40	15.30	19.49
	I	5	Columbrianos (ap.)...		12.14	19.46	3	Rabanal (ap.)...	17.07	6.46	15.36	19.55
522	DI	11	San Andrés .....	9.11	12.18	19.51	5	Villarino (ap.)...	17.14	6.53	15.43	20.02
	I	11	Cubillos (ap.) .....	9.27	12.35	20.18	8	Cuevas (ap.)...	17.23	7.01	15.51	20.10
590	DI	13	Pradilla (ap.) .....	9.36	12.43	20.22	13	PALACIOS...	17.31	7.11	16.01	20.20
	I	13	Santa Marina (ap.)...	9.44	12.50	20.30	22	Corbón (ap.)...	17.38	7.23	16.18	20.37
649	DI	19	TORENO .....	9.54	12.59	20.40	24	PARAMO .....	17.47	7.34	16.24	20.43
	I	19	MATARROSA .....	7	10.14	19.19	28	Sta. Cruz (ap.) .....	17.52	7.42	16.32	20.51
699	DI	30	Sta. Cruz (ap.)...	Diso.	10.22	19.27	31	MATARROSA .....	17.59	7.50	16.41	21.—
	I	30	PARAMO .....	3.ª	10.31	19.36	39	TORENO .....	18.06	8.06	16.56	21.16
751	DI	37	Corbón (ap.)...	10.37	18.42	21.31	42	Santa Marina (ap.)...	18.15	8.15	17.04	21.25
	I	37	PALACIOS .....	6.47	10.55	14.—	48	Pradilla (ap.) .....	18.22	8.22	17.11	21.32
845	DI	48	Cuevas (ap.)...	7.—	11.06	14.10	51	Cubillos (ap.) .....	18.31	8.31	17.20	21.42
	I	48	Villarino (ap.)...	7.07	11.13	14.17	57	San Andrés .....	18.47	8.47	17.36	21.59
885	DI	56	Rabanal (ap.)...	7.14	11.20	14.24	58	Columbrianos (ap.)...	18.51	8.51	17.40	22.—
	I	56	VILLABLINO	7.20	11.26	14.30	62	PONFERRADA. LL	8.59	17.48	22.09	

Los trenes 5 y 6 circulan sólo del 1.º de mayo al 15 de octubre.

Andén	K.	ESTACIONES
I		*VIGO.
I	3	Florida.
D	6	Molinos.
D	8	Corujo.
D	9	Canido.
D	15	Panjón.
I	21	*Ramallosa.
I	25	BAYONA.
D	21	*Ramallosa.
	26	GONDOMAR.

**VIGO A BAYONA Y GONDOMAR 285**  
(Ferrocarril eléctrico)

Tranvía eléctrico con salidas de Vigo (calle de Uruguay) para Bayona desde las 7.— hasta las 23.— a las horas justas, y para Canido a los 30 minutos desde las 6.30 a las 10.30; de Gondomar y de Bayona desde las 6.10 y 7.25 cada hora hasta las 21.25. De Canido a las horas justas de las 7.—, a las 23.—. Invierte una hora y diez minutos de Vigo a Bayona.

**VIGO A PORRINO**

Tranvía eléctrico, de 12 kilómetros, con salidas de Vigo a las 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 20.30 y 21.30 horas, y de Porrino a las 6.—, 7.—, 8.—, 9.—, 10.—, 11.—, 12.—, 13.—, 14.—, 15.—, 16.—, 17.—, 18.—, 19.— y 20.— horas. Invierte hora y media.

301-2

ALMODOVAR A PUERTOLLANO  
PEÑARROYA Y FUENTE DEL ARCO

301-2

(Explotación por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 10 DE ENERO DE 1961)

M. Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	201 Auto. única	1 Cor. 3.ª	212 203- Auto. única	82 M. V. 3.ª	224 Auto. única	214 205 Auto. única	22 Cor. 3.ª	32 Cor. 3.ª	216 Auto. única	230 Auto. única
666	D		ALMODOVAR ... S.			6.50		11.30	14.—		15.28	17.50	20.05
714	I	8	*PUERTOLLANO L.L.			7.—		11.40	14.10		15.44	18.—	20.15
683	D	12	Ojaillé (apt.)			7.07	8.20		14.29	15.14		18.12	
800	D	22	Cabezarrubias			7.10	8.35		14.32	15.23		18.15	
661	I	33	Brazatortas			7.27	9.02		14.48	15.46		18.32	
891	D	42	Fuencaliente			7.41	9.30		15.01	16.05		18.45	
751	I	49	El Horcajo			8.01	10.03		15.21	16.25		19.08	
659	D	56	La Garganta			8.11	10.20		15.31	16.40		19.18	
599	I	58	Conquista			8.20	10.33		15.40	16.53		19.28	
704	I	73	El Minguillo			8.32	10.50		15.52	17.20		19.46	
721	I	83	Villanueva			8.45			16.04	17.42		19.58	
667	D	91	La Jara			9.—			16.19	18.14		20.10	
665	I	100	Pozoblanco			9.09			16.29	18.34		20.19	
597	I	116	Alcaracejos			9.27			16.47	19.15		20.38	
633	I	121	El Soldado			9.40			17.—	19.44		20.52	
630	D	130	Peñas Blancas			9.49			17.10	20.01		21.02	
586	I	140	Cámaras Altas			10.—			17.20	20.19		21.12	
531	I	145	*BELMEZ			10.13			17.33	20.45		21.25	
554	I	158	Pueblonuevo	7.21		10.25			17.45	21.08		21.38	
527	I	157	*PEÑARROYA L.L.	7.25		10.35			17.55	21.26		21.48	
			S.	7.39		10.39			17.59	21.32		21.52	
		161	San Rafael						18.10				
		164	San Pedro										
587	I	170	Fuente Ovejuna	8.—	8.38	11.14			18.20				
598	D	182	La Coronada	8.15	9.11	11.29			18.31				
589	D	189	La Granja	8.26	9.37	11.40			18.46				
531	I	199	Azuaga	8.42	10.18	11.56			18.57				
612	I	208	Berlanga	8.54	10.42	12.08			19.13				
596	I	214	Valverde	9.04	11.12	12.17			19.25				
612	I	226	*FUENTE DEL ARCO L.L.	9.20	11.40	12.33			19.34				

Tren 1. Enlaza en Peñarroya con tren Almorchón-Córdoba, y en Fuente del Arco, con trenes Sevilla-Mérida. — Tren 213. Enlaza en Puertollano con tren Badajoz-Madrid.

Tren 201. Enlaza en Peñarroya con tren Almorchón-Córdoba.

Trenes 212, 214 y 22. Enlazan en Puertollano con trenes Madrid-Badajoz.

300

VALDEPEÑAS A PUERTOLLANO  
(Explotación por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 15 DE OCTUBRE DE 1961)

300

M. Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	921 Cor. 1-3	941 M. V. 1-3	K.	ESTACIONES	942 M. V. 1-3	940 M. V. 1-3	920 Cor. 1-3	922 Cor. 1-3
708	I		*VALDEPEÑAS... S.	7.30	14.15		*PUERTOLLANO. S.	7.17	13.04	14.35	
		12	La Gredera (ap.)	7.54	14.42	4	Argamasilla de Calat..	7.31	13.18	14.49	
870	D	18	Moral de Calatrava	8.14	15.10	14	La Zarza (ap.)	8.03	13.50	15.41	
648	I	28	Montanchuelos	8.38	15.42	21	Miró	8.31	14.18	15.47	
652	D	32	Granátula	8.52	15.56	26	Hernán Muñoz	8.54	14.36	16.10	
667	I	43	Calzada de Calatrava...	9.21	16.31	34	Calzada de Calatrava...	9.24	15.01	16.40	
726	D	49	Hernán Muñoz	9.45	16.55	44	Granátula	9.49	15.26	17.05	
776	I	56	Miró	10.10	17.22	49	Montanchuelos	10.03	15.41	17.19	
		63	La Zarza (ap.)	10.35	17.44	59	Moral de Calatrava	10.28	16.10	17.51	
685	D	78	Argamasilla de Calat..	11.05	18.17	65	La Gredera (ap.)	11.05	16.25	18.06	
701	I	76	*PUERTOLLANO. L.L.	11.18	18.30	76	*VALDEPEÑAS... L.L.	11.18	18.30	18.28	

El tren 941 sólo llega los (V) a Calzada.—(1) Trenes 920 y 940 (1)(V) y (1) solamente.

— 186 —

301-2

FUENTE DEL ARCO A PEÑARROYA  
PUERTOLLANO Y ALMODOVAR

301-2

(Explotación por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 10 DE ENERO DE 1961)

M. Alt.	Andén	K.	ESTACIONES	221 Auto. única	211 Auto. única	225 Auto. única	31 Cor. 3.ª	21 Cor. 3.ª	202 213 Auto. única	227 Auto. única	204 205 Auto. única	2 Cor. 3.ª	206 Auto. única
612	D		*FUENTE DEL ARCO. S.						10.42		14.20	14.38	20.42
596	D	12	Valverde						10.59		14.37	15.12	20.59
612	D	18	Berlanga						11.08		14.46	15.32	21.08
531	D	27	Azuaga						11.22		14.58	16.18	21.22
589	I	37	La Granja						11.39		15.14	17.04	21.39
598	I	44	La Coronada						11.48		15.23	17.26	21.48
537	D	58	Fuente Ovejuna						12.02		15.37	17.59	22.02
		62	San Pedro								15.45	18.22	
		65	San Rafael										
			L.L.						12.18		15.53	18.39	22.18
527	D	69	*PEÑARROYA L.L.										22.25
			S.										22.29
554	D	72	Pueblonuevo		7.12			7.30	12.30		16.15		
531	D	78	*BELMEZ		7.18			7.44	12.36		16.21		
586	D	86	Cámaras Altas		7.28			8.06	12.46		16.31		
630	I	92	Peñas Blancas		7.40			8.31	12.58		16.43		
633	D	106	El Soldado		7.56			8.56	13.15		16.59		
597	D	111	Alcaracejos		8.07			9.26	13.26		17.12		
665	D	122	Pozoblanco		8.15			9.55	13.34		17.20		
667	I	135	La Jara		8.31			10.47	13.49		17.35		81
721	D	143	Villanueva		8.46			11.20	14.04		17.50		M. V.
704	D	154	El Minguillo		8.59			11.58	14.15		18.02		3.ª
599	D	162	Conquista		9.14			12.22	14.30		18.17		
659	I	171	La Garganta		9.26			13.03	14.42		18.29		19.—
751	D	177	El Horcajo		9.38			13.26	14.54		18.41		19.29
891	I	185	Fuencaliente		9.47			13.44	15.03		18.50		19.42
661	D	194	Brazatortas		10.04			14.06	15.20		19.07		20.—
800	I	204	Cabezarrubias		10.14			14.22	15.30		19.17		20.19
683	I	215	Ojaillé (apt.)		10.30			14.50	15.47		19.33		20.40
			L.L.		10.40			15.06	15.57		19.43		21.10
			S.		10.45			15.12	16.02		19.48		21.18
714	D	218	*FUERTOLLANO L.L.	6.35	11.—	13.40	14.40			16.40	19.50		
666	I	226	ALMODOVAR L.L.	6.45	11.10	13.50	14.58			16.50	20.—		

Tren 21. Enlaza en Peñarroya con tren Almorchón-Córdoba, y en Puertollano, con tren Badajoz-Madrid. (Ver Itinerarios 86, 113 y 116.)

Tren 203. Enlaza en Peñarroya con tren Córdoba-Almorchón, y en Fuente del Arco, con trenes Mérida-Sevilla. — Tren 204. Enlaza en Fuente del Arco con trenes Mérida-Sevilla.

304

## LINARES A LA CAROLINA

304

Cerrada esta línea al tráfico el 11 de octubre de 1961, el servicio de viajeros de Linares a La Carolina se efectúa con los autobuses de la línea Jaén-Linares-La Carolina, con tres viajes diarios en cada sentido. Precio medio Jaén-Linares, 30.— ptas. (recorrido en dos horas). Linares-La Carolina, 15.— ptas. (recorrido en una hora).

— 187 —

(FERROCARRIL ELECTRICO, EXPLOTADO POR EL ESTADO)

A.	K.	ESTACIONES	(SERVICIO DESDE EL 1.º DE ABRIL DE 1961)
I		* BAEZA (Emp.)	BAEZA-EMPALME A UBEDA Y BAEZA-CIUDAD
2		Río (ant.)	
7		Tres Olivas.	
11		Canena.	
13		Rus.	
16		*La Yedra	
19		T.ª Veguilla (ant.)	
D	23	UBEDA.	
I	18	*La Yedra	
18		Ternereros (ant.)	
I	21	BAEZA-CIUDAD.	Salidas de Baeza-Ciudad para La Yedra (Empalme línea de Ubeda): a las 4.54, 7.56, 8.57, 10.40, 13.35, 15.25, 16.24, 18.40, y 21.36 (Viaje en 21 minutos)
D	...	Tres Olivas.	
D	...	Ibros.	
I	...	BAEZA (C.)	
			Salidas de la Yedra (Empalme, línea de Ubeda) para Baeza-Ciudad: a las 5.20, 8.22, 9.25, 11.08, 14.05, 15.52, 16.50, 19.07 y 22.03 (Viaje en 21 minutos)

TRES OLIVAS (enlace con la línea de Ubeda) A BAEZA-CIUDAD

Salidas de Tres Olivas: a las 7.11, 10.40, 14.31, 20.20 y 23.54 (invierte 43 minutos).  
Salidas de Baeza-Ciudad: a las 6.25, 9.05, 12.32, 18.47 y 21.43 (invierte 40 minutos).

BAEZA-EMPALME A LINARES. (Recorrido: Treinta minutos. Precio: 3,50 ptas.)

Salidas de Baeza: 0.15, 6.51, 7.28, 9.05, 10.19, 12.10, 14.10, 15.10, 16.28, 18.10, 19.55, 22.15 y 23.32.  
Salidas de Linares: 6.—, 6.56, 8.30, 9.45, 11.30, 13.—, 14.15, 15.55, 17.05, 19.15, 21.—, 22.20 y 23.37

LINARES A SAN ROQUE.

Salidas de Linares: a las 7.25, 9.15, 11.05, 14.20, 16.15, 18.30 y 22.—, y de San Roque a las 8.20, 10.05, 11.50, 15.05, 17.15, 19.30 y 23.—. De La Cruz: a las 6.30, 6.55, 7.55 (✕) y 14.40 (✕) y de Arrayanes a las 16.40 (✕). De Linares para La Cruz: a las 5.55, 6.20, 7.— (✕), 14.— (✕) y hasta Arrayanes a las 15.45 (✕). Invierte en el viaje 25 minutos a Arrayanes, 30 a La Cruz y 40 a San Roque.

(Explotación por el Estado)

(SERVICIO DESDE EL 3 DE OCTUBRE DE 1960)

K.	ESTACIONES	1501 Auto 8.ª	1503 Auto 8.ª	1505 Auto 8.ª	K.	ESTACIONES	1501 Auto 8.ª	1502 Auto 8.ª	1504 Auto 8.ª
9	*SAN JUAN... S..	10.—	13.50	19.20	7	ZALAMEA ... S..	7.40		16.50
14	Trigueros .....	10.12	14.02	19.42	7	Tunel .....	7.49		17.—
22	Beas .....	10.20	14.10	19.50	10	Pozuelo .....	7.54		17.05
27	Pallarés .....	10.31	14.21	20.01	16	Empalme .....	8.02		17.14
27	Venta .....	10.39	14.29	20.09	21	Valverde .....	8.11	12.20	17.25
28	Los Pinos .....	10.42	14.32	20.12	27	Los Cristos .....	8.19	12.29	17.34
30	Los Cristos .....	10.44	14.34	20.14	29	Los Pinos .....	8.22	12.32	17.37
36	Valverde .....	10.52	14.44	20.25	30	Venta .....	8.25	12.35	17.40
42	Empalme .....		14.52	20.34	35	Pallarés .....	8.33	12.44	17.49
47	Pozuelo .....		15.—	20.43	43	Beas .....	8.44	12.56	18.01
50	Tunel .....		15.04	20.47	48	Trigueros .....	8.53	13.05	18.10
57	ZALAMEA ... LL		15.18	20.57	57	*SAN JUAN... LL	9.03	13.17	18.22

(SERVICIOS DESDE EL 3 DE MARZO DE 1965)

21 M. v. 8.ª	A.	K.	ESTACIONES	16 M. v. 8.ª
13.30	I		*HUELVA (R.) .....	12.23
14.02	D	18	San Juan .....	11.58
14.40	I	27	*LAS MALLAS .....	11.24
15.04	D	47	Manantiales .....	10.32
16.—	D	59	Las Cañas .....	9.57
16.30	I	67	Berrocal .....	9.30
16.59	D	72	Los Frailes .....	9.07
17.18	I	76	Jaramar .....	8.54
	D	79	Marín .....	8.41
17.40	I	80	Naya .....	8.18
17.50	D	83	*RIOTINTO .....	

352 8.ª	A.	K.	ESTACIONES	341 8.ª
21.14	D		*RIOTINTO (Pblo.)...	5.97
21.21	I	2	*RIOTINTO (Est.) .....	5.01
21.28	I	4	*NERVA .....	4.53

313 EL VALLE A ZALAMEA

241 8.ª	A.	K.	ESTACIONES	252 8.ª
5.37	I		EL VALLE .....	20.53
5.51	D	4	El Campillo .....	20.41
7.—	D	7	ZALAMEA .....	20.30

315 THARSIS A PUNTAL

(SERVICIO DESDE EL 15 DE SEPTIEMBRE DE 1953)

M. v.	A.	K.	Tren 7	ESTACIONES	Tren 26
233	I		8.03	THARSIS .....	18.42
	D	5	8.29	Empalme .....	18.31
140	D	10	8.42	Alosno .....	18.11
90	D	22	9.21	San Bartolomé .....	17.40
49	D	32	9.45	Fuente Salada .....	17.13
2	D	45	10.15	Corrales .....	16.41
2	D	47	10.20	PUNTAL .....	16.34

Este servicio sólo se presta los lunes.

(Líneas de tranvías eléctricos)

(SERVICIO DESDE EL 2 DE OCTUBRE DE 1961)

- LINEA DE DURCAL (30 kilómetros), con servicio para Armilla, Alhedín, Otura, Padul, Llanos y Dúrcal. Sale de Granada a las 6.—, 7.30, 9.—, 10.30, 12.—, 13.30, 15.—, 16.30, 18.—, 19.— (directo ✕), 19.30 y 21.—, y de Dúrcal a las 7.30, 8.30 (✕ directo), 9.—, 10.30, 12.—, 13.30, 15.—, 16.30, 18.—, 19.30, 21.— y 22.30.
- LINEA DE PINOS PUENTE (18 kilómetros), con servicio para Maracena, Albalote, Atarfe, San Fernando, Baños de Sierra Elvira y Pinos Puente. Sale de Granada cada 45 minutos desde las 6.15 a las 22.— inclusive, y de Pinos Puente de las 7.20 a las 23.—. Invierte una hora en el recorrido.
- LINEA DE FUENTE VAQUEROS (20 kilómetros), con servicio a San Isidro, Puente de los Vados, Santa Fe, Jau, Chauchina y Fuente Vaqueros. Sale de Granada, cada 45 minutos, desde las 6.30 a las 21.30, y de Fuente Vaqueros de las 7.35 a las 22.30. Invierte una hora en el recorrido.
- LINEA DE GABIA (10 kilómetros), con servicio para Armilla, Churriana, La Gloria y Gabia. Sale de Granada, cada 30 minutos, desde las 6.15 a las 22.15, y de Gabia de las 6.45 a las 22.45.
- LINEA DE LA ZUBIA (9 kilómetros). Sale de Granada para El Último, Huétor, Vega, Puente Monachil, Cajar y La Zubia, cada 30 minutos, desde las 6.30 a las 22.—, y de La Zubia de las 7.— a las 22.30.
- LINEA DE MARACENA. Salidas de Granada a las 8.08, 8.53, 9.38, 10.23, 11.08, 11.53, 12.28, 13.23, 14.08, 14.53, 15.38, 16.23, 17.08, 17.53, 18.38, 19.23, 20.08, 20.58 y 21.38. De Maracena de las 7.30 a las 22.—, cada 45 minutos.

317

GRANADA A SIERRA NEVADA
(Tranvía eléctrico explotado por el Estado)

317

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1961)

Línea de 21 kilómetros, a Cenés de La Vega, Pinos, Genil, Canales, Güejar Sierra, Maitena, Charcón y San Juan. Servicio con tranvías de clase única, saliendo de Granada hasta Barranco San Juan a las 7.30, 10.30 y 16.30 horas; de Granada a Charcón, además de los anteriores, a las 9.—, 12.—, 13.30, 15.— y 18.— horas; de Granada a Güejar Sierra, además de los anteriores, a las 20.15 horas; de Barranco de San Juan a Granada a las 9.10, 12.10 y 18.— horas; de Charcón a Granada a las 10.30, 13.30, 15.—, 16.30 y 20.31 horas, y Güejar a Granada a las 7.15 horas. Precios de Granada: a Barranco San Juan, 10,30 ptas.; a Charcón, 9,50 ptas., y a Güejar, 8,00 ptas.

Table with 3 columns: Tren 1-3, K, ESTACIONES, and Tren 1-2. Lists stations from MALAGA to Vélez-Málaga with corresponding train numbers.

MALAGA A VELEZ-MALAGA 318

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE OCTUBRE DE 1960)

Salidas de Málaga: a las 6.40, 8.—, 10.—, 11.45, 14.—, 16.—, 17.30, 19.— y 21.—. Llegada a Vélez-Málaga, una hora 15 minutos después. Salidas de Vélez-Málaga: a las 6.30, 8.30, 10.—, 12.30, 14.—, 16.—, 17.30, 19.— y 21.—. Llegadas a Málaga, una hora 15 minutos después. Estos trenes son automotores con clase única y tienen parada en todas las estaciones.

319

MALAGA A COIN

319

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE NOVIEMBRE DE 1961)

Table with 4 columns: And, K, ESTACIONES, and 21. Lists stations from MALAGA to COIN with corresponding train numbers and times.

La letra D indica parada discrecional momentánea.

MALAGA A FUENGIROLA
(Explotación por el Estado)

320

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1961)

Salidas de Málaga: Para Torremolinos y Fuengirola a las 6.55 (A), 7.55 (B), 8.55, 9.55 (C), 10.55, 11.55, 13.55, 15.55, 16.55, 17.55 (D), 18.55, 19.55 y 20.55. Para Torremolinos a las 9.55, 12.55, 15.55 y 17.55. De Fuengirola para Málaga a las 7.55, 8.55, 9.55, 10.55 (E), 11.55, 14.55, 15.55, 17.55, 18.55 (F), 19.55 y 20.55. De Torremolinos a las 8.20, 9.20, 10.20, 11.20, 12.20, 13.20, 15.20, 16.20, 17.20, 18.20, 19.20, 20.20 y 21.20.

Todo el servicio se hace con trenes automotores de clase única. De Málaga a Torremolinos se invierten 24 minutos, y a Fuengirola, 50 minutos. Precios: 6,20 ptas. a Torremolinos y 11,15 ida y vuelta; y 18,20 ptas. a Fuengirola y 23,55 ida y vuelta.

Table with 2 columns: K, ESTACIONES. Lists stations from MALAGA to FUENGIROLA.

FERROCARRILES DE BALEARES

502

PALMA A ARTA

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

502

Large table with 10 columns: M.A., And, K, ESTACIONES, 132 Auto., 62 Auto., 64 Auto., 134 Auto., 104 Auto., 136 Auto., 66 Auto., 138 Auto., 112 Auto., 138 bis, 112 Auto. Lists stations from PALMA to ARTA with train numbers and times.

A las 15.— sale de Palma un automotor diario para La Puebla, y los festivos otro a las 20.30.

503

PALMA A FELANITX

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

503

Table with 7 columns: And, K, ESTACIONES, 52 Auto., 54 Auto., 56 Auto., K, ESTACIONES, 51 Auto., 53 Auto., 55 Auto. Lists stations from PALMA to FELANITX with train numbers and times.

El trayecto detallado entre Palma y Santa María y viceversa, véase en el itinerario 502. Los trenes 55 y 56 retrasan una hora su salida los días festivos del 1.º de octubre al 31 de mayo; de 1.º de junio a 30 de septiembre, dos horas.

504

## PALMA A LA PUEBLA

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

62 Auto.	64 Auto.	66 Auto.	68 Auto.	68 Auto.	Alt.	And.	K.	ESTACIONES	61 Auto.	63 Auto.	65 Auto.	67 Auto.
9.-	12.10	15.-	18.50	20.30	25	I	34	S. *PALMA ..... LL	8.44	11.33	14.43	18.43
9.49	12.58	15.48	19.38	21.19	80	I	34	S. *EMPALME .....	7.55	10.45	13.55	17.55
9.58	13.07	15.57	19.47	21.28	6	D	39	Llubi .....	7.47	10.37	13.47	17.47
10.07	13.16	16.06	19.56	21.37	...	D	43	Muro .....	7.38	10.28	13.38	17.38
10.14	13.23	16.13	20.03	21.44	18	I	47	L.L.A. PUEBLA ... S.	7.30	10.20	13.30	17.30

El trayecto detallado entre Palma y Empalme y viceversa, véase en el itinerario 502.

505

## PALMA A SANTANY

(SERVICIO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1960)

M.A.	And.	K.	ESTACIONES	72 Auto.	74 Auto.	76 Auto.	78 Auto.	K.	ESTACIONES	71 Auto.	73 Auto.	75 Auto.	75 Auto.
5	I	6	*PALMA... S.	9.20	14.30	19.20	20.20	4	SANTANY S.	7.30	12.45	17.30	18.30
9	D	6	Coll .....	9.28	14.38	19.28	20.28	4	Llomparts (ap.)	7.34	12.49	17.34	18.34
11	I	12	San Francisco..	9.34	14.44	19.34	20.34	7	Salinas .....	7.39	12.54	17.39	18.40
12	D	14	Las Cadenas ...	9.37	14.47	19.37	20.37	10	Baños .....	7.44	12.59	17.44	18.44
136	I	14	Arenal .....	9.40	14.50	19.40	20.40	14	El Palmer .....	7.47	13.02	17.47	18.47
40	I	30	Lluchmayor. ...	10.01	15.11	20.01	21.01	18	Campos .....	7.54	13.09	17.54	18.54
48	I	44	Campos .....	10.17	15.27	20.17	21.17	32	Lluchmayor. ...	8.03	13.28	18.12	19.13
52	D	48	El Palmer .....	10.23	15.33	20.23	21.23	48	Arenal .....	8.31	13.46	18.41	19.31
55	D	52	Baños .....	10.26	15.36	20.26	21.26	50	Las Cadenas ...	8.33	13.48	18.33	19.33
58	D	55	Salinas .....	10.32	15.42	20.32	21.32	51	San Francisco..	8.36	13.51	18.36	19.36
62	D	62	Llomparts (ap.)	10.36	15.46	20.36	21.36	56	Coll .....	8.43	13.59	18.43	19.43
			SANTANY LL.	10.40	15.50	20.40	21.40	62	*PALMA... LL	8.50	14.05	18.50	19.50

Del 1.º de junio al 30 de septiembre los trenes 75 y 76 circulan los días festivos dos horas más tarde que los laborables.

506

## PALMA A SOLLER (Tracción eléctrica)

(SERVICIO DESDE EL 15 DE ABRIL DE 1961)

Alt.	And.	K.	ESTACIONES
24	D	6	PALMA.
..	I	11	Son Sardinia.
..	I	11	Sta. María.
1	D	15	Buñola.
45	I	28	SOLLER.

Salidas de Palma a las 8.— (diario), 10.30 (festivos), 13.—, 16.— y 20.— (diario) y 22.30 (festivos). Salidas de Sóller a las 6.45 (diario), 9.20 (diario), 11.30 (festivos), 14.15, 18.— (diario) y 21.10 (festivos). Se invierte en el viaje 55 minutos.

Las paradas en Santa María son facultativas. Precio del billete: 1.ª clase, 22,50 pesetas; 2.ª clase, 17.— pesetas; ida y vuelta (valdero ocho días), 36.— y 26.— pesetas, respectivamente.

Entre Sóller-estación y Puerto Sóller hay tranvía eléctrico con servicio cada hora los días laborables y cada media hora los festivos. En verano, a diario cada media hora.

506

## COMPANIA INTERNACIONAL DE COCHES GAMAS Y DE LOS GRANDES EXPRESOS EUROPEOS

Dirección: MARQUES DE URQUIJO, 28. Teléfono 2483000. MADRID

## AGENCIAS Y SUBAGENCIAS (S) EN ESPAÑA

- (S) ALGECIRAS.—Puerto, estación F. C. Tel. 1760.  
 (S) ALICANTE.—Explanada de España, 2. Teléfono 11921.  
 (S) ALMERIA.—Plaza de San Pedro, 1. Tel. 4168.  
 (S) AVILES.—Calle Emile Robín, 11. Tel. 1128.  
 (S) BADAJOZ.—Tardío, 1. Tel. 12355.  
 (S) BARCELONA.—Paseo de Gracia, 8 y 10. Teléfono 324200.  
 (S) BARCELONA.—Generalísimo Franco, 578 bis. Teléfono 279150.  
 (S) BILBAO.—Gran Vía, 20. Tel. 46702.  
 (S) BURGOS.—Espolón, 6. Tel. 2220.  
 (S) CACERES.—Generalísimo Franco, 5. Teléfono 1683.  
 (S) CADIZ.—Av. del Puerto, 1. Tel. 11172.  
 (S) CANFRANC.—Estación. Tel. 14.  
 (S) CARTAGENA.—Santa Florentina 3. Tel. 1256.  
 (S) CEUTA.—Av. del 18 de julio, 1. Tel. 1195.  
 (S) CORDOBA.—Cruz Conde, 17. Tel. 23047.  
 (S) CORUÑA.—Av. de la Marina, 43. Tel. 2884.  
 (S) EIBAR.—Arragueta, 9. Tel. 71539.  
 (S) ELDA.—Calle General Aranda, 38. Tel. 690.  
 (S) FERROL DEL CAUDILLO.—Fernando Villamil, 14. Tel. 1485.  
 (S) GIJÓN.—Asturias, 5. Despacho Renfe. Teléfono 3821.  
 (S) GRANADA.—Pl. del Gral. Franco, 5. Tel. 2303.  
 (S) HUELVA.—Gran Vía, 5. Tel. 1864.  
 (S) IBIZA.—Paseo Vara de Rey, 3. Tel. 292.  
 (S) IRUN.—Estación. Tel. 62045.  
 (S) JACA.—Echegaray, 1. Tel. 164.  
 (S) JAEN.—B. Soriano, 22. Tels. 1814 y 1952.  
 (S) JEREZ.—Quijano, 17. Tel. 4174.  
 (S) LEON.—Ramiro II, 1. Tel. 1103.  
 (S) LAS PALMAS.—León y Castillo, 300. Teléfono 15447.  
 (S) LERIDA.—Mayor 3. Tel. 11611.  
 (S) LUGO.—Pl. de España, 27. Tel. 2116.  
 (S) MADRID.—Palace Hotel. Tel. 2210850.  
 (S) MADRID.—Alcalá, 23. Tels. 2216414/15.  
 (S) MADRID.—Calvo Sotelo, 14. Tel. 2251787.  
 (S) MADRID (RACE).—General Sanjurjo, 10. Teléfono 2576005.  
 (S) MALAGA.—Strachan, 20. Tel. 19430.  
 (S) MELILLA.—O'Donnell, 13. Tel. 2162.  
 (S) MOLLET DE VALLES.—Plaza de Cataluña, número 9. Tel. 219.  
 (S) MURCIA.—Merced, 5. Tel. 16127.  
 (S) OVIEDO.—Cabo Noval, 10. Tel. 3465.  
 (S) PALENCIA.—Plaza Mayor, 15. Tel. 2331.  
 (S) PALMA DE MALLORCA.—Paseo Generalísimo Franco, 11 y 15. Tel. 22129.  
 (S) PAMPLONA.—San Ignacio, 7. Tel. 21600.  
 (S) PONFERRADA.—Travesía General Gómez Núñez, 2. Tel. 20.  
 (S) PONTEVEDRA.—Benito Corbal, 39 (RENFE). PORT-BOU.—Estación F. C. Tel. 168.  
 (S) PUERTO DE LA CRUZ (Tenerife).—Hotel Las Vegas.  
 (S) SALAMANCA.—Ruiz de Aguilera, 2. Tel. 2162.  
 (S) S. ANTONIO ABAD (IBIZA).—Balanzar, s/m. S. FELIU DE GUIXOLS.—Avenida General Mola, 46. Tel. 392.  
 (S) SANTÁNDER.—Plaza de Atarazanas, 1. Teléfono 28103.  
 (S) SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Pilar 2. Teléfono 6736 y Hotel Mency. Tel. 4999.  
 (S) SAN SEBASTIAN.—Miramar, 3. Tel. 13166.  
 (S) SANTIAGO.—Fuenterrabía, 5. Tel. 3351.  
 (S) SEVILLA.—Av. José Antonio, 12. Tel. 25920.  
 (S) SITGES.—Perelladas, 5. Tel. 514.  
 (S) TARRAGONA.—Apodaca, 27. Tel. 1826.  
 (S) TOLEDO.—Bajada Corral de Don Diego, 4. Teléfono 2531.  
 (S) TORRELAVEGA.—José María Pereda, 43. Teléfono 1697.  
 (S) TORREMOLINOS.—C.ª Cádiz, 25. Tel. 330.  
 (S) TUDELA.—José María Pereda, 43. Tel. 1697.  
 (S) VALENCIA.—Marqués de Sotelo, 7. Teléfono 211644.  
 (S) VALENCIA DE ALCANTARA. — Estación Nueva.  
 (S) VALLADOLID.—Atrio Santiago, 1. Tel. 22873.  
 (S) VIGO.—José Antonio, 2. Tel. 12730.  
 (S) VITORIA.—General Franco, 4. Tel. 2810.  
 (S) ZAMORA.—Av. Víctor Gallego, 15. Tel. 2486.  
 (S) ZARAGOZA.—Costa, 4. Tel. 26141.  
 (S) ZARAUZ.—Vizconde Zolna, 18. Tel. 84738.

## OBSERVACIONES DE LOS ITINERARIOS INTERNACIONALES

Los horarios extranjeros se dan bajo todas reservas.

ITINERARIO BARCELONA-PARIS.—Trenes 101 y 102 (Barcelona Expreso): 1.ª, 2.ª y 3.ª, Barcelona-Cerbère; 4.ª de 1.ª y 2.ª y couchettes (1-2). Cerbère-Paris; 5.ª Barcelona-Cerbère, Cerbère-Toulouse y Limoges-Paris. Trenes 1001, 1002, 1006 y 1031: 1.ª, 2.ª, y 3.ª, Toulouse-Paris.

ITINERARIO PARIS-ZURICH-VIENNA.—Trayecto Paris-Báscle. Clases indicadas en las cabeceras. Trayectos Báscle-Viena. Trenes 7 y 8 (Alberg-Orient-Express): 1.ª y 2.ª, Paris-Viena; 3.ª de 1.ª, Paris-Basilea; 4.ª, Báscle-Zurich. Trenes 44 y 45: 1.ª y 2.ª, Báscle-Viena. Trenes 46 y 47, sólo 1.ª (Trans Europ Expreso). ITINERARIO PARIS-ROMA.—Trenes 7 y 8 (Paris-Roma): 1.ª, 2.ª y 3.ª de 1.ª, Paris-Roma; 4.ª Paris-Dijón y Torino-Roma. Trenes 607 y 608: 1.ª y 2.ª, Paris-Roma. Trenes 609 y 610: 1.ª y 2.ª, Paris-Roma; 3.ª, Paris-Modane; 4.ª de 1.ª, Torino-Roma.

ITINERARIO MADRID-BARCELONA-ROMA-ZURICH.—Entre Madrid y Hendaye. Clases indicadas en las cabeceras. Trenes 1 y 2: 1.ª, 2.ª y couchettes de 1.ª y 2.ª, Hendaye-Roma y Cerbère-Roma; 1.ª, 2.ª y couchettes de 1.ª, Hendaye-Geneve, y 1.ª, 2.ª y 3.ª de 1.ª, Cerbère-Geneve. Trenes BN y NB: 1.ª y 2.ª, Toulouse-Nice; 2.ª, Nice-Ventimiglia. Trenes BL y LB: 1.ª y 2.ª, Hendaye-Bayonne y Bayonne-Toulouse; 1.ª y 2.ª, Bordeaux-Marsella. 3.ª Bordeaux-Narbonne. Trenes BR y RB: 1.ª y 2.ª, Bordeaux-Milán; 3.ª de 1.ª y 2.ª y couchettes, Bordeaux-Ventimiglia. Trenes 103 y 104: 1.ª y 2.ª, Barcelona-Cerbère; 1.ª y 2.ª, Cerbère-Marsella.

# Banco Español ◆ de Crédito ◆

Domicilio Social: ALCALA, 14  
**M A D R I D**

---

Capital desembolsado y reservas  
2.594.469,816,97 pesetas

---

500 dependencias en España y Africa

---

**DEPARTAMENTO DE EXTRANJERO:**  
Cedaceros, 4  
**M A D R I D**

(Aprobado por la Dirección General de Banca, con el número 3.665.)

Artes Gráficas y Ediciones, S. A.—Rodríguez San Pedro, 32. Madrid